

Reunión en Moscú constituye parte del programa acordado en Yalta

Truman confirmó la invitación a Washington a los Ministros de Rusia y Gran Bretaña

WASHINGTON, 12 (U.P.).—El presidente Truman confirmó el anuncio que hizo el martes el Departamento de Estado, Byrnes cuando se encontró en Moscú con los Ministros de Relaciones Exteriores de los Tres Grandes a reunirse en Washington, en marzo o abril próximo.

El objetivo principal de la conferencia de Washington de los tres Ministros de Relaciones Exteriores, según el propio Byrnes ha expresado, será ultimar los asuntos que quedan incompletos después de la conferencia de Moscú, que comenzó el 19 de octubre y se prolongó hasta el 31 de diciembre, así como otros temas que puedan surgir para la terminación de la conferencia de Moscú y la de Washington.

Mr. Truman hizo estos comentarios al ser interrogado por un periodista sobre el viaje de Byrnes a Moscú. Pareció sorprendido que alguien le hiciera esta pregunta. Después de una breve pausa, expresó que el viaje de Byrnes a Moscú ha sido planeado hace mucho tiempo, y que la conferencia de Moscú constituye parte del programa acordado en Yalta.

Truman añadió que en Yalta se acordó que los Ministros de Relaciones Exteriores conferenciarán cada cuatro meses, y que se ha resuelto que la conferencia próxima se celebre en Washington, en marzo o abril.

Se confía en que sean quienes fueren los Ministros de Relaciones Exteriores de Rusia, Estados Unidos y Gran Bretaña, en marzo del año próximo, asistirán personalmente a dicha reunión.

El anuncio de dicha conferencia causó sorpresa en los círculos diplomáticos, debido a que se ha convertido en un trámite normal la celebración de las mismas. Se ha indicado en centros oficiales que los Ministros de Relaciones Exteriores de los tres países comenzaron la preparación de la conferencia de Moscú a raíz de la conferencia de los jefes de Estado en Yalta.

En aquella ocasión los tres Ministros se reunieron en Washington poco después del fallecimiento del Presidente Roosevelt, y en San Francisco al inaugurarse la conferencia de las Naciones Unidas. Después de la conferencia de Moscú, en septiembre, reunión a la cual asistieron también delegados de Francia y China. En esta última reunión no se obtuvieron resultados tangibles.

Byrnes partió hoy a Moscú para asistir a la conferencia, que comenzará sin haberse fijado la orden del día definitiva, aunque se sabe que el tema de la bomba atómica será el principal asunto de la tabla. Byrnes ha manifestado que también reiterará su petición de que se celebre una conferencia de paz.

Truman hará anuncio sobre la política de EE UU en China

WASHINGTON, 12 (U.P.).—El presidente Truman anunció hoy a los periodistas que, coincidiendo con la partida de su enviado especial a China, general George C. Marshall, anunciará un completo programa político que se desarrollará en ese país.

Al ser interrogado sobre la fecha en que la Infantería de Marina norteamericana evacuará China, contestó que cuando hayan sido cumplidos todos los términos estipulados en la rendición del Japón.

1,500 sabios alemanes se hallan en EE. UU.

NUEVA YORK, 12 (U.P.).—El "Herald Tribune" publica que unos mil quinientos sabios de ciencia alemanes han llegado a los Estados Unidos durante los últimos cinco meses, en secreto. Todos ellos son voluntariamente, aunque bajo los auspicios de los servicios militares, y actualmente se hallan en diversas industrias, como la del caucho sintético, gasolina de alta graduación, óptica, aleaciones metálicas, materias plásticas, productos electroquímicos. Reciben sueldos de acuerdo con su preparación.

COMPRO JOYAS BRILLANTES
BOLETOS DE EMPENO DE ALTAJAS
PAGO ALTES PRECIOS
FONO 86747
CHICAFANOS 1121

BEVIN EXPRESO SU CONFIANZA EN LA CONFERENCIA DE MOSCÚ

LONDRES, 12.—(U. P.).—Antes de salir hacia Moscú el Ministro de Relaciones Exteriores británico, Mr. Bevin, expresó su confianza en que las conversaciones de Moscú contribuirán a la solución de muchos problemas urgentes que se encuentran pendientes.

Mr. Bevin se expresó en un momento de la conferencia de prensa que se celebró en la Cámara de las Comunes ante la decisión del Gobierno de celebrar la Conferencia de Moscú y la decisión de Mr. Bevin de concurrir personalmente a ella. Dijo: "Creo que sería doloroso que surgieran impedimentos en el procedimiento de la reunión de los Tres Grandes, pues aunque queramos más amplio, la falta de acuerdo entre las tres potencias mayores, puede muy bien resultar un obstáculo para los acontecimientos futuros."

Después de desear éxito a Bevin en su misión, Churchill dijo: "Estos contactos personales son de gran valor, y expresan la esperanza de que en este caso resulte en el ajuste de muchos puntos diferentes y también en el renacimiento de la confianza y buenos deseos entre las tres potencias principales."

Mr. Bevin dijo a la Cámara que las próximas conversaciones de Moscú serán "explicatorias" y sobre cuyas materias la prensa debe estar informada. El Ministro de Relaciones Exteriores dijo que la reunión de Moscú, en la que se reunirá el miembro conservador Capitán M. Bullock, sobre que pasos se habían dado para las conversaciones de Moscú y la de Washington. Hemos informado al Gobierno que no nos comprometemos a discutir en cuestiones tocantes a Francia, en ausencia de ella."

Luego el Ministro de Relaciones Exteriores británico, al responder a la interrogación del miembro conservador, Brigadier Fitzroy Maclean, dijo que estaba en comunicación con el Gobierno soviético sobre la cuestión del Irán. Bevin estaba dispuesto a demostrar lo menos energía y determinación en defender los intereses británicos en Persia, que los aliados en Persia, que están demostrando en defensa de los intereses rusos. M. Bevin respondió: "No creo que ésta sea materia de una competencia."

El discurso del Ministerio de Relaciones Exteriores confirmó hoy por otra parte, que el Embajador británico en Teherán Sir Reader Bullard, saldrá también para Moscú. Se piensa en Londres que la inclusión de Bullard entre los Consejeros de Mr. Bevin a la Conferencia de Moscú, se ha debido a la considerable importancia que se ha atribuido al problema de Persia en ésta.

Un vocero de la Embajada del Irán recibió calurosamente la noticia de la partida de Bullard a Moscú y dijo que el Embajador sirviera la causa de la justicia en Moscú. Mr. Bullard será de gran ayuda a Mr. Bevin, no tan sólo como experto en los asuntos persas, sino también por su conocimiento del idioma ruso. El vocero añadió que Persia mira con grandes esperanzas la Conferencia de Moscú y espera que Gran Bretaña y los Estados Unidos incluyan a Rusia a abandonar su interferencia ulterior en los asuntos persas y que haga honor a su compromiso en cuanto a la integridad territorial del Irán y su independencia.

G. Mistral ha despertado interés por nuestro idioma en Suecia

GRAN DEMANDA DE TEXTOS Y GRAMÁTICAS

ESTOCOLMO, 12.—(U. P.).—(Por Hubert Uxhull).—Gabriela Mistral usó el primer guiso de las 120.000 coronas del Premio Nobel para comprarse el traje de fiesta negro para la comida de anoche con el Rey en el castillo real.

En la comida Gabriela tuvo a su lado en la mesa al Príncipe Eugenio y conversó animadamente con él, principalmente de arte. Después de la comida la Mistral tuvo una larga conversación sin ceremonia con el Rey.

Hoy la poetisa chilena siguió efectuando su gira de compras por Estocolmo, muy interesada por comprar libros sobre Suecia en castellano o en francés, a fin de profundizar su conocimiento de este país. Hoy a mediodía la Mistral conoció a la señora Anna Branting, viuda del famoso líder social democrata sueco Hjalmar Branting, a la cual noche asistió a la comida que en su honor ofrece el Ministerio de Chile en Suecia.

El viernes próximo la Mistral hablará a las socias en el Club de las Empleadas de Estocolmo donde será huésped de honor. El 20 de diciembre está invitada a tomar parte en la comida anual de gala de la Academia Sueca.

Una de las consecuencias de la visita de Gabriela Mistral a Suecia ha sido la considerable mayor demanda de gramáticas y textos de castellano en las librerías de Estocolmo. Muchos suecos están deseosos de leer la poesía original de la Mistral, aun cuando se conviene en general que las traducciones de Hjalmar Branting, que acaban de salir en una nueva edición que contiene 87 poemas escogidos de las tres obras Desolación, Ternura y Talía, son una traducción tan buena como puede haberla.

El discurso de la Mistral en el banquete a los agraciados con el premio Nobel inspiró al "Dagens Nyheter" una caricatura que muestra una escena de la vida española con un poema al comienzo. Expresa el diario: "Oímos magníficas palabras que nos entendemos por entero, pero ellas llevarán desde el nevado norte nuestros sueños a las fértiles tierras de los valles chilenos."

COMISION DE HOMENAJE EN BUENOS AIRES, 12 (U.P.).—Integrada por un núcleo de es-

PAPEL PASCUA
IMPORTADO Y NACIONAL
GRAN SURTIDO
LIER PAYE & Cia.
SAN ANTONIO 172.

Antoine Mussert condenado a muerte

LA HAYA, 12.—(Agence France Press).—Antoine Mussert, jefe del movimiento nazi en Holanda, fue oficialmente condenado a muerte esta mañana. En efecto, de acuerdo con la tradición holandesa, la sentencia dictada por la Corte hace quince días, tenía que ser confirmada para poder ser ejecutada.—(A. F. P.).

Iniciarán proceso contra criminales de guerra en Grecia

ATENAS, 12.—(Agence France Press).—Se anunció oficialmente que en breve se iniciará el proceso contra los criminales de guerra del Eje. En estos días figura el ex capitán de las Secciones Especiales, Hubert, a quien se acusa de ser responsable de las atrocidades cometidas en la isla de Creta, el italiano Raval, que mantuvo a toda una región bajo el terror, y el búlgaro Coltzev.

Después será procesado el general Von List, Gobernador General de Grecia durante la ocupación, cuya extradición se ha pedido a los aliados para hacerlo comparecer ante los tribunales.—(A. F. P.).

Huelga fiscal de una hora en Francia

PARIS, 12 (U.P.).—Los servicios públicos en toda Francia se paralizaron una hora esta tarde al declararse en huelga simbólica 2 millones de empleados públicos, tratando de forzar al Gobierno para aceptar reducciones de los sueldos de modo que correspondan al mayor costo de la vida.

En el último momento la prefectura emitió un comunicado, diciendo que la policía, "consciente de su deber para con la población", decidió no declarar en huelga, pero ello no obstante, decidió subrayar su más plena aprobación a sus compañeros.

En otras partes del país, sin embargo, la policía declaró la huelga según lo convenido. El Gobierno dijo que no ha dado ninguna indicación de que acepte o no la demanda de los funcionarios, respecto de las cuales la Confederación General del Trabajo anunció que el caso de los empleados públicos se renunciará mañana en la tarde para reconsiderar la situación. Muchos observadores creen que el huelga general si no obtiene la victoria, se convertirá en una huelga de la policía y de los bomberos.

Desde las 4 a las 5 P. M. las calles estaban atestadas de autobuses y automóviles al verse obligados a abandonar el subterráneo y los buses veintenas de miles de personas y a seguir a pie.

El famoso barrio latino de París también se vio animadísimo al llenar las calles los estudiantes de la Sorbona, donde los profesores cerraron las puertas por una hora. Hasta las 4 P. M. no se había dado cuenta de ningún incidente.

Asegurada aprobación del préstamo de EE. UU. en Cámara de los Comunes

LONDRES, 12.—(U. P.).—La aprobación por los británicos del préstamo norteamericano de 4.400 millones de dólares y del pacto económico de Bretton Woods, quedó virtualmente asegurada hoy, cuando el Partido Conservador anunció que no se opondría a ninguno de los dos convenios.

Portavoces, tanto de la oposición conservadora como del partido laborista, criticaron las condiciones del empréstito norteamericano calificándolo de "contrato fuerte", impuesto por Estados Unidos a Gran Bretaña en su hora de mayor necesidad, pero aconsejaron aprobarlo como "lo mejor que pudo lograrse".

El ex Ministro del Tesoro y exponente de los puntos de vista conservadores en el debate financiero, Sir John Anderson, causó cierto revuelo en los Comunes al anunciar que los conservadores se abstendrían de votar en ambas cuestiones.

Aparentemente la decisión la tomaron los conservadores a fin de eludir toda responsabilidad por las posibles consecuencias económicas para Gran Bretaña, pero se asegura por otra parte una aprobación aplastante de ambas medidas por la Cámara de los Comunes.

Tanto Anderson como su sucesor laborista en el Ministerio de Hacienda, Mr. Hugh Dalton, calificaron el préstamo como un gran paso hacia la cooperación permanente anglo-norteamericana y un magnífico "remate" del programa de préstamos y arriendos. Añadió Dalton que, a la larga, el acuerdo de préstamo "da ciertas ventajas importantes a Gran Bretaña" pese a haberse quedado corto en cuanto a las apropiaciones británicas.

Dalton desmintió que el préstamo y el acuerdo económico de Bretton Woods signifiquen un retorno al patrón oro.

También abogó Dalton ardientemente por la ratificación del acuerdo de Bretton Woods, calificándolo de "único medio actual hacia un efectivo planeamiento económico del mundo de postguerra".

EE. UU. SIGUE CON INTERES LAS RESPUESTAS A LA NOTA URUGUAYA

WASHINGTON, 12.—(U. P.).—(Por William H. Lander).—Estados Unidos y los diplomáticos sudamericanos han seguido con interés, pero sin comentarios, los últimos pronunciamientos sobre la propuesta uruguaya de intervención colectiva contra el agresor o los agresores en el Hemisferio occidental. Se cree hasta cierto punto, que el rechazo por México y Ecuador, e indicio de que Venezuela hará lo mismo, será imitado en breve por las demás naciones latinoamericanas cuyos Gobiernos no han expresado todavía su actitud.

Sobre la base de los despaños recibidos aquí, las líneas han quedado tendidas así: en favor de la propuesta uruguaya, Estados Unidos, Costa Rica y Guatemala; en contra, México, Chile, Ecuador, Venezuela y Cuba, que según la Cancillería mexicana se contrarió, mientras Argentina ha anunciado oficialmente su propósito de hacer caso omiso del documento.

Se ha indicado también que Brasil y Colombia expresarán pronto su opinión.

Por otra parte, los diplomáticos, están especialmente interesados en la afirmación del Subsecretario de Estado, Mr. Sumner Welles, que el Departamento de Estado hallará apoyo entre los principales miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores de Estados Unidos, a la doctrina de Rodríguez Larreta.

Documentos abrumadores contra procesados de Nürenberg presentaron los americanos



Los bancos de los acusados en el Tribunal de Nürenberg. La X señala la fila de los más prominentes: primero, Goering, cruzado de brazos en el extremo; en seguida, Hess, inclinado hacia adelante; Ribbentrop, apoyado en el respaldo; y Keitel, sentado con rigidez militar. Los que aparecen con auriculares, escuchan la versión alemana de los cargos y descargos formulados en inglés.

Culpables los procesados de Dachau

UN PRINCIPE JAPONES ENVIADO A PRISION POR CRIMENES DE GUERRA

TOKIO, 12.—(U. P.).—(Por Miles Vaughn).—El Príncipe Marimasa Nashimoto, primer dignatario de sangre real que ha sido encarcelado por los aliados, y otros 27 japoneses han sido trasladados a la prisión de Sangramento en donde esperan ser juzgados por el tribunal que entiende en los delitos de guerra.

Estos 28 procesados forman parte de una lista de 59 presuntos culpables que fueron detenidos por orden de Mac Arthur el 2 de diciembre. Nashimoto fue conducido a una celda pequeña, sin calefacción y los procesados restantes serán trasladados posteriormente a su prisión.

La revista Yoren informa que Hirohito resolvió aceptar los términos de la declaración de Potsdam y puso fin a la guerra el 8 de agosto, siempre que quedara garantizada, por los aliados, la soberanía del Emperador.

Dice la revista que la decisión fue tomada en el Consejo Imperial celebrado en la Cámara subterránea del palacio de Hirohito. Dice que la reunión fue agitada, pues los militares propugnaban la continuación de la guerra, a pesar de la bomba atómica y la entrada de Rusia a la guerra. Sin embargo, el Emperador se asesoró de políticos y de acuerdo con ellos resolvió aceptar los términos impuestos por los aliados.

El Ministro de Relaciones Exteriores, Togo, era partidario de aceptar la declaración de Potsdam siempre que fuera garantizada la continuación del Emperador como Soberano, pero los militares insistían en que no se permitiera el desembarco de tropas aliadas en suelo japonés, que no hubiera declaraciones de culpabilidad, en la guerra, y que la evacuación de tropas japonesas se verificara sin que fueran desarmadas por los aliados. La opinión de Togo prevaleció en mayoría y el Emperador siguió tal línea de conducta.

Al mismo tiempo, según informó el jefe del Gobierno, Kijuro Shidehara, los japoneses retardaron comunicar a los Estados Unidos, en diciembre de 1941, sus propósitos de romper relaciones diplomáticas por un error. Dijo que el Embajador nipón en Washington debía haber entregado la nota al Gobierno norteamericano la tarde del 7 de diciembre de tal año, pero que por un error no fue entregada sino una hora y 15 minutos más tarde, produciéndose así el hecho de que "las fuerzas armadas comenzaron a actuar antes de notificarse al Gobierno de Washington de la terminación de las conferencias".

Anciano miembro de la Dieta japonesa pide su disolución

TOKIO, 12.—(U. P.).—Yukio Ozaki, anciano miembro de la Asamblea de Dietas, que ocupa tal puesto sin interrupción desde la constitución de la primera Dieta Imperial hace 55 años ha enviado un escrito al presidente de la misma, Toshio Shimada, solicitando la disolución de la Dieta.

Alega que los miembros de la misma son responsables por la guerra del Japón y por haberse opuesto a una modificación de la Constitución y a la presentación ante la Asamblea de otros proyectos de carácter democrático.

La Asamblea aprobó y envió a la Cámara de los Pares el proyecto que modifica la ley electoral y adoptó una resolución requiriendo al Gobierno el envío de viveres para aliviar la crítica situación existente.

D. Augusto Millán parte hoy a Chile

BUENOS AIRES, 12.—(U. P.).—El Cónsul de Chile, señor Augusto Millán, y señora, parten mañana con destino a Santiago.

GUANTES DELANTALES INDUSTRIALES OFRECE SUELERIA "SAN FERNANDO"
RATONAN GUERERO 33 FONO 91337

un voto la proposición conservadora de declarar inconstitucional. La votación fue de 16 contra 15.

En el debate iniciado el 5 de noviembre, se discutió la doctrina desde todos los ángulos, con participación de voceros de todos los partidos, y el Canciller Rodríguez Larreta defendió su punto de vista.

Informes sobre la cacería de obreros para que trabajaran como esclavos

NUREMBERG, 12 (U. P.).—(Por Meyer S. Handler).—Esta mañana la acusación norteamericana a los acusados con una lista de documentos que dejaron en descubierto la historia secreta de los horrores cometidos por el jefe de los trabajos de esclavos y sus ayudantes en las regiones ocupadas, con el apoyo de las Tropas de Asalto y la Wehrmacht.

El fiscal acusante Thomas Dodd incluyó entre las pruebas más de 24 informes, memorandos, instrucciones y cartas, capaces de poner los pelos de punta encontrados entre los archivos nazi capturados, cualquiera de los cuales sería suficiente para aborrecer a los perpetradores bajo la acusación de asesinato en masa.

Los documentos nazis sobre las salvajes carnicerías humanas en busca de esclavos en Ucrania, prometidas por la acusación norteamericana, sobrepasan en atrocidad a cualquiera de los numerosos informes compilados por las comisiones soviéticas de atrocidades, informes que sus superiores dadas a conocer, horrorizaron al mundo y a la vez lo dejaron incredulo.

Los mismos traficantes de esclavos nazis se oyeron hablar a través de sus propios informes, y algunos pasajes citados por Dodd anonadaron a muchos acusados. El Tribunal oyó los desahuciados argumentos contenidos en informes cursados por el acusado, que pedía cada vez más esclavos para el trabajo, y los comisionados regionales, acerca de los medios y arbitrios para mejorar la eficiencia de sus sistemas de esclavitud humana. Algunos comisionados se protegían contra acusaciones de brutalidad innecesaria, citando órdenes de sus superiores que les autorizaban para recurrir al incendio y a los azotes para obligar a los ucranianos a aceptar la esclavitud. Los documentos se a la investigación científica, no solo comprobaban cada una de las acusaciones hechas por las autoridades soviéticas contra los nazis durante la guerra, sino que las amplían con datos que ahora desconocidos sobre los métodos empleados.

Estos documentos presentados por la acusación norteamericana, demuestran que había un sistema establecido e igual en las carceres humanas en toda Europa, pero con refinamientos especialmente brutales aplicados a Ucrania, donde las personas eran arrastradas de sus lechos en camilla de dormir, arrojadas a sótanos y mantenidas allí hasta que se organizaban los "transportes" de vagones de carros para animales. A veces eran arrastrados, manteniéndose como rehenes a los padres hasta que los jóvenes aparecieran para la conscripción militar. Los esclavos eran transportados como ganado en carros sellados. Los propios informes nazis se refieren a la indescriptible inmundicia debido a la falta de instalaciones sanitarias. Subrayan las razones de hambre de que vivían los esclavos hasta llegar a Alemania.

En Holanda los alemanes emplearon métodos más refinados, bloqueando sectores enteros de Rotterdam y apresando a todos los que cala en la red. Los métodos antiguos de "presa" fueron ordenados por Sauckel en Francia y Holanda.

No ha variado la parálisis que afecta a Patton

HEIDELBERG, 12 (U.P.).—Un boletín dado a conocer en las últimas horas de esta tarde, dice que no ha variado el estado de salud del general George S. Patton, que en un accidente automovilístico sufrió la fractura de una vértebra cervical, lo que le tiene totalmente paralizado.

Dicho boletín, dado a las 5 P. M. hora local, había dicho que el "estado general sigue bueno". Sin embargo, "no ha habido variación en la parálisis que le ha afectado el cuerpo desde el tuello hacia abajo. Asimismo, se ha mantenido el ritmo de la respiración, que anoche era bajo la temperatura se mantiene sin cambios y el pulso se ha acelerado hoy ligeramente."

El general se muestra más reanimado desde que tiene a su esposa junto a su lecho.

Dejó de existir el contraalmirante Sir Basil Brooke

LONDRES, 12.—(U. P.).—Ha dejado de existir el Contraalmirante Sir Basil Brooke, Tesorero de la Reina, y gentilhombre de S. M. el Rey, desde 1937.

Por sus servicios en la Marina Real desde 1892 hasta 1922 había sido distinguido con la Gran Cruz de la Orden de Victoria.

Reserva en Angora ante la protesta del Gobierno ruso

ANGORA, 12.—(Agence France Press).—En los círculos gubernamentales turcos se guarda la mayor reserva sobre la protesta hecha por el Embajador de la Unión Soviética en Angora contra las manifestaciones que tuvieron lugar en Estambul, absteniéndose de hacer comentarios sobre el particular.

No se ha divulgado la respuesta dada por el Ministro de Relaciones Exteriores de Turquía al diplomático soviético.

Por otra parte, la gestión soviética no causó ninguna sorpresa. La tensión existente entre los dos países desde hace muchos meses no ha hecho más que agravarse en el curso de los últimos días.—(A. F. P.).

PLATA COMPRO
Pesos 1921 al 1927 y de 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 246

RESPUESTA DE MEXICO A LA PROPOSICION URUGUAYA

Después de la sorpresa y del desconcierto que introdujo en el ambiente americano la proposición de la Cancillería uruguaya, tendiente a invalidar el principio de no intervención, los espíritus han empezado poco a poco a reaccionar y medir el peligro que representaría para la propia existencia de la solidaridad continental el triunfo de las ideas del señor Rodríguez Larreta. Las ideas no se han clarificado aún enteramente, ni se ha logrado todavía precisar las repercusiones que un paso de esa naturaleza tendría en campos que hoy día parecen alejados de su acción. Pero la conciencia respecto a su rechazo va creciendo de día en día.

Correspondió a nuestro Gobierno exponer oportunamente un punto de vista que seguramente será glosado por la mayoría de las Cancillerías, por cuanto traduce la doctrina sostenida a través de múltiples reuniones internacionales por todas las Repúblicas del Hemisferio. Sus párrafos principales resuenan como un eco de las breves y definidas frases que, sobre la materia, pronunciara el Excmo. señor Ríos a lo largo de su reciente gira continental.

Los diarios de ayer publican un resumen de la nota con que el Ministro de Relaciones Exteriores de México, señor Castillo Nájera, da respuesta a la Cancillería de Montevideo. La línea central de su argumentación no se diferencia de la del documento chileno, lo cual confirma nuestro aserto relativo a la unidad de los sentimientos y de los principios latinoamericanos en materia de tan vital trascendencia. Estamos ciertos que igual actitud asumirá la casi totalidad de las Repúblicas de esta parte del mundo colombiano, pues no es posible concebir que puedan abandonar hoy lo que acaban de confirmar en la Conferencia de México y de reiterar, con proyecciones mundiales, en la Carta de las Naciones Unidas.

Con justo orgullo el Gobierno mexicano recuerda la actitud que frente a los actos de agresión perpetrados por los regímenes totalitarios de Europa, y señala que sus credenciales en la materia demuestran no sólo la pureza de su doctrina, sino también la conciencia que tiene del peligro que tales regímenes representan. No obstante, estima y afirma que el concepto de no intervención "no debe ser lesionado en forma alguna".

La redacción del documento mexicano es neta y terminante. "Estimo — dice el señor Castillo Nájera — que el principio de no intervención, que es una de las conquistas más preciadas en la cooperación interamericana, no debe ser lesionado en forma alguna ni siquiera ante la necesidad de hacer frente a las violaciones internacionales o a la conducta interna de los regímenes de cualquier especie, pues consideramos que al buscar una solución para los graves males que tan justificadoamente señala la nota de Vuestra Excelencia, debemos esforzarnos en no incurrir en males aún mayores que afectarían la atmósfera de confianza mutua y de sincera cooperación que debe ser normal en todo momento en la convivencia de nuestros pueblos".

En este párrafo está condensada la substancia de la doctrina y del razonamiento de la comunicación mexicana que, en su esencia, son los mismos que informan la nota de nuestra Cancillería. Con palabras distintas, como corresponde a la peculiar idiosincrasia de cada pueblo, un mismo espíritu se hace presente en los dos extremos de la América Ibérica. Nutrido de ideales centenarios, apoyado en una tradición sólida y viviente, este espíritu está demostrando que no llegarán a perturbarlo las sacudidas transitorias del momento convulsivo que aún atraviesa la humanidad.

Comisiones parlamentarias

Desde algún tiempo a esta parte parece haberse acentuado en la Honorable Cámara de Diputados el sistema de designar Comisiones de su seno para que tomen a su cargo la investigación de denuncias formuladas contra algunos organismos administrativos o empresas de servicios públicos.

No hace mucho, una Comisión parlamentaria investigó lo relacionado con la venta de acero de un buque de la Armada. Y últimamente han sido aprobados proyectos de acuerdo que llevan a nuevos nombramientos de Comisiones para investigar el negocio telefónico y las denuncias contra la administración de la Caja de Empleados Particulares.

Es muy plausible que la Cámara Política, en uso de sus facultades fiscalizadoras, se preocupe de que se ventilen todos los asuntos que no aparezcan suficientemente claros dentro de la Administración o en las organizaciones encargadas de servicios públicos.

El Parlamento y la prensa, como representantes de la opinión pública, están en el deber de cautelar los intereses generales. Y al respecto, debemos recordar que fueron los primeros desde estas mismas columnas, en llamar la atención de los Poderes Públicos hacia la forma irregular en que se tramitó la concesión de telefonos y hacia las cláusulas inadmisibles contenidas en ese contrato, que entrega a una compañía extranjera un monopolio de hecho, sin solución de continuidad y con un sistema de tarifas exorbitante.

Sin embargo, no estamos de acuerdo con el repunte parlamentario de designar Comisiones investigadoras formadas por miembros de la Cámara política. Estas Comisiones casi nunca logran su objetivo, por la sencilla razón de que carecen de

facultades para obtener todos los antecedentes que les permitan formarse concepto cabal de las denuncias investigadas. Y, además, son muy discutibles las atribuciones constitucionales que puedan tener para entrar en el terreno administrativo y judicial, ya que invaden así funciones que son propias y exclusivas de los otros Poderes del Estado.

En derecho público no es permisible sino aquello que expresamente ha sido autorizado por la Constitución o la ley. Y entre las facultades propias de la Cámara de Diputados no figura la de designar Comisiones de su seno que entren a ejercer funciones administrativas y judiciales de investigación. Puede, sí, fiscalizar los actos de Gobierno; pero para ello ha de conformarse al procedimiento que la Carta Fundamental establece con tal objeto.

Vale también agregar que estas Comisiones carecen de toda finalidad práctica. Sean cualesquiera las conclusiones a que lleguen, ellas no obligan a nadie ni tienen ninguna fuerza imperativa. Todo aconseja, pues, cesar en este sistema y encomendar, en cada caso, a los organismos administrativos y judiciales correspondientes las respectivas investigaciones.

Nombramientos educacionales

Se ha dado curso a los decretos del Ministerio de Educación por medio de los cuales se hacen los siguientes nombramientos:

Directora de la Escuela N.º 83 de Chillán, doña Teresa Elena Ramírez Vargas;

Director de la Escuela N.º 35 de La Serena, señor Artístegui Emilio Nam Moraga;

Directora de la Escuela N.º 35 de Petorca, doña Luzmila Gajardo Benítez;

Directora de la Escuela N.º 53 de Chillán, doña Luisa Amelia Cárdenas Cárcamo;

Directora de la Escuela N.º 80 de Chillán, doña Lidia Vallejos López.

ellas sino en virtud de una ley que califique la utilidad pública. En este caso, —dice textualmente la parte pertinente— se dará previamente al dueño, la indemnización que se ajuste con el o que se determine en el juicio correspondiente. Nadie puede ser privado de su dominio, nadie puede ser obligado a traspasar o a vender sus propiedades y, menos, nadie puede ser obligado a que el producto de ello sea enterado en determinada institución. Pues bien, este decreto, prescindiendo de la ley que dijo que esto era un perjuicio de lo establecido en el artículo 44 de la Constitución que señala las materias de aquéllas, lo hizo, llas y llanamente, privó del dominio de los bienes, obligó a traspasarlos y obligó a enterar el producto de las liquidaciones en el Banco Central.

Recuerdo que en la Honorable Cámara de Diputados se leyó hace algún tiempo un informe de la Comisión de Trabajo y Previsión Social del Honorable Senado, en que se desechaba el proyecto que obligaba a la Caja de Seguro Obligatorio a vender obligadamente sus propiedades a otra institución, porque —se dijo— constitucionalmente no puede dictarse una ley que obligue a hacer traspasos de estos bienes, sin la indemnización correspondiente. Si este no lo aceptó el Honorable Senado en aquella oportunidad y por medio de una ley, con mucha mayor razón no se puede hacer por decreto, sin embargo, el Presidente de la República obligó a hacer traspasos por simple decreto, y el señor Contralor General de la República, que, como nadie, debe conocer la ley, tomó razón de los decretos respectivos y no presentó su ilegalidad.

En seguida, está el Decreto N.º 122 del Ministerio de Hacienda que dice: "No podrá realizarse ningún acto, contrato, operación transaccional o negociación relativa a los bienes indicados, sino que con expresa autorización expedida por decreto supremo a petición de la Superintendencia de Bancos".

La Constitución asegura la libertad de comercio, que solamente en casos excepcionales y por exigencia del interés nacional, puede restringirse. En todo caso, para ello se necesita también de una ley; pero aquí se procedió por simple decreto.

Por último, el que más llama la atención y que con más claridad infringe disposiciones legales y constitucionales es el decreto N.º 844 del Ministerio de Relaciones Exteriores, que establece un impuesto sobre ciertos bienes. Este decreto N.º 844, de 22 de septiembre de 1945, dice en su artículo 2.º:

Los gastos que se ocasionen por el control de bienes sujetos a esta medida o al bloqueo, se cubrirán con cargo a ellos y no podrán exceder del dos por mil sobre el valor de dichos bienes.

Los organismos o personas encargadas del control o bloqueo, liquidarán las cantidades necesarias para la realización de los gastos del producto líquido que arrojen los bienes sometidos al control y al bloqueo, y en cuanto no alcanzaren a ser cubiertos con dicho producto, de la realización de los bienes que dentro la Comisión de Control Económico designada por el decreto del Ministerio de Relaciones Exteriores N.º 345, de 31 de mayo de 1944, y aprobación por decreto gubernativo".

En seguida, dice: "Los gastos que se ocasionen por la intervención se cubrirán con cargo al producto líquido que arrojen las operaciones mercantiles o civiles de las empresas o establecimientos intervenidos, y no podrán exceder del cinco por ciento de dicho producto".

"Si las empresas o establecimientos intervenidos no tuvieron utilidades o ellas fueren manifestamente insuficientes para cubrir los gastos, éstos, con autorización de la Comisión de Control Económico y aprobación por decreto gubernativo, podrán cubrirse con cargo al valor de la masa de los bienes intervenidos, y no podrán exceder del cuatro por mil del apurado valor".

Señor Presidente, creo que nadie puede desconocer que el establecimiento de contribuciones —dice el artículo 44 de la Constitución— es materia de ley; el Honorable Senado expresó al Presidente de la República —permítame poner en vigencia todos estos decretos pero sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 44 de la Constitución—, y a pesar de eso, se dictó el decreto a que vengo haciendo referencia, y por el cual se llegó hasta imponer una contribución del cuatro por mil sobre el valor de los bienes que se indican.

No creo que pueda desconocerse el atropello a la Constitución, el atropello a la ley, el atropello a las prerrogativas del Congreso, que significa la dictación de ese decreto. El Presidente de la República sabía que el Congreso había aprobado su línea de conducta internacional, y no tenía razón para atropellarlo. A pesar de ello, a pesar de su obligación de respetar la Constitución y la ley, no trepidó en dictar una serie de decretos que infringían claras disposiciones constitucionales y legales.

Lo repetiré: no se trata de dictar la procedencia o improcedencia de estas medidas; o si dejen mantenerse o derogarse —aquí quedará a voluntad por el hecho de recoger la actuación contra el Contralor— solamente se trata de sancionar a un funcionario que no supo respetar la Constitución y la ley, y que creyó que su obligación era cooperar con el Ejecutivo, cuando su obligación no es otra que la de aplicar firmemente la Constitución y la ley.

DECLARACIÓN DE MULTAS POR SIMPLES DECRETOS

Viene en seguida, como causa de acusación, el hecho de que por simples decretos se han establecido, en forma disimulada, pero no por eso menos real en la práctica, impuestos y contribuciones.

En efecto, el decreto N.º 1220, de 21 de julio de 1945, del Ministerio de Defensa Nacional, dice que: "toda carga que se embarque o desembarque por muelles o instalaciones que no sean de las Administraciones de Puertos de Punta Arenas, Natales y Porvenir, y que se encuentren ubicados en las zonas de atracaje de estos Puertos, pagarán una tarifa de REGALÍA de \$ 2.— por tonelada a la Administración del Puerto de Punta Arenas". Y es necesario notar que no se trata de una tarifa que se paga al Fisco por los servicios que prestan sus instalaciones, sino de una regalia que estaban obligados a pagar los particulares en sus muelles propios sin que haya intervención alguna del Estado al respecto.

También se dictaron los decretos 603, de 20 de abril de 1942 y 906, de 18 de noviembre de 1943, que fijaron contribuciones de un peso por tonelada que se movilizaban por el Puerto de Coronel.

Estos decretos, que tengo a la mano, no tienen en sus textos, ni en sus disposiciones legales, que autorice tal contribución. Hay todavía otra declaración que demuestra su ilegalidad e inconstitucionalidad: hubo interesados que quisieron pagar estos impuestos y se presentaron ante los Tribunales para discutir la validez de la disposición y a los impuestos, en algunos casos, por vía exigencia al interesado, por una escritura pública en que se renunciaba a toda acción en contra del Fisco.

Se dictó también, señor Presidente, el decreto número 211, de 28 de febrero de 1945, del Ministerio de Agricultura, en el que se establece una serie de derechos por inspección y control sanitario. El Honorable Senado, señor Valde, don Juan, que representa en la Cámara una zona agrícola, abrió una sesión a las 10 de la mañana, el 7 de agosto de 1945, la sesión de la tarde, en la que se discutió la inconstitucionalidad de esos derechos, que, en el fondo, eran contribuciones que se imponían a los productores. Y no sólo eso, sino que el honorable señor Valde probó en la Cámara de Diputados que el pronunciamiento de la sesión, a quien se le obligaba a pagar el catorce por mil de los frutos, avaluados de 60 mil pesos, es de 840 pesos, de acuerdo con las contribuciones sobre bienes raíces, tendría que pagar, según el decreto de que me ocupó, 11 pesos, 13 centavos, la suma de 1.000 pesos al año, o sea, cinco veces la propia contribución sobre bienes raíces.

Lo curioso es, señor Presidente, que no se citaba ninguna disposición legal que autorizara imponer este cobro. Y no se trata de servicios prestados por el Fisco, no se trata de una contribución de determinada cantidad de dinero por el hecho de tener las plantaciones. El señor Valde, señor Contralor General de la República, que estaba obligado por la ley y por la Constitución a representar la ilegalidad de ese decreto, tomó razón de él.

MODIFICACIÓN DE LA PLANTA DEL SERVICIO DE PUERTOS

Con motivo de la dictación del decreto N.º 3.247, de 17 de septiembre de 1945, del Ministerio de Hacienda, que modificó la planta del personal de los Puertos de Fomento, se planteó en el Honorable Senado un interesante debate.

En aquella oportunidad, el Honorable señor Guzmán, don Enrique, protestó porque en la ley de Presupuestos se había alterado la planta y sueldo de estos servicios de puertos. El asunto fue remitido por el Honorable Senado a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, la que en su informe formuló por los señores Alvarez y Walker, aprobado en la sesión 23.ª ordinaria, del día 25 de julio de 1945, el siguiente:

La planta de un servicio público fiscal sólo puede ser modificada por una ley de carácter permanente, y la Ley General de Presupuestos no debe ser sino la expresión de lo que estatuyen las leyes que regulan este carácter. Ahora bien, el decreto N.º 3.247, tantas veces citado, no puede sostenerse que sea una ley de carácter permanente, porque, desde luego, en su dictación sólo intervino el Poder Ejecutivo, ni tampoco un decreto expedido en virtud de una autorización otorgada por ley, porque la disposición que, a través de otros decretos, pretende fundar esta facultad, y que es el artículo 5.º de la Ley N.º 7.200, autorizó al Presidente de la República sólo por el plazo de un año para refundir o modificar servicios públicos, instituciones fiscales y semifiscales, o desempeñar funciones similares y para fijar la dependencia de esos organismos de cada Ministerio. Autorización que, en todo caso, a la fecha del decreto 3.247, había caducado sin que por esos decretos del Ejecutivo fuese legalmente posible prorrogar sus efectos.

En consecuencia, la inconstitucionalidad del decreto N.º 3.247, aprobada por el Honorable Senado, lejos de modificar la planta del servicio de puertos, tendía a reestablecer en esta parte el verdadero imperio de la ley.

En el debate de la sesión de que se aprobó este informe, el Honorable señor Guzmán expresó lo siguiente:

"Es muy breve lo que voy a decir."

Debo dejar constancia de la verdadera satisfacción que he experimentado por la aprobación que la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia prestó a la forma en que el Senado se pronunció en este asunto. El hecho de que se modificó la planta del servicio de puertos, tendió a reestablecer en esta parte el verdadero imperio de la ley. En el debate de la sesión de que se aprobó este informe, el Honorable señor Guzmán expresó lo siguiente:

"Es muy breve lo que voy a decir."

Debo dejar constancia de la verdadera satisfacción que he experimentado por la aprobación que la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia prestó a la forma en que el Senado se pronunció en este asunto. El hecho de que se modificó la planta del servicio de puertos, tendió a reestablecer en esta parte el verdadero imperio de la ley. En el debate de la sesión de que se aprobó este informe, el Honorable señor Guzmán expresó lo siguiente:

IPASA A LA PAGINA 1

FABRICA de CARTERAS FINAS

DE
ERNESTO MORA M.
EXTENSO SURTIDO EN CARTERAS
DE CUERO DE COCODRILO,
ANTILOPE Y CUEROS IMPORTADOS

MODELOS EXCLUSIVOS
HECHURAS AL GUSTO DEL
CLIENTE

LA FABRICA VENDE DIREC-
TAMENTE AL PUBLICO

Lira 484 esq. Santa Isabel
FONO 65452



En el "Jockey Club" de Valparaíso.

Los elegantes salones del Jockey Club de Valparaíso, uno de los grandes restaurantes de lujo del puerto, son en la actualidad el sitio de reunión de turistas y porteños que, atraídos por su magnífica atención, confort y ambiente distinguido, lo han convertido en el punto obligado de esa sociedad.

Ultimamente se han realizado en sus comedores diversas grandes comidas y banquetes, pudiendo mencionar la ofrecida al señor Raúl Repetto por el personal del Banco Italiano, con

motivo de su matrimonio, habiendo asistido las siguientes personas: señores David Tortello, Hugo Curti, Guillermo Alfaro, Rafael Contador, Jorge Dalbora, Oscar Beltrami, Oscar Sanvedra, Carlos Saldivia, Raúl Mora, Alberto Varas, Raúl Rodríguez, Juan Cánepa, Jorge Vassallo, Atilio Raffo, Sergio Cifuentes, Santiago Serrano, Pedro Lázcano, Carlos Bahlsen, Hugo Valenzuela, Maximiliano Canessa, Fernando Jamett, Jorge Le Roy, Pascual García, Jorge Klein, Luis Arellano y Rafael de la Barra.

DE CUBA.

Por avión de la Panagra regresó ayer a esta capital el ex Consul General de Chile en La Habana, don Pedro Ugalde L.



"el hogar"

Ahumada 67

OFRECE:

Un seleccionado surtido de reciente creación, en tapices y cretonas para muebles.

Muebles confortables para living, con grandes facilidades.

MANIFESTACION.

Con motivo de haber recibido su título de Ingeniero Civil, un grupo de sus amigos ofreció anoche una manifestación en honor de don Sergio Volosky, en un restaurant céntrico.

Asistieron los señores Sergio Volosky, Oscar Hernández Blanco, Luis Azúa Walsh, Luis Muñoz Muñoz, Hector Carrillo Salinas, René Hernández Blanco, Efraim Volosky, Enríque Eyzaguirre y Eusebio García.

IN MEMORIAM.

El viernes 14 de diciembre, primer aniversario del fallecimiento de doña Rebeca V. de Echaurren, se dirán misas por el descanso de su alma, a las 10 y 11 horas, en la Basílica de la Merced.

BAUTIZOS.

Han sido bautizados: José Jaime, hijo de don José Pinto y de la señora Lidia Morales de Pinto.

Nicanor Emilio, hijo del señor Nicanor Morales M. y de la señora Gumerinda Cordova de Morales.

Julia Eugenia, hija de don Horacio Veliz Jaraquera y de la señora Julia Morales de Veliz. Fueron sus padrinos el señor Rodrigo Veliz Jaraquera y la señorita Arcelia Morales Godoy.

Manuel Enrique, hijo de don Enrique Rawlins Allan y de la señora Inés Pemjean de Rawlins.

Fueron sus padrinos, don Víctor Manuel Pemjean Silva y la señora Lidia Allan de Rawlins.

Fiesta de Navidad.

A fin de incrementar los fondos de beneficencia del Imperio Británico se ha organizado una fiesta de Navidad en la Embajada del Canadá, Avenida Las Violetas 2088, el sábado 15 de diciembre a las 15 horas.

Habrán: Arbol de Pascua, juegos infantiles, venta de dulces, tómbola, venta de frutas, hot dogs, helados, etc.

También venta de regalos de Pascua.

El té se servirá en los jardines de dicha Embajada, y el cocktail dansant será desde las 18 horas adelante.

El valor de las entradas será de \$ 5 los niños y \$ 10 los adultos.



Despedida en la Habana a don Javier Urrutia y señora.

Con motivo de su partida a Washington, donde proseguirá sus funciones diplomáticas, el señor Javier Urrutia, hasta hace poco Consejero Comercial de nuestra Embajada en Cuba, y su esposa, señora María Soto Pradera, fueron objeto de significativos homenajes de parte de los círculos del Gobierno, sociales y diplomáticos de La Habana.

En el "Habana Yacht Club" les fue ofrecido un almuerzo que revistió destacados con tornos, durante el cual se testimonió a los esposos Urrutia los arraigados afectos que lo harán caparse durante su estadía en La Habana.

Matrimonios.

Circulan las siguientes invitaciones:

Pilar Riesco de Montaner participa a usted el matrimonio de su hija Julia con el señor Tomás Etchegaray Gil y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el domingo 23 de diciembre a las 12 horas.

Santiago, diciembre de 1945 — Mercedes Santa Cruz de Vergara participa a usted el matrimonio de su hijo Raúl con la señorita Olga Tagle Hurtado, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el domingo 23 del presente a las 17.30 horas.

Santiago, diciembre de 1945 — Manuel Cruz Portales participa a usted su matrimonio con la señorita Berta Sánchez Hurtado, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Alemanes (Moneda 1861) el 25 del presente a las 12 horas.

Santiago, diciembre de 1945 — Ruperto Vergara Santa Cruz participa a usted su matrimonio con la señorita Olga Tagle Hurtado y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el domingo 23 del presente a las 17.30 horas.

MATERNIDAD
"LUISA KAPLAN"
ARTURO PRAT, N.º 139
TELÉFONO 83128
SERVICIO MEDICO PERMANENTE

FONO
31344
Comparamos
JOYAS VALIOSAS Y PORCELANAS
BOLETOS EMPREÑO
SAN ANTONIO 323

CASA SAN JUAN

BRINDA SUS REGALOS DE NAVIDAD

- LINOS para trajes y batas, Viña del Mar, en colorido completo, el metro . . . \$ **55.80**
- SEDAS ESTAMPADAS lo más fino y lo más elegante, preciosos colores, el metro \$ **65.00**
- PANAMA ESTAMPADO, tela especial para la temporada, el metro . . . \$ **72.00**
- PANAMA inarrugable, estampado, con guarda, el surtido más seleccionado, el metro . . . \$ **85.80**
- RAYON ESTAMPADO, en una selección de dibujos y coloridos de gran moda, el metro a . . . \$ **82.00**
- ESPUN rayón "Viña del Mar", la tela de gran moda para trajes y batas, el metro \$ **92.00**
- SEDA OPACA listada en rayas anchas y angostas, lo más moderno que se lleva, el metro . . . \$ **72.60**
- MOYGASHEL, lino legítimo inglés, recién llegado, para tapados, trajes sastre y batas, desde, el metro . . . \$ **110.00**

CASA SAN JUAN

PUENTE 552 (Frente al Correo Central)

La señora Jacoba Pérez Milanez de Larrahona.

A la avanzada edad de 94 años ha fallecido anteayer en La Serena la respetable señora Jacoba Pérez Milanez viuda de Larrahona, perteneciente a antiguas y distinguidas familias de Copiapó.

Toda su vida se deslizo en una entrega constante al prójimo, haciéndose acreedora al cariño y consideración de sus parientes y amigos, y de cuantos la conocieron, que veían en ella y en el hogar que formó con el distinguido caballero don José María Larrahona Julio un ejemplo de noble tradición y ejecutoria.

Su fallecimiento trae el dolor a respetables hogares de La Serena, Copiapó, Valparaíso y Santiago.

A LIMA.

Mañana se dirige a Valparaíso, para embarcarse en el vapor "Teno" el Consul del Perú en esta capital, señor Carlos Leguía Ross, acompañado de su esposa señora Lucía Fuchs de Leguía y de su hijo Carlos quienes se dirigen a su patria por una corta temporada.

ENFERMOS.

De gravedad se encuentra enfermo en el Pensionado del Hospital de San Vicente, don Francisco Lopetegui Soto.

"LA CASA UTIL"

LE ARRIENDA LA TENDIDA QUE USTED NECESITA PARA

Matrimonios, comidas, bailes, tutes. — Trajes de Primera Comunión, niños y niñas.

SAN ISIDRO 618 FONO 74726

En el Carrera.

La Asociación de Profesores de Inglés ofreció ayer una manifestación en el Hotel Carrera en honor del señor Leo Rockwell y señora, para augurarles un feliz viaje, con motivo de su próxima partida a los Estados Unidos de Norte América.

EN HONOR DEL Sr. BELARMINO ALUNO.

El personal del departamento de mercaderías de la Casa Grace y Cia, ofreció un te al señor Belarmino Aluno, a las 17 horas del jueves 27 del presente en el Hotel Carrera, con motivo de su retiro de la firma y como un homenaje de simpatía.

Las adhesiones se están recibiendo en la caja central del Hotel Carrera.

se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el domingo 23 del presente, a las 17.30 horas.

Santiago, diciembre de 1945 — Circula el siguiente parte:

—Francisco de Borja Cifuentes y Victoria García de Cifuentes participan a usted el matrimonio de su hija Gabriela con el señor Gabriel Molina García Moreno que se efectuará privadamente el sábado 22 de diciembre.

Santiago, diciembre de 1945 — Fue bendecido en la Parroquia de Nuestra Señora de las Mercedes (El Salto) el matrimonio del señor Carlos Briceño W. y de la señorita Uberlinda Méndez Q. Fueron sus padrinos el señor Sergio Briceño; Marcelino W. y señora María Werner y la señora Matilde Méndez de C.

—El domingo 30 a las 12 horas será bendecido privadamente, en la Iglesia de las Agustinas, el matrimonio del Sr. Marcelo Honorato Cienfuegos con la señorita Laura Larraín Prieto.

Ayer fue bendecido privadamente, en la Parroquia de la Asunción, el matrimonio del señor Jorge Charpentier Livesey con la señora Ana Ramírez Charme.



En nuestra Grandiosa Exposición presentamos el más completo surtido para las tradicionales fiestas de NAVIDAD Y AÑO NUEVO... y su calidad es, como siempre, la mejor y su Precio Muy Conveniente.



Otorgamos Créditos Pagaderos en 10 cómodas cuotas mensuales

GATH & CHAVES
ESTADO ESQUINA NUTRANOS
SUCURSALES VALPARAISO Y CONCEPCION



Cerámica de Lota

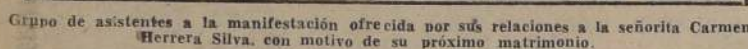
ALMACEN DE VENTAS AHUMADA 110 FONO 63803

Distribuidores de CERAMICA DE LOTA

- LIFE Providencia 1154
- GATH & CHAVES Estado esq. Huérfanos
- F. SETTIER San Antonio 425
- MERCERIA EL SOL Puente 662
- BAZAR "EL AGUILA" San Diego 460
- ROYAL SILVER PLATE Pasaje Matte 27
- JOYERIA SUSSELY Portal F. Concha 960
- FERRETERIA HUBE Independencia 202



EN EL HOTEL CRILLON...



Tome
Mandarin
Brockway
M.P.
ES DELICIOSA

El próximo sábado, a las 18.30 horas, en el Auditorium de Ramon Sarrasua, del Soc. Nacional de Minería, se efectuará el gran recital que ofrece Olga Vorel, de esquilosos poemas de Gabriela Mistral, como sentido, homenaje a nuestra castre poetisa y a beneficio de la Colonia Educacional de Niños del Mapocho que dirige Poldo Yáñez.

El acto estará sujeto al siguiente programa:

PRIMERA PARTE

Al piano, concertista argentino señor Luis Robalino.

Rancho Abencio, Alberto, Altillo (Argentina).

POEMAS

El árbol muerto. El nifo solo. Amo amor. El Rurgo, el mancar, (jugo infantil): Balada.

SEGUNDA PARTE

Claro de luna, L. van Beethoven.

POEMAS

Ruiz, Piecedos de nifo, Intestigaciones, Tres árboles, Extras.

TERCERA PARTE

Souvenir, Federico Chopin.

POEMAS

Encantamiento, Estoy llorando, Dame la mano, (ronda). Los sonetos de la muerte, A

DISTRIBUIDORES:
S. A. C. SAAVEDRA, BENARD
Oficinas principales: Morandé 412, San-
tiago - Valparaíso - Concepción -
Coquimbo - Valdivia.

Grupo de asistentes al cocktail ofrecido en uno de los salones del Hotel Carrera, por la Asociación de Agregados Militares, Aéreos y Navales, en honor de su colega, teniente coronel de Aviación Mur Estes, quien se ausenta del país. En la misma reunión fueron presentados el teniente coronel Roberto Coffey, y el teniente Charles Anderson, Adictos Militares de la Embajada de Estados Unidos.

América Latina en 1939. Fue de las millones de dólares, en cinco meses que, en los nueve primeros meses del año en curso, alcanzó a 24 millones de dólares. Sin evidencias demeritadas optimismo, se espera que el volumen de los intercambios comerciales en los países sudamericanos.

INTAZONES

POEMAS
Encantamiento, Estoy llorando, Dame la mano, (ronda)
Los sonetos de la muerte. A

DISTRIBUIDORES:
S. A. C. SAAVEDRA, BENARD
Oficinas principales: Morandé 412, San-
tiago - Valparaíso - Concepción -
Coquimbo - Valdivia.

América Latina en 1939. Fue de las millones de dólares, en cinco meses que, en los nueve primeros meses del año en curso, alcanzó a 24 millones de dólares. Sin evidencias demeritadas optimismo, se espera que el volumen de los intercambios comerciales en los países sudamericanos.

LES
PANTALONES

Feliz Pascua para todos



EL MEJOR REGALO



UNA PLANCHA ELEC-
TRICA IMPORTADA,
CON CALOR REGULA-
BLE \$ 260.-

UNA COCINA
ELECTRICA DESDE
\$ 1750-3.250.

UNA RADIO SUPER-
ELECTRONICA
MODELO 1946



CASA MIGUEL YAIKIN
HUERFANOS 701 o en la sucursal
AVDA. O'HIGGINS 1434

EAU DE COLOGNE RUSSE

PERFUMES DE
CONCENTRACION INSUPERABLE

ARTICULOS
PARA
CABALLEROS



LINDOS
ARTICULOS
PARA
REGALOS

EN VENTA EXCLUSIVA EN
CASA DUPOUY
73-ESTADO-373

AUTITOS para NIÑOS

Velocípedos - Cochecitos para muñecas
Sillas de paseos y Coches para
guaguas

FABRICA LA MUNDIAL

Enrique Mac-Iver 257
TELEFONO 31385
ELIAS LAMA M.



SERVICIO HART MARIANO ARANA P.



REPUESTOS Y ACCESORIOS
PARA AUTOMOVILES

ALAMEDA B. O'HIGGINS 2162
FONO: 82200



UN PRODUCTO
SOBRESALIENTE
DE LATECNICA
MODERNA

ETERNA
RELOJERIA TIC-TAC 1923 - COMPANIA - 1923
SANTIAGO y en las buenas Relojerías

HAGA LA FELICIDAD
DE SU HOGAR
COMPRANDO A SUS NIÑOS

LOS TRAIES

EN

CASA DELPORTE
BANDERA ESQ. ROSAS



¡NAVIDAD!

CHOCOLATE BOZZO
en caja de fantasía

TURRON ESPECIAL
Lo mejor fabricado en Chile

ESTADO 52 - BOZZO HNOS.

Bicicletas Importadas MARCA "ABERDALE"



LIVIANAS - GARANTIDAS
FACILIDADES

ALAMEDA BDO. O'HIGGINS N.º 2476

PARA LOS GRANDES DIAS DEL AÑO
LOS GRANDES VINOS DE CHILE
VIÑA CASA BLANCA

CHAMPAGNE
MAISON BLANCHE



CRISTALERIA YUNGAY

ARTICULOS PARA REGALOS
CREDITOS

A. OMEGNA

SAN DIEGO 222 - FONO 66950



SERVICIO DE MICROBUSES SANTIAGO - VALPARAISO

INFORMES Y RESERVAS DE PASAJES

EN SANTIAGO:

Avenida Presidente Balmaceda 1128
(costado Estación Mapocho). —
TELÉFONO 67320

EN VALPARAISO:

PLAZA SOTOMAYOR 160
TELÉFONO 2203

Importante: Reserve sus Pasajes con anticipación

GESARYL

M. R.

PODEROSO INSECTICIDA. DE ACCION DURADERA.

Contiene 5% de D. D. T.

Fabricado por J. R. Geigy, Basilea (Suiza)

Para combatir:

MOSCAS,
POLILLAS,
CHINCHES,
HORMIGAS, etc.
PLAGAS DE LA AGRICULTURA

Ofrecemos para uso líquido y en polvo.

ENTREGA INMEDIATA

SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA

Tenderin 187 — SANTIAGO — Casilla 40-D.

Otras dos victorias alcanzaron los boxeadores chilenos en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 12 (U. P.).—Esta noche se realizó la quinta fecha del Campeonato Latinoamericano de Box en el cuadrilátero de Estado, San Lorenzo de Almagro. Los resultados fueron los siguientes:

PESO MOSCA.— Ernesto Bustos de Argentina, ganó por puntos a Samuel Bustos del Perú. El argentino Bustos se clasificó campeón virtual del peso mosca, a triunfar en la pelea que no alcanzó el relieve que se esperaba. El triunfo es indiscutible para el campeón, poniendo en situación difícil a su rival.

PESO MOSCA.— Eduardo Cornejo de Chile, ganó por puntos a Ángel Martínez de Bolivia. Cornejo triunfó en la pelea donde no necesitó emplear todos sus recursos. El chileno ganó una victoria no inobjetable, demostrando su valentía y entusiasmo. En el primer round el chileno lanzó un izquierdo a la cara, Martínez un derecho a la cabeza. Cornejo, más técnico, siempre está a la ofensiva y coloca un fuerte izquierdo en la mandíbula y otro en la cabeza. El boliviano se muestra cansado. El chileno domina, pero no puede colocar un golpe de buen efecto. El chileno muy superior, se adjudica la victoria.

En el tercer round Cornejo lanzó un izquierdo a la cara, dominando a la cabeza, y colocó un derecho en la cara. Martínez está cansado. Cornejo domina ampliamente. Coloca varios golpes en la cara, la cabeza y la mandíbula de su adversario. La victoria es disputada ante la gran superioridad del chileno.

PESO PLUMA.— Benito de León, de Uruguay, venció por puntos a Armando Rada, de Bolivia. Estos pugiles ofrecieron una interesante pelea. Fue una pelea franca y ambos pusieron emoción en la contienda, que alientó al boliviano quien con menor técnica que el uruguayo siempre ofreció valentía. La victoria del uruguayo fue una ajustada prueba y el boliviano se comportó muy bien, mejorando las actuaciones anteriores de todos sus competidores.

PESO MEDIOPEQUEÑO.— Glauco Bordenave, del Brasil, ganó por puntos a Paul Lazo, del Perú. **PESO MEDIOPEQUEÑO.**— José Valenzuela, de Chile, ganó por puntos a Juan P. Elchert, del Uruguay. Valenzuela, quien no se presuntuó, puso los deseos uruguayos no permitieron a Elchert que combatiera, pues recién hoy se levantó de la cama por estar afectado de fuerte resaca.

PESO MEDIOPEQUEÑO.— Vicente Quiroz, del Perú, ganó a Oscar Anadido, de Chile, por puntos. Fue la pelea más desahogada de la jornada. Quiroz se impuso al chileno y el público protestó ante la estrepitosa actividad de los rivales. El peruano fue mejor dentro de lo malo que ofrecieron ambos pugiles.

En el primer round, Anadido lanzó dos derechos y Quiroz trabó una elocuencia. Quiroz se muestra mejor de castigar al efecto. Anadido de los chilenos. Quiroz lanzó un golpe con su derecha. Round de perlas.

En el segundo round el chileno

TRIUNFARON CORNEJO Y VALENZUELA, Y FUE VENCIDO AVENDANO

Con la fecha de esta noche, los equipos han quedado colocados en la forma siguiente:

	Victorias	Derrotas
Argentina...	17	2
Perú...	13	8
Chile...	13	5
Uruguay...	8	11
Brasil...	3	15
Bolivia...	0	14

coloca un derecho en el oído. Quiroz contesta bien un golpe sin efecto. Trabajan continuamente y no se atacan. El público protesta. La victoria es parella. En el tercer round Quiroz lanzó un derecho contra el oído de Avendano y éste un izquierdo, pero Quiroz trabó y contestó con una derecha. Le volvió a ventilar del peruano.

PESO MEDIOPEQUEÑO.— Alberto Marchione, de Argentina, ganó por puntos a Samuel Bustos del Perú. Otro virtual campeón se clasificó esta noche con el triunfo de Marchione.

Arrecia la ofensiva aérea en Java; los ingleses ocuparon Sidaardjo

BATAVIA, 12.—(U. P.).—(Por John S. Bower).—Aviones británicos bombardearon y ametrallaron posiciones de los indonesios en Ambatawa hoy, y los pilotos que intervinieron en las operaciones dijeron al regresar que la región quedó convertida "en un mar de llamas".

El peso principal del ataque fue dirigido contra dos puentes en un esfuerzo para cortar el camino a los refuerzos indonesios que tratan de infiltrarse hacia el norte de la región, según dijeron los pilotos de la Real Fuerza Aérea.

El comunicado británico, por su parte, anunció la ocupación de Sidaardjo, 28 kilómetros al sur de Surabaya.

El convoy británico que fue atacado por los indonesios el domingo, llegó a Bandoeng bajo una fuerte protección de la Armada. Las bajas en el ataque al convoy fueron un oficial británico y 19 soldados indonesios muertos y 63 soldados indonesios heridos.

La agencia noticiosa holandesa Aneta, informa que hay calma hoy en Samarang, "pero una creciente actividad en el resto de Java".

Informa que las tropas británicas ocuparon todas las estaciones del ferrocarril entre Ba-

La opinión argentina comienza a dudar de que se realicen elecciones

BUENOS AIRES, 12.—(U. P.).—(Por A. Cosani).—El primer impacto del triunfo de Dutra en el Brasil ha tenido como principal efecto en Argentina que la parte más responsable de la opinión política comience a dudar de que se realicen elecciones el 24 de febrero.

Uno de los más experimentados dirigentes de la Unión Democrática dijo que a menos que el Gobierno cumpla las exigencias de la oposición de "despolitizar" la Policía, la Secretaría del Trabajo y los gobiernos provinciales, las elecciones "serán cualquier cosa menos libres. Lo demás es simple literatura, para disimular el hecho real de que el Gobierno tiene tanto o más interés que el mismo Perón en que Perón gane las elecciones".

Otros dirigentes responsables dijeron que el porvenir inmediato lo anunció el propio Perón el 13 de abril cuando dijo que lo que va a suceder "sólo Dios lo sabe".

El hecho de que la oposición ha advertido que su dilema no es un simple dilema electoral, está en el planteamiento que hizo el escritor Alberto Gerchunoff en un discurso del sábado pasado en que dijo que deben derrotar a Perón y su sistema "en los comicios, fuera de los comicios o después de los comicios".

Ningún político opositor responsable subestima la fuerza de que dispone Perón, y afirma que han trazado sus planes de acuerdo.

Perón propició hoy la unificación de todas sus fuerzas políticas en un solo partido, que se llamará "radical laborista" con aspiración inmediata a obtener la reforma agraria, por lo que, según Perón, de la contra-

ción vendrá un cataclismo económico antes de diez años.

REACCION ANTE LOS TIROTEOS

Fuerzas vivas al reaccionar ante el tiroteo del sábado y en campaña en favor del decreto de repartición de ganancias dijeron en un reciente manifiesto, que el futuro "encerrará horas tristes para la Argentina".

Por su parte, la Unión Democrática en un nuevo manifiesto de anoche reiteró a última hora la denuncia contra la Policía, Secretaría del Trabajo y la presión, pero también acusó al interventor de las provincias de Buenos Aires, general Albarino, de haber ordenado a todos los municipios que trabaje en Perón.

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 12.—(U. P.).—Llegaron a El Palomar los restos de los 14 ocupantes del avión Douglas C-47, que cayó en la laguna Iberia en la provincia de Corrientes.

Las urnas que contienen los restos fueron embarcadas en una Superfortaleza norteamericana, que partió con destino a Panamá. Rindieron honores altos jefes y oficiales de aviación argentinos, y a nombre del Ejército argentino se depositó en el avión norteamericano una ofrenda floral.

BRASIL

RIO DE JANEIRO, 12.—(U. P.).—Los cómputos electorales a las 23 horas, dan a Eurico Gaspar Dutra, 2.346.321 votos; a Gomes, 1.469.521.

PERU

LIMA, 12.—(U. P.).—En los courts del Club de Lawn Tennis, de la Exposición, hicieron un match de exhibición los tenistas argentinos Mary Terán de Weiss y Harold Weiss, quienes regresan de los Estados Unidos. El público aplaudió con entusiasmo.

También se halla en Lima de paso para Santiago de Chile, el tenista chileno Arturo Hammersley, quien conjuntamente con los esposos Weiss participaron en los torneos de México.

La contienda por la sede de la Organización de Naciones Unidas

NUEVA YORK, 12.—(Exclusivo por Louis F. Keemle).—Hay más que lo que está a la vista en la disputa sobre la sede permanente de la Organización de las Naciones Unidas en Estados Unidos o en Europa. Superficialmente la cuestión de la sede parece pequeña en comparación con los problemas más graves que se presentan a la Organización y la dificultad para poner de acuerdo sobre ella.

Muchos Naciones Unidas son una coalición mundial, y en teoría podría funcionar tan bien en San Francisco como en Timbuctú o en el Polo Norte. En realidad ha pasado a ser un asunto de los Tres Grandes, con Gran Bretaña y Rusia en lados opuestos, Francia y la delegación norteamericana tratando de ser modestamente neutrales. Gran Bretaña se opone a hacer que Estados Unidos tenga la sede de la Organización; Rusia apoya y casi todas las pequeñas naciones están divididas de acuerdo con su afiliación con los miembros de los Tres Grandes.

Polonia apoya la sede europea, contra la posición de Rusia, y Australia está en favor de Estados Unidos contra los deseos de la Madre Patria. Parece raro que Gran Bretaña, no obstante su deseo de mantener la alianza de guerra anglo-americana, esté contra Estados Unidos cuando Rusia toma la idea opuesta. Puede ser que Rusia halle algún bruto humor en la situación. Gran Bretaña teme evidentemente que su prestigio internacional sufra si el centro de gravedad política se desplaza de Europa; eso no importaría tanto en la Europa Occidental como en Oriente, entre los países que están en la línea vital del Imperio al Oriente.

Los temores británicos son gobernados más por esa consideración que por cualquier resistencia a que Estados Unidos se convierta en el foco.

Rusia preferiría una "capital del mundo" fuera de Europa, principalmente por su sospecha de un posible bloque de la Europa occidental contra la Unión Soviética, y su esfera de influencia establecida en el Este. Rusia celebraría cualquier disminución de la influencia británica en Europa siempre que pase por procuración al más alejado Estados Unidos.

La posición de Rusia fue planteada por su delegado en la conferencia preparatoria de Londres, Andrei Gromyko quien dijo que el argumento en favor de la sede europea se basaba en parte en el argumento que los problemas futuros serán principalmente europeos, siendo que sólo el tiempo puede decir lo que serán. Expresó que la elección de sede europea convertiría a la Organización en regional en vez de universal.

Francia se opone a la elección de Estados Unidos como sede de la Organización de las Naciones Unidas unido como que colocarla en cualquiera de las grandes potencias tendería a "romper el equilibrio" entre los Cinco Grandes. El principal argumento adelantado en favor de Estados Unidos es que el pueblo norteamericano no ha sido ganado por completo al abandono del aislamiento. Se ha sugerido que los norteamericanos tendrían más interés por la organización mundial, y se sentirían más inclinados a apoyarla si la sede de la nueva Sociedad de Naciones no está en un país alejado.

Inició labor de rutina Comisión Chileno-Peruana

LIMA, 12.—(U. P.).—La comisión mixta chileno-peruana del Tratado de Comercio, se reunió esta mañana iniciando una labor de rutina y después de discutir los puntos principales, se acordó nombrar varias subcomisiones, las cuales se hicieron cargo de la principal labor de estudiar los diversos problemas planteados por el Tratado de Comercio entre Chile y el Perú.

SIN ARRODILLARSE NI ENSUCIARSE LAS MANOS

LA MAQUINA ENCRADORA "VELOX"

PRECIO: \$ 360 — CON ACCESORIOS. ESCOBILLA, DA BRILLO.

VELOX LTDA. Avenida B. O'Higgins 1436. — Teléfono 88990

Casilla 3085.

VIRUTILLA, LIA, ENCEA. SOLICITE DEMOSTRACION A DOMICILIO.

Argentina no ha cumplido el Acto de Chapultepec, dijo ayudante de Byrnes

NO HA CONFISCADO LAS EMPRESAS NAZIS

WASHINGTON, 12.—(U. P.).—Michael J. Mc Dermott, ayudante especial del Secretario de Estado Mr. James V. Byrnes, dijo que el Gobierno argentino no ha cumplido el Acto de Chapultepec por haberse negado hasta ahora a confiscar las empresas alemanas y otras firmas nazis que se encuentran dentro de los límites de Argentina.

Mc Dermott añadió que aunque el Gobierno argentino tiene una lista de 71 agentes nazis para ser deportados, el Gobierno norteamericano no ha podido saber, pese a reiteradas preguntas diplomáticas, al respecto de esos agentes ha sido realmente deportado.

Al contestar al pedido para que el Departamento de Estado hiciera una declaración acerca de los despachos de Buenos Aires, publicados por el "New York Times" que acusan a Perón de haber intervenido en numerosas oportunidades para salvar de la investigación a sospechosos, citó tres beneficiarios principales de la demora y protección oficiales argentinas. Ellos son: Ludwig Freud, alemán, que ha solicitado la ciudadanía argentina; Ricardo Stuhl, alemán, nacionalizado argentino; y Fritz Mandl, fabricante de armamentos austriacos, que ha obtenido la ciudadanía argentina.

Mc Dermott declaró que, conforme al Acto de Chapultepec, que el Gobierno argentino firmó, las repúblicas americanas convinieron en confiscar todas las ex empresas enemigas que funcionaban dentro de sus respectivos límites. Agregó que hasta ahora el Gobierno argentino no ha tomado medidas en ningún caso.

Al expresar los puntos de vista del Departamento de Estado sobre la forma en que el Gobierno argentino se ha ocupado de los hechos que están con-

El Embajador de Francia en Chile partió a Santiago

PARIS, 12.—(Agence France Presse).—El primer Embajador de Francia en Santiago de Chile, Conde de Dampierre, partió hoy de París con destino a Lisboa, donde se embarcará en un clipper con rumbo a Buenos Aires, el 20 de diciembre.

Dampierre, se dirigirá inmediatamente después de su arribada a Buenos Aires, a Santiago, donde piensa llegar en los últimos días del año. (A. F. P.)

SPAAG REGRESO A BRUSELAS

BRUSELAS, 12.—(Agence France Presse).—El Ministro de Relaciones Exteriores de Bélgica, Spaak, volvió a Bruselas, procedente de Londres, y luego de su llegada se dirigió al gabinete del Primer Ministro para celebrar una conferencia con el jefe del Gobierno. (A. F. P.)



Para jugar fútbol se necesitan nervios fuertes y robustos. Por eso es que yo tomo Postum. Esta es la bebida ideal para tomar con las comidas, rica, apetitosa, y sin estimulantes irritantes. Tómalo todo el que quiera. Antes de acostarme me tomo una taza de Postum caliente. Es delicioso.

Acostúmbrate a servir Postum en las comidas a toda la familia. Compra una lata hoy.

POSTUM
100 tozas en la lata grande



BICICLETAS ESPAÑOLAS
Marca Super B.H.
DEL MEJOR ACERO

14 modelos distintos en una gran variedad de combinaciones de colores y a precios al alcance de todos los bolsillos. Hay modelos de Gran Pista, Media Pista, Paseo, Damas, Niños y Ninfitas.

Amplias facilidades de pago. Rayos para bicicletas a \$ 150 el ciento. Motocicletas Harley-Davidson por llegar.

PASE A INSCRIBIRSE DONDE

ARTURO FRIEDEMANN H.
MONEDA 1019 AL LLEGAR A AHUMADA.

TUBOS DE CEMENTO "PAU"

AUTORIZADOS POR
DIREC. GRAL. DE
ALCANTARILLADO

CHACABUCO N.º 59 TELEFONO 90886

SACOS

TRIGUEROS Y CEBADEROS

Ofrece para entrega inmediata

CAJA DE CREDITO AGRARIO

Teatinos 28 — Casilla 62-D. — Fono 83301

SANTIAGO

COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

Para los efectos del dividendo y en conformidad a lo dispuesto en el artículo 10 de los Estatutos, se avisó a los señores accionistas que el Registro de Transferencia de Acciones estará cerrado desde el 20 al 31 del presente mes, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE

Santiago, 12 de Diciembre de 1945.

EL DESARROLLO DE LA ACUSACION DEJA DE MANIFIESTO QUE LA DERECHA SOLO TRATA DE ATACAR AL JEEF DEL ESTADO

NOS DIJO UN PARLAMENTARIO QUE ESCUCHO AYER EN EL SENADO EL DISCURSO DEL DIPUTADO SEÑOR CORREA LETELIER. — ESTE OCUPÓ TODA LA SESION, Y CONTINUARA HOY. — EL SENADOR DON PEDRO OPASO ASISTIÓ A LA SESION, Y NOS DECLARÓ QUE "NO HAY MAS COMPROMISO DE HONOR QUE EL QUE LE IMPONE SU PARTIDO Y SU CONCIENCIA DE JURADO"

Todo el tiempo de la sesión oratoria de ayer del Senado quedó en el diputado conservador Hektor Correa en sostener la acusación deducida por la Derecha en contra del señor Agustín Vignera, Comandante General de la República. Quedó con la palabra para hoy, de 16 a 19 horas.

La sesión de ayer contó con una reducida asistencia de los miembros de la Corporación. Como en los días anteriores, ocurrió, además de los diputados ausentes, señores Correa, Smithman y Santa Cruz, el Contralor

al conocimiento de esta materia.

ASISTENCIA DEL SENADOR OPASO

Minutos después de haberse abierto la sesión, hizo su aparición en el hemisfio el senador liberal don Pedro Opaso Letelier, quien, como se sabe, se encuentra parado con su colega socialista, Dr. Salvador Allende, para votar la acusación. Su entrada fué recibida con demostraciones de regocijo por sus correligionarios y senadores conservadores.

sesión. Aún más, este mismo parlamentario no declaró que en los términos que el senador Letelier demostraba palmariamente que el móvil de la Derecha no era acusar al señor Vignera, sino por el contrario, atacar al Primer Mandatario.

"¿Estades tal vez repararon — nos dijo — que muchas veces el señor Correa Letelier no padece de la misma especie de actuación, dirigiendo el fondo de sus ataques al Presidente de la República. A mi juicio — terminó

Vigorena. Se inició a las 16.18 horas, y se levantó después de las 19.20. El Primer Ministro, al ser el diputado señor Correa Letelier, se extendió en diversas consideraciones relativas a la inconstitucionalidad de algunos de los decretos dictados por el Ejecutivo y cursados por el Contralor General, censuró al señor Vigorena por haberse opuesto a la improcedencia de estos decretos.

Reabierta la sesión, el diputado acusador ocupó de otros cargos contenidos en el decreto, llamando la atención de los señores y diputados presentes al señor Correa Letelier, quien dijo que bien venidas serían las críticas que el señor Correa Letelier hiciera al Poder Ejecutivo que al Contralor.

Por último, pidió que se constituyera la sala en sesión secreta para referirse a otros puntos que incidían en la inversión de fondos destinados a las Fuerzas Armadas.

Esta petición fue desechada por haber llegado la hora, acordándose que el día 29 de mayo, en la primera parte de la sesión de hoy, se tratará la acusación.

SE QUEBRANTARÁ EL PAREO OPASO-ALLENDE

En uno de los pasillos conversamos con el señor Opaso Letelier, acerca de la actitud que adoptaría en la votación de la acusación. El señor Opaso Letelier nos dijo que estaba en la idea de votar, pero que cada vez que está parado con el Dr. Allende.

El señor Opaso nos contestó textualmente: "Mi actitud será la que corresponde a mi calidad de jurado, y a la que ha observado mi Partido en la discusión de este caso".

Instálmose ante el señor Opaso Letelier, preguntándole al acto significaría quebrantar su pareo con el Dr. Allende.

Un poco molesto por nuestra insistencia, respondió: "En este caso, yo estoy dispuesto a honrar que aquel que mi Partido y mi conciencia de jurado".

LA ACUSACION ES UN ATAQUE AL JEFE DE ESTADO"

Tal fue la respuesta que nos dio el distinguido diputado que estuvo presente durante la sesión.

Al momento de salir del salón del Contralor General un pretexto para lanzar un desafío al Excmo. señor Blos, "La Dignidad del Poder Judicial", fueron sus últimas palabras.

VOTACION DE LA ACUSACION

Como anotamos más arriba, el Senado celebrará esta tarde una sesión especial para seguir ocupándose de la acusación que transcurre, conforme al Reglamento, el diputado acusador deberá dar término a sus observaciones, y el señor Blos, como otros dos diputados, y a continuación contestará los cargos que le han sido formulados, el señor Correa Letelier, quien dispondrá de un tiempo igual al ocupado por el diputado sostenedor de la acusación, por lo tanto, el señor Blos, por lo menos, tendrá a quedar agotado el debate, cuestión previa para votar la acusación.

Por los corrillos del Senado se estima que la votación no podrá ocurrir, por lo menos, antes del día 30 de mayo, cuando se citará a la sesión especial.

DEL INTERIOR

CAUTIN
\$ 528,158.75 se han percibido en Cautin por Ley de Alcoholes

CHILLAN Y CONCEPCION PREPARAN HOMENAJES A DON MARCIAL MORA M.

EN LAS DOS CIUDADES, EL PARTIDO RADICAL, INSTITUCIONES POLITICAS, COMERCIALES Y SOCIALES.

TEMUCO, 12.— Maa de medio

LE TRIBUTARAN DIVERSAS MANIFESTACIONES

El señor Zúñiga ha manifestado a la prensa que en realidad ha sido víctima de percepciones debido a que él cree que los Estados Unidos o el Mariscal Morúa, por motivo de su visita a esta ciudad, han adelantado sus actividades los días viernes y sábado de la presente semana.

Uno de los principales actos a celebrarse en su homenaje en esta ciudad, el día 15 de abril actual, es la recepción que el gobernador de la provincia le hará en su residencia.

El Centro Hijos del Suble ofrecerá un cocktail de honor para el día 15 de abril actual, en conmemoración de la liberación de Concepción lo festejará con un

ARAIRO

Bianco 1161

VÍCTIMA DE AMNESIA NIÑO VAGO SIN

**EL MEJORAMIENTO
E MOVILIZACION**

procederá a hacer visitas inspectivas para constatar si efectivamente se ponen en movimiento las máquinas que permanecían desdientas a consecuencia de la falta de combustible, funcionando solamente por el sistema de tracción eléctrica.

Se vigilará el correcto cobro de pasajes según tarifa diaria hasta las 24 horas.

VALPARAISO Y VIÑA DEL MAR. Tendrán

Es posible que de las circunstancias actuales. Se permitirá hasta diez personas de pie en los autobuses, que sirven a los correos, según se acordó con la Municipalidad de Valparaíso. Hasta de vez en cuando se usará la flota de taxis. Los servicios a Viña del Mar, tendrá en cada recorridos

Desde las 22 horas hasta las 26 horas, el servicio nocturno de la ciudad existirá un servicio nocturno en caso de requerirlo desde las 24 horas hasta las 26 horas de la mañana.

EJUNES 17 LA C.S.A.V. HARÁ

Entrega de barcos

Por acuerdo del Consejo del Directorio de la Compañía Sud Americana de Vapores, se procederá a entregar el lunes 7, los barcos que pertenecen a esta compañía, tenía arrendados. Los barcos de nuestra referencia se encontraba con él. Los zapatos con que salió de Valparaíso, quedaron rechos lirones en su largo persegiraje errante, en el fondo de la bahía, con el duro batir del suelo, sus dedos. DOPO A DOPO, menos, sus dedos. Teniendo conocimiento de este hecho la Directora de la Escuela N.º 4, señora Mercedes Muñoz Vargas, que es oriunda de Valparaíso, se dirigió al señor Jefe de Policía, Sr. Lagarto, con el fin de que la casa del mayor desastre,

El vapor "Maile" que se encuentra fondeado en Varadero, cubriendo el puerto de la bahía, es el vapor "Maile" que debe llegar ese día de Buenos Aires.

Estos barcos daneses serán entregados a la firma de J. J. Broom y W. J. Broom, administradores de la explotación propietaria de esos barcos, señor J. Lauritzen, con las formalidades de registro.

Don J Cantwell
se embarcará para

bedadísimo.

Recuerda que pasó por un quedito de la casa de la familia de don J Cantwell, y ahí con fúlbido indescriptible la familia tuvo la primera noticia de la desaparición de su hijo.

El "Marañón" se va hoy a Buenos Aires

El vapor peruano "Marañón" que atribuye Broom a los marianes, se manifestó que el niño se había fugado en circunstancias que su madre don Juana Cantwell se encontraba enferma y su padre don Alfredo, estaba ausente por ser marianista.

Hugo ha manifestado en Combarbala, que el niño se metió en un árbol golpe en la cabeza.

[illegible]

de la Empresa de los Ferrocarriles de la Provincia de Santa Fe, en la ciudad de Concepción y que ha sido designado recientemente para desempeñar las funciones de Administrador General de la Empresa del Ferrocarril de Arica a

de asador peruano en brigamento de cargamento de carbón periano para el ferrocarril de Tarma en Tarma.

Un práctico chileno que lo llevará a través de canales magallánicos.

O'HIGGINS
Comité de Adelanto
Local se formó
en Pelequén

El fallecimiento de la esposa del Cónsul Sr Ureta

Muy lamentable la ida de

PELEQUÉN 12. Un momento

VALPARAÍSO. — Matinée, vermouth y noche. La amada inmóvil. El amor y la alegría del regimiento REAL. — Matinée, vermouth y noche. Perla.

[illegible]

OLIMPO (Viña). — Mañine, ver. mouth y noche; La mujer marcada, de carabineros de artillos, desarmados, etc., que han querido testimoniarle su afecto en estas penosas horas de dolor.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A vertical crease is visible near the center of the page. The right edge of the page is slightly irregular.



Conozca Ud. el moderno y cómodo colchón elástico "C. I. C.", cuyos resortes de acero que lleva en su interior le garantizan una larga vida sin deformaciones, y su ventilación lo hace siempre estar en condiciones muy higiénicas.

CIA. INDUSTRIAS CHILENAS "CIC" SA
BEAUCHEF 1621 SANTIAGO TELEFONO 93041

Sir Anthony Weldon
está en Chile

FUNCIONARIO DE LA GOBERNACION DE LA ISLA TRINIDAD

Se encuentra en nuestra capital Sir Anthony Weldon, distinguido personalidad británica y destacado funcionario de la Gobernación de la Isla Trinidad. La visita del señor Weldon a Chile, obedece a asuntos particulares y de carácter privado.

Anteriormente, Sir Anthony Weldon actuó en la guerra en Europa, como capitán de Bandera de la Real Fuerza Aérea hasta su designación en Trinidad, hace un año más o menos.

Sir Anthony Weldon estará entre nosotros por espacio de una semana y está alojado en la Embajada Británica, en Santiago.

Habrán un festival a beneficio del Comité de Navidad

Altas personalidades del Gobierno y representantes de las colonias extranjeras prestigiarán con su asistencia la función extraordinaria que se realizará el lunes próximo en el Teatro "Imperio", a beneficio del Comité Nacional de Navidad, como un medio de allegar fondos para atender a los gastos que demanda la atención de miles de niños pobres durante la Pascua de Navidad.

Durante la función habrá una presentación de la casa totalidad de los artistas de teatro y radio de la capital, quienes han ofrecido su concurso en espontáneo gesto de ayuda. La compañía de Comedias Cómicas "Legión-Córdoba" presentará la obra que tanto ha gustado al público "Santiago-Cine, teatro y radio".

Las entradas para esta función de beneficio se encuentran ya en venta en la boletería del "Imperio" y, por su parte, un grupo de distinguidas damas ha ofrecido su contribución en este aspecto.

EVANGELICOS
SE ESTA FORMANDO LA IGLESIA EVANGELICA ORTODOXA
más libre, más tolerante, más humana. Llamamos a los hombres a que anhelan el Camino Recto.
Envíe su adhesión a:
CASILLA 5504 SANTIAGO

¡Empiece BIEN el día con ENO!
SAL TRUITA
Merca registradas

Deliciosa, saludable y de acción suave

CONVENIO PARA LA COMPRA DE ORO METALICO A PRODUCTORES LA CAJA DE AHORROS LES DESCONTARA LETRAS A 60 DIAS ACEPTADAS POR LA CAJA DE CREDITO MINERO

El vicepresidente de la Caja de Crédito Minero, señor Martínez, ha enviado una nota al Ministro de Economía y Comercio, don Pedro Enrique Alfaro, en la cual le informa sobre el convenio que la Caja suscribió con la Caja Nacional de Ahorros, con respecto al financiamiento de la compra de oro metálico.

Entre la Caja de Crédito Minero y la Caja Nacional de Ahorros se conviene en que esta última institución descontará, en sus oficinas ubicadas en las localidades que en seguida se indican, letras giradas a 60 días fecha, por mineros productores de oro metálico, asentadas por la Caja de Crédito Minero, pagaderas en Santiago, Oficina Central, hasta por un máximo de 2.500.000 pesos, que se distribuirá en la forma siguiente:

Para la Agencia en Copiapó, 200 mil pesos.
Para la Agencia en Coquimbo, 250 mil pesos.
Para la Agencia en Andacollo, 1.500.000 pesos.
Para la Agencia en Ovalle, 250 mil pesos.

TRIBUNALES DE JUSTICIA

MOVIMIENTO DE AYER

CORTE SUPREMA
Primera Sala. — Relator señor Méndez.
1. Contra P. Peña, acuerdo, 2. Queja de E. Rodríguez, pendiente. 3. Suspensión. Las demás no vistas.
Segunda Sala. — Relator señor Vera.
Continuó y quedó con alegatos pendientes la 2.ª de anteayer. J. Rothman con J. Escudero y Cia.
Las de la Tabla no vistas.
No hubo fallos del acuerdo.
CORTE DE APELACIONES
Primera Sala. — Relator señor Méndez.
1. C. E. Becerra, acuerdo y diligencias; 3. trámite; 4. C. Alfonso C. J. Marín, alegatos pendientes. 2. L. Achonzo con F. Euz, con M. Marinovic y otro, sin lugar deserción; 5. sobreseimientos temporales aprobados. Fallada del acuerdo; 6. Luvette con A. G. Pieper, revocada.
Segunda Sala. — Relator señor Rivera.
1. A. Marengo con T. Moscoso, revocada; 2. B. Nalbandian con G. Bichukian, aprobada; 4. J. Dragón y otro con E. Monetta, revocación pendiente. Las demás no vistas o suspendidas. Agregada: c/ H. O. Cuevas, revocada. Acuerdo, la pendiente de anteayer. J. Vial con B. Paredes. Fallada del acuerdo; P. Asigado con E. Lagos, confirmada con declaración; A. Ricci con T. Ravanel, confir-

La Asociación de Abogados tendrá importante sesión

El directorio de la Asociación de Abogados de Santiago, que preside don Enrique O. Barboza, ha citado a todos los miembros de esa entidad a una asamblea general que tendrá lugar mañana a las 19 horas, en el local de la institución en el Palacio de los Tribunales.

En esta ocasión se tratará de importantes asuntos de interés general, por lo cual se nos urge encarecer la asistencia de todos los abogados que forman parte de esa asociación.

Para la Agencia en Illapel, 200 mil pesos.

Para la Agencia en Valdivia, 150.000 pesos.

Para el Departamento de Compra de Minerales de Santiago, 50.000 pesos.

Estas letras serán giradas por una suma equivalente al monto de lo pagado al minero, más un recargo del 142 por ciento, resguardo que se destinará a cubrir los intereses del descuento durante 60 días, a razón de 8 por ciento anual neto, más el impuesto a la cifra de los negocios del 5 por ciento.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

En caso de que la Caja Nacional de Ahorros acuerde posteriormente ampliar este crédito hasta cinco millones, de pesos, deberá registrarse la misma garantía de 150.000 gramos de oro fino.

CONSTRUCCION DE TRAMOS DE LA CARRETERA PRESIDENTE ROOSEVELT

APROBADAS LAS PROPUESTAS

Se firmó el decreto por el cual se aceptan las propuestas presentadas por las firmas que se indican, para la construcción de los tramos que se expresan, del Sector Santiago a La Serena de la Carretera Panamericana Presidente Roosevelt:

1.º tramo, Guzmán, Vial y Pascal Ltda., por ..	\$ 71.964.690
2.º " Martínez Casas y Cia., por ..	38.321.450
3.º " Vasco Solar Gasmuri, por ..	107.743.300
4.º " Chadwick, Beunders y Cia. Ltda., por ..	92.414.500
5.º " Chadwick, Beunders y Cia. Ltda., por ..	56.896.050

Las propuestas aceptadas son las más bajas de cada sector, excluidas aquellas que corresponden a proponentes sin derecho a opción por falta de capacidad económica, y esas propuestas ascienden a la cantidad de \$ 367.339.990, o sean \$ 16.675.242 menos que el valor del presupuesto oficial de todos los sectores, que asciende a \$ 384.015.232.

El Secretario General de Gobierno, don Manuel Aguirre Geisse, envió a La Serena el telegrama que reproducimos a continuación, dirigido a la Sociedad Agrícola del Norte, a la Sociedad del Norte, a la Asociación Minera de La Serena, a la Cámara de Comercio de Coquimbo, y a la Confederación de Trabajadores de Chile:

"Por encargo especial de Su Excelencia el Presidente de la República, y en respuesta al telegrama de ustedes de fecha seis del actual, tengo el agrado de comunicarles que Su Excelencia firmó hoy el decreto que acepta las propuestas públicas para la construcción del camino de Santiago a La Serena, en sus cinco sectores." (Fdo.): Manuel Aguirre Geisse, Secretario General de Gobierno."

SE OPONE LA CONFEDERACION DE DUEÑOS DE AUTOBUSES AL ALZA DEL PRECIO DE LA FENCINA

EN UN MEMORIAL REPRESENTA A LAS AUTORIDADES SUS MOTIVOS

Una importante reunión celebró anteayer la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses, presidida por el señor Joaquín Marín Blas, a objeto de considerar el grave problema que se presentará a la industria del Transporte Colectivo, con motivo de una nueva alza de los centavos en el precio de la gasolina, establecida en el proyecto de ley sobre obras públicas y construcción de aeródromos.

A esta sesión asistieron representantes de las ciudades de Valdivia, Osorno, Temuco, Talca, Rancagua, Santiago Quilota, Calera, Valparaíso y Los Andes. Las conclusiones a que llegó la Confederación fueron las siguientes:

1.º. Manifestar en un Memorial a S. E. el Presidente de la República, al señor Ministro de Economía y Comercio, al presidente de la Comisión de Hacienda de la Cámara, la opinión contraria de la Confederación a esta alza, porque traerá el desfinanciamiento definitivo de los autobuses de tarifa popular y pondrá en peligro el de los microbuses.

2.º. Solicitar entrevistas con todas las Autoridades Gubernativas que tengan que ver con este problema.

3.º. Dejar establecido que la gasolina ha subido en menos de cuatro años en la siguiente forma: de \$ 1.50 a 1.70; de 1.70 a 2; de 2.20 a 2.70 y de 2.70 a 3.

4.º. Manifestar que los rubros de leyes sociales, de nuevas rentas municipales, de prohibiciones de neumáticos, chasis y constante alza de la mano de obra, han determinado un aflictivo estado económico de la industria.

Hoy, una Comisión especial de la Confederación hará entrega de los Memoriales a S. E., al señor Ministro de Economía y Comercio, al presidente de la Comisión de Hacienda de la Cámara, al presidente de la Com. de Hacienda de la Cámara.

LEGACION DE CHILE, ESTOCOLMO. — Fuerzas Armadas de Chile se asocian con júbilo al triunfo de la gran poetisa de América, en el momento de recibir el justo premio a su talento. — General Arnaldo Carrasco C., Ministro de Defensa Nacional.

REGRESAN AL PAIS. — El Supremo Gobierno ha dispuesto el regreso al país del Jefe de la Misión Naval en Washington, viceministro señor Daroch, y del Jefe de la Misión Aérea, general de brigada aérea señor Herreros.

Por razones de economía asumirán la jefatura de dichas Misiones los respectivos Adictos de ambas instituciones.

Como se sabe, el Jefe de la Misión Militar es el coronel señor Medina, quien a la vez ocupa el cargo de Adicto Militar de Chile en Washington.

A PELDEHUE. — En la mañana de hoy, el Ministro de Defensa Nacional, acompañado por el Comandante en Jefe del Ejército, revisará los campamentos de las unidades militares de la II División de Ejército, que se encuentran haciendo vida de campaña en la Hacienda de Peldehue, al mando del Comandante en Jefe de la División, general señor Ramón Calfas Montalva.

PARA LA CASA MODERNA EL LIMPIADOR DOMESTICO MODERNO

TRIPLE ACCION - LIMPIA DESENGRASA PULE

KLENZO

EN POLVO

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.

Un caño inmenso El limpiador Klenzo

FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES WEIR, SCOTT & Cia.



... y Ruddoff le ofrece la suya adquirida a través de largos años de fabricar la confección más fina de Sud América. Su visita será provechosa.

Ruddoff
BRICENO Y CIA. DISTRIBUIDORES DE
BASTIÁN GUERRERO 99 TEL. 91915

DE INTERES SERAN LAS JORNADAS DE ESTUDIO DE PROFESORES ESPECIALES
COMISIONES ESPECIALES PRESENTARAN LAS TESIS CORRESPONDIENTES

El interés que las jornadas de estudios de los profesores especiales de las Escuelas Primarias de Santiago ha despertado entre el profesorado ha hecho que la Dirección General de Educación Primaria haya autorizado a los Inspectores Provinciales y Especiales de Valparaíso, Los Andes, San Felipe, Petorca, Melipilla, San Antonio, O'Higgins, Colchagua para que los profesores especiales de sus respectivas jurisdicciones asistan a estas interesantes jornadas de estudios técnico-pedagógicos.

Con el objeto de que estudien el Temario y presenten las tesis correspondientes a cada uno de ellos se han designado las siguientes comisiones de Inspectores Especiales y Profesores:

I.—Importancia de los ramos técnicos en las Escuelas Primarias. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

II.—Función del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

III.—Dependencia administrativa y técnica del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

IV.—Formación y perfeccionamiento del Prof. Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

V.—Importancia de los ramos técnicos en las Escuelas Primarias. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

VI.—Función del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

VII.—Dependencia administrativa y técnica del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

VIII.—Formación y perfeccionamiento del Prof. Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

IX.—Importancia de los ramos técnicos en las Escuelas Primarias. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

X.—Función del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XI.—Dependencia administrativa y técnica del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XII.—Formación y perfeccionamiento del Prof. Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XIII.—Importancia de los ramos técnicos en las Escuelas Primarias. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XIV.—Función del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XV.—Dependencia administrativa y técnica del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XVI.—Formación y perfeccionamiento del Prof. Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XVII.—Importancia de los ramos técnicos en las Escuelas Primarias. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XVIII.—Función del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XIX.—Dependencia administrativa y técnica del Profesor Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

XX.—Formación y perfeccionamiento del Prof. Especial. — Por Dibujo, doña Lucía Cárceles; por Economía Doméstica, doña Alicia Canales; por Música, doña Javiera Pereda; por Laborerías, doña Victoria Gavilán.

Se ordenó pago de fuerte suma a autobuses
EL PRODUCTO DE LA UNIFICACION, QUE ASCIENDE A \$ 2.351.000

Ayer se firmó el Decreto que ordena pagar a los choferes y cobradores de autobuses y microbuses, la suma de \$ 2.351.000, que corresponde a la unificación acordada en el convenio, mediante un descuento efectuado en 1944. Esta suma fue obtenida en la venta de bienes y será de utilidad para los choferes y cobradores de autobuses y microbuses de Santiago.

Acuerdos de Caja de Previsión de los Carabineros

Ayer en la tarde se reunió el Consejo de la Caja de Previsión de los Carabineros de Chile, en primer término y con el objeto de que el Consejo aprobase las solicitudes de retiro, pensiones y modificaciones de pensiones, aprobando diversas resoluciones, en conjunto suman un valor de \$ 413.700.

En préstamos de auxilio a cuenta de que el Consejo de la Caja de Previsión de los Carabineros de Chile, en primer término y con el objeto de que el Consejo aprobase las solicitudes de retiro, pensiones y modificaciones de pensiones, aprobando diversas resoluciones, en conjunto suman un valor de \$ 413.700.

El Consejo acordó suspender el servicio de la Caja de Previsión de los Carabineros de Chile, hasta el 15 de diciembre, inclusive, con motivo de la preparación del balance anual de la institución. Como se sabe, anteriormente esta suspensión se inició a partir desde el 1.º de diciembre.

Cooperativa de Carabineros, propiedad que esta posee el Sr. Yungay de Valparaíso, Prefectura de Investigaciones, en primer término y con el objeto de que el Consejo aprobase las solicitudes de retiro, pensiones y modificaciones de pensiones, aprobando diversas resoluciones, en conjunto suman un valor de \$ 413.700.

Finalmente el Consejo aprobó diversas materias de carácter administrativo.

Se creó Escuela Franja en Depto. de Talcahuano

Por decreto del Ministerio de Educación se ha creado la Escuela Franja "Guapén", en el departamento de Talcahuano, en donde se impartirá la enseñanza primaria, secundaria y técnica por el mismo sistema.

La Dirección de la Escuela de Verano, altamente preocupada de incrementar y extender la cultura, ha organizado a los profesores de estudio de la Escuela de 1946, importante reunión en una de las salas del Senado, en la cual se formaron diversas comisiones que se encargaron de visitar y tramitar en los distintos Ministerios las soluciones adecuadas a los problemas pendientes.

Esta delegación permanecerá en Santiago hasta el sábado próximo, fecha en que regresará a Temuco.

Min. de Obras a Concepción

Por el nocturno de mañana partirá en gira a los Departamentos de San Carlos e Itata y ciudades de Concepción el Ministro de Obras Públicas, señor Freire, acompañado por el Director del Departamento de Caminos don Oscar Tenhamm.

Regresará a Santiago por avión de la LAN el martes en la tarde.

Kermesse en la Gran Avenida

El próximo sábado, de 20 horas adelante, se efectuará en Gran Avenida 508, una gran kermesse organizada por el Centro de Padres y apoderados del Instituto Diego Portales a beneficio de la Brigada de Scouts y Girl Guides en formación.

Regina entusiasmo por cooperar a esta beneficio.

Escuela de Verano de la Universidad

La Dirección de la Escuela de Verano, altamente preocupada de incrementar y extender la cultura, ha organizado a los profesores de estudio de la Escuela de 1946, importante reunión en una de las salas del Senado, en la cual se formaron diversas comisiones que se encargaron de visitar y tramitar en los distintos Ministerios las soluciones adecuadas a los problemas pendientes.

Esta delegación permanecerá en Santiago hasta el sábado próximo, fecha en que regresará a Temuco.

Min. de Obras a Concepción

Por el nocturno de mañana partirá en gira a los Departamentos de San Carlos e Itata y ciudades de Concepción el Ministro de Obras Públicas, señor Freire, acompañado por el Director del Departamento de Caminos don Oscar Tenhamm.

Regresará a Santiago por avión de la LAN el martes en la tarde.

Kermesse en la Gran Avenida

El próximo sábado, de 20 horas adelante, se efectuará en Gran Avenida 508, una gran kermesse organizada por el Centro de Padres y apoderados del Instituto Diego Portales a beneficio de la Brigada de Scouts y Girl Guides en formación.

Regina entusiasmo por cooperar a esta beneficio.

Escuela de Verano de la Universidad

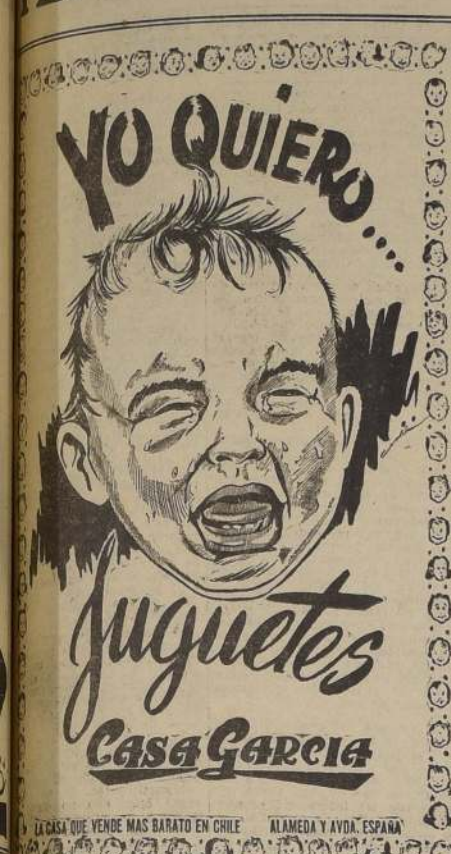
La Dirección de la Escuela de Verano, altamente preocupada de incrementar y extender la cultura, ha organizado a los profesores de estudio de la Escuela de 1946, importante reunión en una de las salas del Senado, en la cual se formaron diversas comisiones que se encargaron de visitar y tramitar en los distintos Ministerios las soluciones adecuadas a los problemas pendientes.

Esta delegación permanecerá en Santiago hasta el sábado próximo, fecha en que regresará a Temuco.

Min. de Obras a Concepción

Por el nocturno de mañana partirá en gira a los Departamentos de San Carlos e Itata y ciudades de Concepción el Ministro de Obras Públicas, señor Fre

AZUCAR, PAN Y LECHE NO TENDRAN ALZA DE PRECIOS



TERMINANTES DESMENTIDOS DE LOS MINISTROS DE ECONOMIA Y AGRICULTURA ANTE UNA SERIE DE RUMORES FALSOS

DECLARACION DEL INSTITUTO DE ECONOMIA AGRICOLA

Verdadera alarma pública ha producido en los hogares santiaguinos la escasez de artículos de primera necesidad como el azúcar, que no se encuentra en los almacenes más que por pequeñas cantidades, irrogando molestias sin cuenta a las dueñas de casa, especialmente a las que tienen un presupuesto estrecho.

NO HAY ESCASEZ DE AZUCAR

Las informaciones oficiales que obran en nuestro poder, nos permiten informar que no existe escasez de azúcar, sino que hay una ocultación de venta que empezará a ser duramente sancionada por el Comisariato General de Substancias.

La falsa escasez se debe al rumor que ha circulado últimamente en el sentido de que en breve habría una nueva alza de este artículo y los comerciantes guardan el azúcar con el propósito de especular, pues creen poder venderla a mayor precio en algún tiempo más.

NO SE ALZARA PRECIO DEL AZUCAR

El Ministerio de Economía y Comercio, entregó ayer la siguiente declaración oficial:

"El diario 'La Tarde' informa hoy en primera página y con grandes caracteres que 'el Ministerio de Economía y Comercio, por orden del Ministro, está estudiando el alza del precio del azúcar al doble del actual' y agrega que 'como la noticia se ha esparcido por los comerciantes a través de los industriales, el azúcar está desapareciendo de los escaparates de los almacenes'.

En esta noticia el Ministerio declara:

Que es falso que se estudie el alza del precio del azúcar, pues el Ministro rechazó la petición correspondiente hace varios meses; y que si existe escasez provocada por acaparamiento de ella, no de-

be tener otra causa que las falsas informaciones de alguna prensa que diciéndose defensora del pueblo no pierde ocasión de agravar sus problemas con noticias francamente tendenciosas como la que motiva esta declaración.

El Ministerio declara, además, que ha dado instrucciones reiteradas al Comisariato General de Substancias y Frecio, para fiscalizar el comercio del azúcar y perseguir el acaparamiento indebido o la negativa de venta.

PRECIO DEL PAN

El Instituto de Economía Agrícola nos informó lo siguiente:

"En su sesión de esta fecha el Consejo del Instituto de Economía Agrícola se impuso de las publicaciones registradas en algunos diarios sobre la fijación que en uno de sus atribuciones legales ha practicado el precio del trigo de la próxima cosecha y su influencia en una posible alza del precio del pan.

Acordó dejar testimonio de que dicha fijación se ha realizado sobre la base de que no tendrá efecto en el precio actual del pan, atendiendo exclusivamente al factor del precio del trigo, y declaró que mantendrá su política y su intervención en los aspectos que le corresponden estrictamente en caminata a tal fin. — Santiago, 12 de diciembre de 1945.

TAMPOCO HABRA ALZA DE LA LECHE

En las últimas horas de la tarde de ayer se reunió el Consejo de la Federación de Santiago de Chile, para discutir la fijación de los precios de la leche, que los rumores de alza en los precios del pan y de la leche eran totalmente falsos.

El Ministerio — nos aseguró — estudiará y arbitrará todas las medidas conducentes para evitar el alza de todos los artículos de primera necesidad.

\$ 6.250.000 para la Universidad

Se ha dado curso a un decreto del Ministerio de Educación por medio del cual se pone a disposición de la Universidad de Chile la suma de \$ 6.250.000. Esta suma será destinada al mejoramiento de las rentas del personal docente, auxiliar y técnico de dicha Universidad.

Baile de Pascua de los profesores radicales

Los profesores radicales de Santiago realizarán en los salones de la "El Llano", un baile de Pascua durante los días 25 y 26 del presente. El 1.º tendrá lugar el 25 a las 21 horas con el objeto de reunir fondos de utilidad social para la organización; y el 2.º será de caridad y se efectuará el 26, a las 18 horas.

Las diferentes comisiones designadas para este acto se reunirán hoy, a las 18 horas, en el Club Radical, para dar curso a su cometido.

A la misma hora se reunirán los Delegados Radicales ante la VII Convención Nacional de la Unión de Profesores de Chile.

Fondos para los caminos de Chaitén

Se entrevistó con el Ministro de Obras Públicas el Diputado por Chiloé, don Jorge Rogers Sotomayor, acompañado del Subdelegado de Chaitén, don Manuel Vidal, quienes obtuvieron del Ministro se dictara la orden correspondiente para enviar al Ingeniero de la Provincia los fondos que se indican:

Caminos de Chaitén a Futaleufú... \$ 100.000

Caminos de Chaitén a Puerto Cárdenas... 80.000

Además, el Ministro impartió las instrucciones del caso para consultar en el Plan de Obras correspondiente al año 1946, los fondos necesarios para las siguientes obras:

Caminos de Chaitén a Futaleufú, \$ 300.000.

Arreglo Sendero de Puerto Ramírez a Palena y Ampliación y reparaciones para la Escuela N.º 71, de Futaleufú.

Reunión de Unión de Profesores

La Unión de Profesores de Chile, Sección Santiago, celebró reunión hoy a las 18.30 horas, en el local de costumbre, con el objeto de tratar los siguientes puntos:

1. Informe sobre la elección de Diputados a la Convención y Circular N.º 2.
2. Estudio, en particular, del Reglamento interno de la organización.
3. Proyecto de Mutual del Maestro y Hogar Social.
4. Plan de la hora de reunión de los Profesores de Chile, en la VII Convención Nacional de la Upech.
5. Incidentes.

Asamblea de la Fed. local de la Conep

Mañana se reúne la Asamblea de la Federación de Santiago de Chile, citada especialmente para escuchar la cuenta que de la labor anual del directorio dará el presidente provincial.

Esta reunión se efectuará a las 19.45 horas en calle Estado N.º 33, y se espera que será numerosa la concurrencia de delegados.

POLICIA

Fué herido a cuchillo

Ayer se presentó a la 6.ª Comisaría del Subdelegado Mercurio, domiciliado en calle Victoria N.º 670, quien expuso que a las dos de la madrugada, en Lincoy, esquina de Conado, varios desconocidos agredieron con cuchillo a su suegro don Jesús Olivares Herrera, ocasionándole varias heridas de gravedad.

El suceso del señor Mercurio, fue llevado a la Asistencia Pública, donde se le prestaron los primeros auxilios médicos. La policía sigue la pista de los agresores.

Murió atropellado por un tranvía

En calle Independencia, frente al número 1141, el tranvía 699, de la línea 36, gobernado por Carlos Castillo, atropelló a don Juan Bautista Belmonte, de 22 años, soltero, domiciliado en calle Matías Ovalle 877.

Fue llevado inmediatamente a la Asistencia Pública, pero falleció en el trayecto. Su cadáver fue enviado a la Morgue.

El maquinista del tranvía fue detenido, a fin de que la justicia determine la responsabilidad que le pueda caber en este trágico suceso.

EL PALACIO DE LAS MIL Y UNA NOCHES ES LA ATRACCION MAXIMA DE GATH Y CHAVES

MILES DE NIÑOS LO VISITAN DIARIAMENTE

LAS MEJORES CREACIONES DE JUGUETES

Seguendo su tradicional costumbre, que bien puede decirse abarca el transcurso de los últimos 35 años en nuestro país, la Casa Gath y Chaves, una vez más ha adornado sus vitrinas y engalanado sus diferentes pisos, con las mejores creaciones de juguetes y entretenimientos para los miles de niños que diariamente visitan la Casa, ya sea para elegir un juguete o para soñar con él.

EL PALACIO DE LAS MIL Y UNA NOCHES

Este año Gath y Chaves ha innovado substancialmente en materia de darle a los pequeños, un agradable momento de solaz, y con este objeto, en su Departamento del segundo piso ha instalado un palacio en miniatura que denominando de Las Mil y Una Noche, el cual por su gusto artístico, su original concepción y belleza de conjunto, ha llamado poderosamente la atención.

Este "palacio" está ornamentado con cúpulas de estilo morisco y decorado en forma sumptuosa, dando una real impresión de castillo encantado.

Al entrar por uno de sus numerosos corredores, se ve la imagen de una hechicera dama rubia, de una excepcional belleza y simpática, que es el Hada Madrina.

Ella recibe a los pequeños visitantes, los toma de la mano y a uno los va haciendo pasar, por un dédalo de corredores, hasta llegar donde el Viejo Pascual, quien maravillosamente, invocado de su credencial de Santa Claus, recibe en audiencia pública a los niños, con quienes comparte cariñosamente.

En primer lugar, les formula preguntas de su conducta, aplicación e incluso de su apetito y aversión o afición a las "sopas" y luego ingiere datos sobre los íntimos deseos de los pequeños por poseer determinado juguete.

Con paternal gravedad les manifiesta que si son buenos y diligentes, sus deseos serán satisfechos; en caso contrario, serán castigados.

En realidad, hay una especie de liturgia candorosa y un magnetismo colectivo entre la inmensa multitud de pequeños, que se sienten transportados a otros mundos de imaginación y de ensueño, por la magia del ambiente y de todo aquello, que reunido en ese sitio, les llena sus corazones de alegría.

El "Palacio" permanece abierto a los niños todos los días de 10.45 a 12.15 horas, y de 15.45 a 19.15 horas.

La Dirección de Gath y Chaves ha dispuesto una atención especial a los pequeños por escogido personal femenino.

En honor de don Ramón Silva

Hoy se cumplen 28 años de la muerte del que fue gran deportista y entusiasta dirigente de instituciones sociales y culturales, don Ramón Silva Gajardo, hermano del actual presidente del Club Deportivo de Santiago, don Luis Enrique Silva G.

La directiva del Club, ha dispuesto que una comisión presidida por el secretario general de la institución, señor G. Lafuente, rinda un homenaje a don Ramón Silva, colocando una ofrenda floral en su tumba.

Coro Polifónico del Hogar Infantil N.º 2 ACTUARA EN EL PABELLON "DIC"

EN LA TARDE TOCARA LA ORQUESTA DE GABRIEL CLAUSSE

El Pabellón Antialcohólico de la Dirección General de Informaciones y Cultura anuncia para esta noche una velada de música selecta, que será realizada por el Coro Polifónico del Hogar Infantil N.º 2, bajo la dirección del maestro Eramo Castillo.

La velada se iniciará a las 22 horas en punto y el programa comprende canciones de Navidad, de autores extranjeros y chilenos.

En la tarde, durante la presentación de films instructivos y de entretenimiento, que se realiza desde las 18.30 horas, con la colaboración de la Asociación Norteamericana de Cooperación en Chile, actuará la celebrada orquesta de Gabriel Clauss, con su cantor Andrés Páez. Esta orquesta, como todas las otras que vienen actuando diariamente en el Pabellón Antialcohólico de la DIC, ha ofrecido espontáneamente su colaboración a la campaña de bien público.

Exposición de la Esc. de Párvulos

Hoy, a las 12 horas, se inaugura, en la Sala de Arte de la Universidad de Chile, una muestra de trabajos realizados durante el año por los alumnos de la Escuela de Párvulos.

Estos trabajos comprenden: Dibujos, Música y Manualidades.

Esta exposición permanecerá abierta hasta el sábado 15 inclusive, y puede visitarse de 10 a 13 y de 15 a 20 horas.



LA CIUDAD CONTARA EN BREVE CON 1.500 MICROS Y AUTOBUSES

LA DIRECCION DE TRANSPORTE Y TRANSITO PUBLICO HA PREPARADO UN PLAN AL RESPECTO. — MOVILIZACION NOCTURNA

Con el Ministro subrogante del Interior, señor Joaquín Fernández, se entrevistó en la mañana de ayer el Director General de Transporte y Tránsito Público, señor Waldo Palma, quien pasó a proponer que se autorice a los autobuses a cobrar una tarifa de 1 peso en sus recorridos nocturnos. De este modo los recorridos nocturnos no dejarían pérdida a los dueños de autobuses y estos vehículos circularían con regularidad durante toda la noche.

La Dirección de Transporte y Tránsito Público entregó en la mañana, además, una información referente a un plan tendiente al mejoramiento de los medios de movilización. Las primeras medidas de este plan que han sido puestas en práctica, consisten en la prolongación de los servicios Diagonal-Carrascal, hasta el Estadio Nacional; prolongación del recorrido de autobuses y microbuses, Vialidad-Estadio El Llano, que servirá a diversas poblaciones de la comuna San Miguel, que se encuentran completamente aisladas del resto de la ciudad. Conviene también esta planificación a los servicios intercomunales, como La Granja, Puente Alto, Renca, etc. También la Dirección de Transporte y Tránsito Público resolverá algunas peticiones sobre combinaciones de recorridos, para que dos o más líneas puedan servir a diversos sectores, con un mejoramiento del material existente. De esta manera, se estima que Santiago contará pronto con una dotación de 1.500 microbuses, entre autobuses y microbuses. También se dispondrá de acuerdo con las dotaciones de cada línea, la obligatoriedad de los servicios nocturnos proporcionalmente a las necesidades de cada sector.

Escuela-Taller N.º 2

Esta Escuela establecida en Gamero 1412, y regentada por el antiguo educador don Arturo Anguita Ruiz, presentará su Exposición Anual los días 15 y 16 del presente, de 15 a 17 horas; la clausura del año escolar tendrá lugar el día 21, en que se repartirán los certificados de exámenes y de capacitación profesional en los ramos de encuadernación, comercio, carpintería, relojería, sastrería y tapicería.

El 28 del próximo pasado, el Director cedió al alumnado una charla educativa sobre la importante poeta chilena Gabriela Mistral.

Recepción ofrece Embajador de Gran Bretaña el martes

El Embajador de Gran Bretaña ante el Gobierno de La Moneda, Excmo. Sr. John Hurleston Leche, ofrecerá el martes próximo en la sede de la Embajada, una recepción en honor del Ministro de Relaciones Exteriores, don Joaquín Fernández, y del Cuerpo Diplomático residente.

Esta es la primera recepción oficial que ofrecerá el Excmo. Sr. Leche desde su llegada al país, ya que asistieron altos jefes del Gobierno, funcionarios de la Cancillería y personalidades sociales.

UN MUERTO Y TRES HERIDOS EN UN ACCIDENTE EN SEWELL

EXPLOTO UN TAMBOR CON SUBSTANCIAS QUIMICAS

INFORMACIONES OFICIALES

COMUNICACION AL MIN. DEL INTERIOR

Poco después de las 16 horas, de ayer ocurrió un grave accidente en Sewell, que costó la vida a un empleado de ese mineral, tan azotado por la tragedia últimamente, quedando, además, tres heridos de cierta gravedad.

En el Ministerio del Interior se recibió ayer el siguiente telegrama:

"Comunico a esa Secretaría de Estado que la Tercera Comisaría Sewell, telefónicamente ha dado cuenta a esta Dirección General, que hoy, a las 14.15 horas, se inflamo un tambor con substancias químicas en dicho mineral, a consecuencia de lo cual resultó con quemaduras graves Santiago González Ojeda, y leves los obreros José Pinilla Ariagada y Roberto Sánchez Monterrey. El primero de los nombrados falleció momentos después en el Hospital donde había sido conducido. Además, dos mujeres y tres niños que respiraron los gases que emanaban del tambor, sufrieron intoxicaciones leves.

EN EL M. DEL TRABAJO

Por otra parte, el Ministerio del Trabajo, entregó la siguiente información, relacionada con el accidente:

Hoy a las 14.30 horas se produjo un accidente en Sewell, en la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

A consecuencia de ello falleció don Santiago González Ojeda, empleado particular de la Compañía, y tres obreros sufrieron quemaduras, los cuales fueron atendidos de inmediato y trasladados al Hospital de Sewell. Estos obreros son los señores José Pinilla, Roberto 2.º Sánchez y José Santiago Sanhueza. Según las informaciones recibidas, el estado de los obreros accidentados no es de gravedad.

El incendio fue sofocado con los elementos de la Empresa, y se cree que las pérdidas materiales serían de alguna consideración.

Poco después de conocido el accidente, funcionarios del Trabajo de Rancagua se trasladaron en autocar al lugar del siniestro, para iniciar las investigaciones de origen.

El incendio se produjo en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.



LA CIUDAD CONTARA EN BREVE CON 1.500 MICROS Y AUTOBUSES

LA DIRECCION DE TRANSPORTE Y TRANSITO PUBLICO HA PREPARADO UN PLAN AL RESPECTO. — MOVILIZACION NOCTURNA

Con el Ministro subrogante del Interior, señor Joaquín Fernández, se entrevistó en la mañana de ayer el Director General de Transporte y Tránsito Público, señor Waldo Palma, quien pasó a proponer que se autorice a los autobuses a cobrar una tarifa de 1 peso en sus recorridos nocturnos. De este modo los recorridos nocturnos no dejarían pérdida a los dueños de autobuses y estos vehículos circularían con regularidad durante toda la noche.

La Dirección de Transporte y Tránsito Público entregó en la mañana, además, una información referente a un plan tendiente al mejoramiento de los medios de movilización. Las primeras medidas de este plan que han sido puestas en práctica, consisten en la prolongación de los servicios Diagonal-Carrascal, hasta el Estadio Nacional; prolongación del recorrido de autobuses y microbuses, Vialidad-Estadio El Llano, que servirá a diversas poblaciones de la comuna San Miguel, que se encuentran completamente aisladas del resto de la ciudad. Conviene también esta planificación a los servicios intercomunales, como La Granja, Puente Alto, Renca, etc. También la Dirección de Transporte y Tránsito Público resolverá algunas peticiones sobre combinaciones de recorridos, para que dos o más líneas puedan servir a diversos sectores, con un mejoramiento del material existente. De esta manera, se estima que Santiago contará pronto con una dotación de 1.500 microbuses, entre autobuses y microbuses. También se dispondrá de acuerdo con las dotaciones de cada línea, la obligatoriedad de los servicios nocturnos proporcionalmente a las necesidades de cada sector.

Escuela-Taller N.º 2

Esta Escuela establecida en Gamero 1412, y regentada por el antiguo educador don Arturo Anguita Ruiz, presentará su Exposición Anual los días 15 y 16 del presente, de 15 a 17 horas; la clausura del año escolar tendrá lugar el día 21, en que se repartirán los certificados de exámenes y de capacitación profesional en los ramos de encuadernación, comercio, carpintería, relojería, sastrería y tapicería.

El 28 del próximo pasado, el Director cedió al alumnado una charla educativa sobre la importante poeta chilena Gabriela Mistral.

Recepción ofrece Embajador de Gran Bretaña el martes

El Embajador de Gran Bretaña ante el Gobierno de La Moneda, Excmo. Sr. John Hurleston Leche, ofrecerá el martes próximo en la sede de la Embajada, una recepción en honor del Ministro de Relaciones Exteriores, don Joaquín Fernández, y del Cuerpo Diplomático residente.

Esta es la primera recepción oficial que ofrecerá el Excmo. Sr. Leche desde su llegada al país, ya que asistieron altos jefes del Gobierno, funcionarios de la Cancillería y personalidades sociales.

ESO LO HACE LA ESCOBILLA SEÑOR!



La próxima vez, exija que laven sus camisas con

GRINGUITA Y GRINGOLINA

Una remoja, la otra lava sin escobilla ni refregones, y prolongan la vida de su ropa

¡LLEVELAS A SU HOGAR! ¡SERA UNA AYUDA EFICAZ!

PRODUCTO INDOUS

DISTRIBUIDORES

CIA. DISTRIBUIDORA NACIONAL- GILDEMEISTER Y CIA. LTD.

DUNCAN, FOX & CO. LTD.-WILLIAMSON BALFOUR Y CIA. S.A.

CEPSA

GRANDES MAREAS EN TODO EL LITORAL SE ESPERAN EN LA NOCHE DEL ECLIPSE

BOLETIN DE ESTUDIOS DEL OBSERVATORIO DEL SALTO

Observatorio del Salto informó que en la noche del eclipse, se esperan grandes mareas en todo el litoral chileno.

En la mañana de ayer, se entrevistó en la planta de la Compañía de Fertilizantes de Chile, S.A., en la zona de la Planta del Molino, con motivo del incendio de un fondo con reactivos.

DEPARTAMENTO DE SANIDAD VEGETAL ANALIZA
LAS CARACTERISTICAS DE LA CAMPAÑA CONTROLA
EL "BRUCO" DEL FREJOL EN ACONCAQUA

EL DIRECTOR DE DICHO DEPARTAMENTO AGRICOLA MANIFIESTA QUE LA
CAMPANA ES NECESARIA E INDISPENSABLE PARA PROTEGER LOS
DOS DE UNA FERTIL ZONA DE ACONCAGUA

En consecuencia, las semillas que se ha ordenado destruir tienen lisa y llanamente el carácter de clandestinas, y si ellas significan pérdidas en semillas y trabajos para los pequeños agricultores como se expone en el artículo sólo puede atribuirse a

Más aún, estimamos fuera de lugar el reclamo que hacen los pequeños agricultores de San Felipe, por intermedio de LA NACIÓN, desde el momento que el Ministerio de Agricultura les concedió al beneficio de los ingresos "en tabla" aceptándose por parte de los mismos interesados como plazo límite para esta cosecha, el 10 de noviembre último.

El Comité que dice representar a los pequeños agricultores de San Felipe, notifica al Ministerio de Agricultura que los ingresos minerales del país, que los agricultores sembrarán de todas materias las legumosas prohibidas, situación que naturalmente, no puede ser aceptada, significará una dificultad conscientemente una labor de bien nacional y la manifestación del ningún respeto a las disposiciones legales en vigor. No queda. Derrocamiento otro camino que obrar con inflexibilidad en la aplicación de las medidas necesarias para impedirlo como con la cosecha anterior del supremo Gobierno para sancionar a todos los infractores

El combate del bruco del frejolero al uso de insecticidas

los por la oposición en el ar-
bitrio que se hace con la
dificultad las contestamos, ha sido
estudioso detenidamente por el
Departamento de mi cargo, y
con las informaciones que
hemos solicitado y obtenido de
las autoridades y centros científicos
de Estados Unidos, Inglaterra,
Francia etc., nos han dado la as-
seguración que su uso no sólo es

el Departamento
Vegetal desea servir
nuestro procurando en
producir perjuicio a los
que particulares. Si
como éste, 80 m.
produce e invención,
sabie e inventiva, y
libre arbitrio. Anus
gerencia individual a
el Denatantes.

defici y antieconómico, sino de resultados totalmente inciertos, y que la única forma de circunscribir la plaga y posteriormente eliminarla, es mediante campañas

**LOS VIEJOS DEPORTISTAS
PREOCUPAN DE SU MAUSOLEO**
COOPERACION QUE A TAL INICIATIVA HA

TADO DON ARTURO ALESSANDRI PALMA

Recientemente celebraron una importante reunión los viejos deportistas, miembros de la institución que lleva el nombre de **Círculo de Antiguos Deportistas "Tadon" (Tadon say)**. En este acto también estuvo presente el **presidente del Senado y ex Presidente de la República, señor Alessandri Palma**, quien se ha demostrado profundamente interesado en la obra social en que están

El motivo de esta reunión no era otro que el malizar una iniciativa tendiente a la construcción de un mausoleo, cuyas gestiones preliminares han encon-
trado más franco de los éxitos, dándose cuenta en esta oportunidad de algunas importantes adhesiones en las que ya se han recibido.

ESTA TARDE FINALIZA EL TOS

DE LA 2.a DIVISION PROFESIONAL
FUTBOL EN SANTA LAURA Y U. CATORCE

Con los partidos que se disputarán en las canchas de Santa Laura y Universidad Católica, se pondrá término hoy al campeonato

Director de turno es Sellán y médico de honor Oscar Muñoz.

ESTADIO U. CATORCE
Calle de la Libertad, 100

Los programas confeccionados son estos:

ESTADIO SANTA LAURA
Unión Española con Santiago Nacional, a las 16.45 horas. Árbitro, señor Héctor Cornejo.

UNION ESPAÑOLA: Romero; Pe-

vez y Villanueva; Campaña, Mediavilla, Leal; García Manteoia, Flores, Carvajal y Salas.

El match de fondo lo harán Magallanes y Green Cross, a las 17.45 horas ante el árbitro señor Arturo Morcillo.

GREEN CROSS: Nicolás; Camus y Araya; Carmona, Araya y Jaime. De la Jara, Villalobos, Maturana

Maturana; Ogas...

Araya, Palacio; J. Díaz...

Universidad Católica...

mintón, a las 17.45...

tor, señor Julio W...

turno, señor Fred...

de turno, doctor El...

UNIV. CATHOLICA...

ró; Passi y Vicuña...

y Retamal; Bara...

Bara...

Francia y Oando.
MAGALLANES: Gabellini; Ore-
llana y Cornejo; Aravena, Miranra
y Tapia; Providel, Rodriguez, Cal-
lejas, Olave y Quinteros.

EXCURSIONES. — En celebra-

de su aniversario, el Club El Trébol hará una excursión a Peñaflor el domingo a las 8 horas. Los excursionistas partirán desde su secretaría, calle Eyzaguirre 1061.

—El Club de Rayuela Los Nidos efectuará un paseo campestre a Peñaflor. La partida se hará a las 8 horas, desde la Universidad de Chile.

CLUB DEPORTIVO

UNIVERSIDAD CATOLICA

A los socios que estén con la cuota de DICIEMBRE
dia, tendrán derecho a pagar diferencia de entrada
cada para el próximo partido con universidades por
Mayores informes en la Secretaría del club

FUE VENCIDO ANOCHE EL EQUIPO CAMPEON DEL PERU



PERDIERON JUGANDO BIEN.— Conjunto del Club Universitario de Lima, reforzado, que anoche experimentó su primera derrota en su gira por nuestro país. No es que los visitantes hayan defecionado, sino que el cuadro local se superó y actuó con inteligencia.

17 mil personas, aproximadamente, que produjeron una recaudación de \$ 168.733, presenciaron anoche en el Estadio Nacional, la primera derrota que ha experimentado en canchas chilenas el campeón de fútbol del Perú, Universitario de Lima, luego de haber empatado a un gol con el seleccionado de las Universidades Locales y vencido al Colo Colo, reforzado.

A los lineamientos correspondientes en esta oportunidad enfrentó a un combinado profesional que, con el nombre de Audax Italiano, alineó en su composición con seis jugadores argentinos y cinco chilenos. El cuadro metropolitano consiguió un triunfo estrecho y muy difícil, aunque no inmerecido, por la cuenta de 2 tantos contra 2, lo que significó para los aficionados una verdadera satisfacción, en seguida de la desalentadora impresión que dejó el encuentro del sábado último, cuando fueron derrotados los albos.

El match consiguió agrandar a través de sus dos etapas

Cuadro de honor

Por el comportamiento que les cupo en el partido internacional de anoche, merecen ser incluidos en nuestro CUADRO DE HONOR, los siguientes jugadores:

Audax Italiano: ORLANDELLI.
Universitario de Lima: VILLALBA.

DETALLES TÉCNICOS

Detalles técnicos del match internacional efectuado anoche entre el equipo peruano y Audax Italiano, reforzado.

Primer Tiempo

	P.	A.
Shots directos	5	4
Shots desviados	8	2
Detuvo el arquero	3	4
En los postes	0	0
Córners	3	1
Fouls	3	0
Offside	9	7
Handa	7	6
Outs	7	6
Penalty	0	0
Técnicos	0	0
Autogoles	1	0
Pase al contrario	1	1
Goal	1	1

Segundo Tiempo

	P.	A.
Shots directos	6	5
Shots desviados	5	4
Detuvo el arquero	0	5
En los postes	0	0
Córners	2	4
Fouls	1	0
Offside	1	0
Handa	1	2
Outs	6	14
Penalty	0	0
Técnicos	0	0
Autogoles	0	0
Pase al contrario	0	7
Goal	1	2

SE LUCIO LA OFENSIVA LOCAL

ARQUEROS.— Biglieri, sin su error de colocación, debió para el cabezazo de E. Fernández. No estuvo bien el guardavallas del Green Cross. Reyes intervino en varias acciones difíciles y respondió satisfactoriamente. Busanich, en desentono, no estuvo tan lucido como en los partidos anteriores.

ZAGUEROS.— Caballero, confirmó, pese a su entusiasmo, no tener categoría para encuentros de carácter internacional. Baeza, se defendió bien, pero abusó del foul y de la intervención siempre dudosa de Silva y Perales, parejos y rendidores. En lo poco que actuó, Morales no extrajo el puesto de back, para el cual puede servir en definitiva.

MEDIO ZAGUEROS.— Villalante el mejor de los locales. Reynoso se vio poco, pese a su empeño y a su clase. No encontraba la ubicación que le correspondía y hasta pasó mal la pelota. Ataglich laborioso y útil para la ofensiva. Tuvo el mérito de marcar el gol del triunfo. Colunga se sintió molesto con la luz artificial. Oportunamente con Stolzembach. González no rindió lo mismo que contra Colo Colo, cuando fue el hombre de la cancha. Huapaya, el

más destacado de los visitantes. Es muy trabajador y domina la plaza de half izquierdo.

DELANTEROS.— Con excepción de Piñero, que desentonó generalmente, los forwards locales se expidieron todos con éxito, sobresaliendo el trabajo inteligente y positivo de Orlandelli, punto alto del elenco metropolitano. Sus pases fueron acertadísimos, y ayudó bastante en la defensa. Romano, un wing muy eficiente, especialmente al lado izquierdo. Con Orlandelli se entendió siempre. Mancilla, en los 40 minutos que permaneció en el field, fue una figura destacada, por la violencia de su shot y hasta por la habilidad para desmarcarse. Varela,

El bordereaux

En la reunión de anoche, donde se cumplió la tercera presentación del Universitario de Lima, que tuvo como contendiente a un combinado que actuó con el nombre de Audax Italiano, club patrocinante de la gira, la recaudación llegó a \$ 168.733, pagando su entrada 16.227 personas. En esta última cifra se incluyen 14.179 personas que cancelaron entrada su localidad; 1.548 que cubrieron sólo el valor del impuesto; y 500 que entraron con sus respectivos abonos.

UN COMBINADO PROFESIONAL. CON EL NOMBRE DE AUDAX ITALIANO, SE IMPUSO A UNIVERSITARIO DE LIMA, POR 3 GOLES CONTRA 2, EN UN MATCH QUE SATISFIZO A LAS 17 MIL PERSONAS QUE ASISTIERON AL ESTADIO NACIONAL. — ATAGLICH MARCO EL GOL DEL TRIUNFO, CUANDO FALTABA UN MINUTO PARA LA EXPIRACION DEL TIEMPO REGLAMENTARIO, PERO EL TRABAJO DESPLEGADO POR LOS LOCALES LOS HIZO ACREDITADOS A TAN GRATA PERFORMANCE

ple, podría constituirse el combinado universitario que despediría a los peruanos, con: Ibañez, Baeza, Vidal, Clavería, Ataglich y Arvallo; Riera, Cremaschi, Mancilla, Baeza y Romano. Clavería o Ataglich podrían ser substituidos por Sepúlveda y Báez, por Campos. Creemos que es necesario y oportuno proceder de la manera que indicamos, evitando el riesgo de la derrota, pues es tanto más significativo cumplir una performance con esta gente, cuanto que el triunfo como el de anoche, ya lo hemos visto de poco sirve para valorizar nuestro propio juego.

INFANTES

Se inició la reunión con el match entre los tercetos equipos infantiles del Audax Italiano y Fiech, en el que se impuso aquel por 2 tantos a 0. Los tantos fueron marcados por Gutiérrez y Moyano.

Equipo vencedor: Negrete, Arías y Romero; García, Gálvez y Casullo; Rivera, Gutiérrez, Moyano, Mondaca y Gálvez.

JUVENILES

Actuaron en seguida, en un encuentro oficial de la Sección Cadetes, los juveniles del Magallanes y Audax, triunfando el primero de los nombrados por el score de 3 a 1. Conquistaron los goles de los abolicistas, Osorio, Nazar y G. González.

Dirigió el partido el señor Pedro Saavedra y el Magallanes formó así: Calvo, Elgueta y López; Hidalgo, Figueroa (capitán) y S. Reyes; Osorio, Díaz, Nazar, Solís y G. González.

SEGUNDA DIVISION INFANTIL

En un match disputado, se enfrentaron en seguida los conjuntos de segunda división infantil del Santiago y Audax, venciendo éste último por el score milimétrico. El gol lo marcó Lobos. Los verdes formaron con los siguientes jugadores: Waytermán; De la Barra y Díaz; S. Zúñiga (capitán), G. Zúñiga y Castillo; Gálvez, Valenzuela, Sepúlveda, Vivanco y Lobos.

DIVISION ESPECIAL

Precedió al cotejo internacional, el que protagonizaron, por la competencia de la Sección Cadetes, los conjuntos especiales del Audax Italiano con Magallanes. La victoria perteneció a los abolicistas por un gol a cero. Controló las acciones el árbitro señor Miguel Canales.

Equipo ganador: Urzúa; Pagalán, de Nardone (Labat), Miranda, Bepert y Toledo (capitán); Chávez, Providel, González, Rodríguez y Guerra.

Scorer: Orlando González.

AUDAX ITALIANO (3). UNIVERSITARIOS DE LIMA (2)

Árbitro: señor Felipe Bray. Audax Italiano (verde): Baeza y Caballero; Villalante, Ataglich y Reynoso; Piñero, Fabrin (capitán), Georgi, Orlandelli y Romano. Universitario de Lima (crema): Busanich; Da Silva (capitán) y Perales; Colunga, González y Huapaya; Villalba, Magallanes, Drago, Gómez y E. Fernández.

Scorer: Perales, autogol, Coll y Ataglich, del Audax; y Gómez y E. Fernández del Universitario. Comenzaron las acciones a las 22.15 horas, encargándose Drago de mover el balón. Lo hace al costado derecho y ahí Magallanes pierde el esférico frente a Reynoso.

3º Ataglich sirve tiro libre contra los peruanos, por foul de Colunga. El centro half elevó el lanzamiento.

8º Desde un costado, Reynoso apró a Romano quien batió a Colunga, que no logra entrar en juego. El wing cedió a Orlandelli y éste, a su vez, a Georgi, que acometió sobre las líneas posteriores de los visitantes. El forward se entró a tiempo de rematar, permitiendo la intervención de Busanich.

9º Al frente, en centro largo de Villalba, el half puntero del Universitario, cierta vez, decisión en las filas locales, Villalante se hace presente y fue muy visible el hand penal que cometió previamente a un rechazo potente, pero no hubo sanción para el local.

10º A punta de fouls y puntapiés en los tobillos, despoja del balón Baeza a Magallanes. Tales serían los golpes del zagüero, que saca el zapato al insider visitante.

11º Siempre al ataque los locales. Avanza Fabrin por el centro; en el momento de apoyar a Colunga, se interpone Huapaya, derribándolo pesadamente. A pocos metros de la última raya del bando peruano, Ataglich ejecuta un shot libre, impulsando la pelota directamente a la valla de Busanich. La trayectoria del balón es desviada por PERALES, y en medio de la sorpresa de los demás players, incluso de Busanich, el esférico se aloja en las redes. ¡Gol!

23º De nuevo, Baeza golpea a

Magallanes, a pocos metros del área chica de los verdes. Eduardo Fernández desvía el shot.

25º Buena acción de Romano, que en colaboración con Orlandelli, atropella por el costado de corner y desde ahí expide violento tiro que embolsa bien, Busanich.

26º Salto Magallanes e ingresó T. Fernández, ubicándose en su puesto habitual. De interior derecho actúa ahora Drago.

30º El activo insider izquierdo de los peruanos, Gómez, burla a Villalante y pronto deja el balón en los pies de E. Fernández, que se corta hacia el arco de Reyes. Este abandona su arco y despoja al alero a tiempo que insinúa un remate.

32º Caballero y Drago se golpearon mutuamente. El local, por la peor parte, reincorporándose en precarias condiciones. El juego se suspende durante tres minutos, los mismos que el árbitro no descuenta al final.

36º Ligera lesión de Caballero, hace bajar la eficacia de la defensa extrema de los locales. Villalba no se esfuerza mucho por aserrarlo y luego requiere a Drago, con base por la línea de corner perseguido por Baeza, quien no logra contenerlo. Drago centra prontamente en forma retrasada. Arremete, Gómez, y Reyes ocupa la plaza de arquero en lugar de Biglieri, que se golpeó con violencia luego de rechazar con golpe de puños un remate alto de T. Fernández. Cayó mal en el arco.

38º Cambio en el team ganador: Caballero se reemplazó por Morales, y Reyes ocupa la plaza de arquero en lugar de Biglieri, que se golpeó con violencia luego de rechazar con golpe de puños un remate alto de T. Fernández. Cayó mal en el arco.

43º Da Silva foule a Georgi, cuya expedición ofrece peligro para el pórtilo del perdedor. Ataglich sirve la falta y desvía.

44º Gómez está a punto de marcar el segundo gol de los visitantes. Tras recibir un pase de Drago, se corta adelante sin detenerse ante foul de Baeza, pero alcanza a liquidar la jugada con suave golpe de taco y la pelota pasa rozando el vertical, cuando las probabilidades de Reyes eran muy escasas.

45º El score, al finalizar el primer tiempo, señala un empate a un gol.

SEGUNDO PERIODO

Después de 20 minutos de descanso, se reanuda el juego, observándose que en el Audax se han producido varios cambios. Biglieri vuelve a su puesto; Romano actúa de wing derecho; Coll ingresa en lugar de Fabrin; y Varela se ubica de alero izquierdo. El Universitario no hace cambio.

5º Ahora se retira Georgi y la plaza de centro forward es ocupada por Mancilla. Tres minutos más tarde el delantero de la U. C. toma de voleo un centro de Varela y casi consigue la ventaja en el marcador, en forma espectacular. La pelota pasó muy cerca del ángulo alto del pórtilo de Busanich.

10º En forma casual, Eduardo Fernández foule a Villalante, quien se repone prontamente, en la línea de gol.

16º Se retira Varela; Romano pasa al costado izquierdo y Piñero retorna al juego. Piñero fue el peor jugador del cuadro local.

17º Sin adversario al frente, Mancilla, que ha burlado a González, quedando en magnífica posición para sollear, hace empujarse a Busanich con fortísimo tiro que el guardavallas tapa a duras penas. Da Silva saca con fuerza. Aplausos para los verdes.

24º Las acciones se desarrollan en el campo de los peruanos. Colunga concede un corner que sirve Romano en forma ajustada. El balón cae al otro costado, donde Piñero, con pase corto pone en juego a COLL. Este logra entrar al área, pese a los obstáculos que presenta Perales y González, pero por fin consigue shotear, por bajo y a un ángulo inferior de la valla de Busanich, a quien derrota por segunda vez sin atenuantes. ¡Gol!

25º Vuelve Georgi, abandonando el campo Piñero. En el Universitario, Stolzembach ocupa la plaza de half derecho en lugar de Colunga, que no se pudo afirmar en los 70 minutos que actuó. Parece molestarle mucho la luz artificial.

26º Serio entreviro provoca un foul de Baeza contra Lolo Fernández, rechazando Morales cuando Villalba se aprontaba para expedir un lanzamiento.

27º Los visitantes hilvanan sucesivas combinaciones que desbaratan en última instancia Morales y Ataglich. En el despoje del back, Stolzembach cambia el juego, dejando fuera de acción a Orlandelli y libre para sacar a Da Silva. El capitán de los "cremas" desde la mitad del campo, lanza por elevación en forma muy potente. Saltan Baeza y T. Fernández, pero ambos fallan en su intento, y la pelota, luego de rebotar en el césped, es golpeada con habilidad y



EL COMBINADO LOCAL.— Equipo que actuó anoche con el nombre de Audax Italiano y que cumplió una performance muy valiosa. Siempre se mantuvo en ventaja en el score y de ahí lo merecido de su performance. Lo integraron seis jugadores argentinos y cinco chilenos.

gistrar cabezazo por Eduardo FERNÁNDEZ, venciendo sin apelación a Biglieri, que en ese instante es sorprendido por el wing fuera de su baluarte. ¡Gol!

32º Al pretender devolver un centro a media altura de E. Fernández, el back derecho de los verdes, Baeza, casi vence a su propio arquero, quien embolsa por mera casualidad un tiro que resultó violentísimo.

35º El perdedor es sancionado por un foul de González contra Coll, resultando alto el remate de Ataglich.

41º Se repite la pena contra el Universitario, siendo el infractor el mismo, González. Ahora shotea Orlandelli y de cabeza rechaza Da Silva.

44º Faltando un minuto para poner término a la brega, el juez, y nadie más que él, advierte un foul de Huapaya. Villalante impulsa el balón al frente de la

valla de Busanich y luego de acción confusa, la pelota traspasa la línea del gol, pero el árbitro ordena la ejecución de un tiro de esquina. Este es servido en forma ceñida por Romano, entretanto los propios players peruanos y los demás delanteros locales, obstaculizan la acción del meta visitante. Huapaya intenta un saque, resultándole demasiado corto. ATAGLICH, que se halla adelantado, irrumpe sin hallar obstáculos al frente y con tiro bajo decreta la tercera y última caída del pórtilo del conjunto peruano. ¡Gol!

45º Resultan vanos los esfuerzos finales de los peruanos, pues pronto el árbitro ordena poner fin a las acciones y cuando el marcador registra el triunfo del Audax Italiano sobre el Universitario de Lima, por 3 tantos contra 2.

El público aplaude entusiasta-

A la Ville de Nice

Depto. SASTRERIA



PANTALONES casimir petnado, modelo americano, colores surtidos.	\$ 290.-	VESTONES blancos, de lino inglés, inarrugable, de la mejor calidad, modelo cruzado, lo más elegante.	\$ 980.-
PANTALONES calidad fina, confección y materiales de primera, colores de moda.	\$ 425.-	TERNOS casimir importado, listados, derechos y cruzados, precio de gran oportunidad.	\$ 850.-
VESTONES modelo sport, telas de de gran fantasía. La moda.	\$ 550.-	TRAJES tela un color, modelos de última moda, con dos pantalones.	\$ 1.100.-
VESTONES casimir a cuadros, modelo amplio, surtido completo.	\$ 725.-	TERNOS casimires de fantasía, lo más nuevo, corte impecable, se adaptan a la medida.	\$ 1.780.-

A LA VILLE DE NICE

AHUADA ESQUINA HUERFANOS

Sastrería LA ELEGANCIA
OFRECE TERNOS HECHOS y SOBRE MEDIDA
A 10 MESES PLAZO
entrega inmediata
SAN PABLO 2585

Extensión Federal, 37 al servicio de Conservación del Suelo; 31 al Negociado de Economía Agrícola; 26 a la Administración de Electrificación Rural, y tres a la Administración de Investigaciones Agrícolas.

La Secretaría de Estado ha hecho una asignación de fondos para el año fiscal de 1946, con el fin de que 36 expertos estudien en la Secretaría de Agricultura. Se espera que un número igual pueda realizar estudios con fondos contribuidos por los países participantes.

La Instrucción del personal técnico para esas granjas es de dos tipos: la que se ofrece en las instituciones agrícolas de los Estados Unidos y la que se ofrece en los demás países que están cooperando en el programa.

Para proveer un núcleo de personas expertas, hasta ahora se ha prestado mayor atención al adiestramiento de ellas en los Estados Unidos pero a medida que vaya habiendo personal capacitado y medios en los demás países, se dará más importancia a los programas de instrucción en los países interesados.

Los que recién se unieron a la agricultura no deben preocupar la alimentación de sus familias sino consultar a especialistas experimentados que corren el riesgo de dejarlos en el lugar de beneficiarios de la instrucción. Ellos se obligan a sembrar lo que obliga a los obreros a reducir el cultivo de maíz y a recurrir al cultivo de sorgo, más conveniente para cada colonia. En un individuo, pero en un grupo, se puede también usar el mismo alimento para varios ejemplares. En primer caso, ahorra desde el inicio el permitir reducir la producción a cada núcleo.

Cuando las colonias son grandes es necesario vigilarlas para que no se hagan con demasiada frecuencia operaciones de otras más pequeñas que se pondrán en marcha cuando los países de algunos de los Estados Unidos y viceversa.

Las personas que se unen a la agricultura deben seguir un camino que les permita que no haya demasiada preocupación por la conveniencia de la producción para que haya un flujo constante de néctar.

MANUFACTURAS "INGELSAC"



ESTANQUES TERMOTÉRICOS

Los nuevos modelos de líneas rectangulares aseguran el medio más sencillo, higiénico y eficaz para obtener agua caliente en el hogar. Probados a 250 lbs., con estantes galvanizados, termostatos metálicos norteamericanos, elementos de calentamiento de Inmersión directa, satisfacen las necesidades a que se les destina.

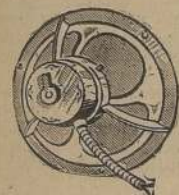
COCINAS DE 3 PLATOS

El producto de una experiencia de 15 años, especialmente hecha para ser aprovechada en Chile. Con platos Chromalox norteamericanos e interruptores europeos. Horno amplio con luz y ventilación. Cubierta inalterable a prueba de todo uso. Fácil acceso a todas las partes del artefacto, lo que permite absoluta limpieza.

PRECIO: \$ 7.300 AL CONTADO



ARTEFACTOS ELECTRICOS DE SERVICIO PERFECTO, CON LA GARANTIA DE LA ORGANIZACION TECNICA ESPECIALIZADA DE MAS EXPERIENCIA Y PRESTIGIO EN EL PAIS.



EXTRACTORES DE AIRE De 12 y 8 pulgadas de diámetro, para Oficinas y Cocinas.

PRECIO \$ 560.— y \$ 2.160.—



COCINILLAS DE 2 PLATOS

Con las sobresalientes características de la cocina "Ingelsac", 220 Volts, 3.200 watts, perfectamente aplicable en pequeños Departamentos.

INGELSAC
INGENIERIA ELECTRICA S.A.
SANTIAGO

Matías Cousiño 144 — Santo Domingo 1064.
Sucursales: Valparaíso — Concepción — Osorno

Manifestación al directorio de línea de buses Alameda

Mañana, en el Casino del Estado Nacional, un grupo de empresarios ofrecerá una manifestación al Directorio de la Línea de Autobuses y Microbuses "Alameda", recientemente elegido, y principalmente, a su presidente señor Horacio Puentes López, que desempeña este puesto por décima cuarta vez consecutiva.

CONTINUAN DESARROLLANDOSE LAS JORNADAS SANITARIAS DE HIGIENE

HOY SE EFECTUARA UNA VISITA A LA FABRICA YARUR. — SESIONES EN LA UNIVERSIDAD Y EN LA SOCIEDAD MEDICA

Ayer continuó la celebración de las Jornadas Sanitarias de Higiene, Seguridad y Medicina del Trabajo. En la mañana, a las 10 horas, las delegaciones visitantes acompañadas de funcionarios del Servicio de Salubridad y del Secretario General, Dr. Humberto García Pino, procedieron a efectuar una visita a las Cristalerías Yungay. En esta oportunidad les fueron dados a conocer a los delegados los diferentes aspectos de esta industria, las diferentes fases del proceso industrial, sus servicios médicos-asistenciales, etc. Un representante de las Cristalerías, la señorita Alda Llanos, invitó a los visitantes a un recorrido por las instalaciones.

En la tarde, en el auditorium de la Dirección General de Sanidad, tuvo lugar la sesión de trabajos, que en esta oportunidad fue presidida por los doctores E. Silva, H. García Pino y J. Thomas D.

En la noche tuvo lugar la sesión en la Sociedad Médica. Se trataron interesantes temas correspondientes a la programación consultada.

PROGRAMA DE HOY

El programa de hoy consiste en una visita a la Fábrica Yarur, a las 10 horas, y una sesión de trabajos en la Universidad de Chile, a las 18.30 horas, con la inscripción de los siguientes relatores:

- Doctor E. Escudero P.: Organización de la Higiene Industrial en Chile.
- Doctor J. Santa María: Alimentación del Trabajador Industrial.
- Doctor Lucero: Aspectos legales de los accidentes del trabajo.
- Doctor J. Varletta: Aparatos de protección individual de las vías respiratorias.

A las 21.45 horas, en el local de la Sociedad Médica, tendrá lugar la sesión de trabajos sobre los siguientes temas:

- Cáncer en los obreros del salitre: Prof. Dr. L. Prunés.
- Anquilostomiasis profesional: Prof. doctor O. Wilhem.
- Saturismo profesional: Dres. R. Etcheverry y O. Esquivel.
- Medicina Preventiva en la industria: doctor González Salaviera.

Exposición de la Esc. Vocacional 36

La Escuela Vocacional N.º 36, inaugurará su exposición anual de trabajos mañana a las 11 horas. Permanecerá abierta al público el sábado y domingo, de 10 a 12 y de 15 a 18 horas.

Aunque sufra Ud. de

ASMA

¡ PUEDE fumar

Sustituya el tabaco, que irrita sus mucosas e intoxica su organismo, por un medicamento agradable y eficaz, los CIGARRILLOS BALSÁMICOS del Dr. ANDREU, nueva mezcla aromática que todo bronquítico, todo asmático, todo enfisematoso, reconocen como el más eficaz y más agradable de los sedantes bronquiales.

CIGARRILLOS BALSÁMICOS
Dr. ANDREU

LOS CADETES DE LA ESCUELA MILITAR REGRESARAN MAÑANA

EJERCICIOS FINALES DEL CURSO MILITAR

Desde hace días se encuentra acampada en el fundo "Vital Apquindo" todo el efectivo de la Escuela Militar, en cuyo sitio se ha desarrollado el programa de instrucción final para el Batallón de Cadetes, como asimismo para el Curso Militar.

La Dirección de la Escuela, en el deseo de mantener contacto con los apoderados y padres de los alumnos, ha creado un Servicio Informativo que le ha permitido llegar hasta ellos por medio de publicaciones en las cuales ha dado a conocer las actividades verificadas durante la campaña.

A LA MEMORIA DEL CADETE ACUSA

En la Gran Retreta verificada el lunes, la Escuela rindió un solemne homenaje a la memoria del que fué distinguido alumno del establecimiento, cadete Raúl Acuña Medina, que falleciera trágicamente en Arica en enero del presente año, mientras, cumpliendo con los preceptos que le señalaban las enseñanzas militares, recurría a salvar a un joven que se ahogaba.

El coronel señor Ojeda en sencillas palabras, pero profundamente emocionadas, rindió el homenaje al cadete héroe, haciendo resaltar en él el valor,

Ministro Urzúa irá hoy a Estación Genética de Paine

Hoy en la tarde el Ministro de Agricultura, don Jorge Urzúa, acompañado del Director General de Agricultura, don Manuel Elgueta, y jefes superiores de este Servicio, se dirigirá a la Estación Genética de Paine, a cargo del Departamento de Genética.

Con motivo de esta visita, se ha invitado a los agricultores de la zona, parlamentarios y autoridades relacionadas con las actividades agrícolas, con el objeto de que puedan imponerse de las experiencias que ahí se realizan de maíz, trigo, cebada, frejoles y de plantas medicinales.

Habrán medios propios de locomoción. La partida será a las 16 horas, desde el Ministerio de Agricultura.

Deptos. de Matanza desean tener los D. D. de Carnicerías

A FIN DE ELIMINAR A LOS INTERMEDIARIOS

En atención a la situación irregular que se manifiesta en el recinto del Matadero, en cuanto al beneficio de ganado y venta de carne en vara, el Sindicato Profesional de los Dueños de Carnicerías nos ha enviado en el día de ayer, una declaración oficial, en la que destaca los diversos hechos que van en contra de estos comerciantes.

Al efecto, el Sindicato estima que no obstante las retiradas de denuncias públicas que a diario hace este Sindicato, los industriales abateros que controlan el beneficio y la venta de la carne en vara, continúan burlándose de las disposiciones emanadas del Comisariato, vendiendo el asnillo a precios antojadizos anotando en sus libros de venta diaria, cantidades y precios ficticios.

Los dueños de carnicerías que son las víctimas directas, tienen que someterse a esta verdadera extorsión o de lo contrario, dado el monopolio que existe sufrir las consecuencias de los casos de protección, pues son puestos en la llamada "lista negra" y fatalmente, a partir de ese día, quedan sin mercadería. En otras ocasiones han tomado el acuerdo en forma colectiva los dueños de carnicerías de abstenerse de hacer las compras a un mayor precio que el fijado por el Comisariato, haciendo quedar la matanza completa colgada en "vara".

En la actualidad, existe gran efervescencia entre los dueños de carnicerías por lo que ocurre a diario en el Matadero, pero no piensan adoptar ningún temperamento que tienda a la paralización de estas actividades comerciales, alio que hay el consenso unánime en el gremio, según lo explica el Sindicato, de continuar en su afán de informar a la opinión pública y al Supremo Gobierno, de lo que sucede, a fin de que el Ejecutivo adopte algún temperamento decisivo que tienda a normalizar el beneficio de animales, concediendo a los dueños de carnicerías, los departamentos de matanza necesarios, tanto a productores como a los dueños de carnicerías, a fin de eliminar a los intermediarios innecesarios, que son los causantes directos de tan anómala situación.

Severas sanciones a los especuladores

El Comisariato Gral. entregó ayer a la prensa una larga lista de comerciantes, especialmente en abarrotes, quienes han sufrido la clausura de sus negocios, pues por uno u otro medio burlaban las disposiciones dictadas por ese organismo, en perjuicio de los consumidores.

La mayoría de los comerciantes sancionados, con clausuras que fluctúan entre 5 y 10 días, lo han sido por expender productos u artículos de primera necesidad o de uso o consumo habitual a mayores precios que los fijados, por lo que obtenían utilidades ilícitas. Algunos otros sufrirán la clausura de sus establecimientos por denegación de venta, alteración en las pesas y medidas, por no fijar los precios a la vista del público, o por negarse a exhibir las facturas y guías correspondientes.

Hemos sido informados en las oficinas del Comisariato General que éste continuará inflexiblemente sancionando a todos aquellos comerciantes y productores que se nieguen a cumplir en forma honesta con las disposiciones legales y reglamentarias vigentes.

EL CURSO MILITAR

Controlados por el jefe del Curso Militar, mayor Sr. Adrián Barrientos Villalobos, y presenciados por el Director de la Escuela, se han verificado los ejercicios finales de Tiro de Escuela de Artillería y Tiro de Armas Pesadas de Infantería, ambos ejercicios fueron muy bien recibidos por los jefes arriba indicados y ellos fueron dirigidos por los propios subalternos de las armas indicadas. Los oficiales señores Carlos Fraja González, Walter Witt Müller y Ernesto Baeza Michaelson tuvieron destacada actuación en los ejercicios.

Hoy se efectuarán los Ejercicios del Escuadrón de Caballería del curso, el cual será controlado por el comandante de él, teniente señor Carlos Valenzuela Abad.

Y con esta última prueba final sin descontar la de la Compañía de Ingenieros, se pone fin al año de instrucción militar, ya que en algunos días más los subalternos de los distintos cursos serán solemnemente investidos de oficiales de Ejército, ceremonia que constituye un acto extraordinario.

Con la valiosa cooperación de los Baños de Apquindo, la Dirección de la Escuela ha contado con la piscina de este hermoso Parque, cuyo administrador la concedió para el uso de los cadetes que se encuentran acampados a corta distancia de ella.

Con esta gentil colaboración se ha completado la magnífica situación en que se encuentra el campamento, el que gracias a distinguidas personas, cuyos nombres se dieron a conocer anteriormente, la campaña de la Escuela ha sido todo el máximo de garantías.



SABOR Y AROMA A FRUTA FRESCA
Mandarina Natural CITRUS
PRECIO 24 BOTEILLAS \$ 33,50
SOCIIDAD CITRUS CHILE LTDA.
INES MATTE N.º 7 FON 67155 SANTIAGO

¡¡A PROVECHE!! SALDOS

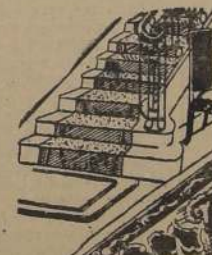
DE NUESTRA GRANDIOSA Liquidación ANUAL

TAPICERIA

TAMINAS importadas, especialmente indicadas para visillos a listas, en varios colores. El metro \$ 15,50, 14,50 y \$ 12,50

TAPEZ granité, ancho 130, en un amplio surtido de colores, artículo muy indicado para la confección de cortinas. El mt. \$ 39,40

REPS de seda, ancho 230, y 240, surtido completo de colores. El metro \$ 99,80



MARQUISSETTE de seda excelente calidad, de mucho gusto, para la confección de cortinas y decorados, en colores crema y marfil. El metro \$ 55,00 \$ 68 y \$ 55,00

TAPIZ floreado, de gran calidad, colores muy nítidos, artículo indicado para tapizar muebles de estilo, ancho 130. El metro \$ 64,50

BLANCO



MANTELERIA fantasía para comida, en hermosos colores inalterables, ancho 150. El metro \$ 33,80

SERVILLETAS blancas para comida, en riquísimo damasco, especial para Residenciales y Hoteles, liquidados cada una \$ 4,60

JUEGOS de cama bordados con novedosos diseños, realizados y deshilados, confeccionados en durable crea blanca y de colores, para 1 1/2 plaza, 4 piezas \$ 190, de tres pie. \$ 168,50

SABANAS anchas, hasta calada, en durable crea cruda, muy resistente, para 1 plaza \$ 39,80 \$ 46,50 y \$ 39,80

COLCHAS pura seda, muy resistentes y lavables, hermoso colorido: rosa, celeste, azul, oro, granate, para 1 1/2 plaza 180 x 220 \$ 198,50 y \$ 169,50



MENAJE

CUCHARAS y tenedores para mesa, en alpaca, modelo Dixon \$ 23,80

JUEGOS de copas semicristal nacional, compuestos de 48 piezas, para 12 personas \$ 237,00

JUEGOS de té de lora color crema, con decoraciones variadas, compuestos de 398,00 16 piezas \$ 398,00



JUEGO de copas, cristal sonoro "Yungay", compuesto de 76 piezas, para 12 personas \$ 1,398

JUEGO de cuchillería plateado, compuesto de 96 piezas, para 12 personas \$ 2,650



CATRES

SOMIERES totalmente metálicos, de huinchas \$ 298,00

CUBRECAMAS de raso de seda acolchadas, en fine algodón blanco importado, extensa variedad en novedosos dibujos, de 110 x 250 \$ 789,00



MARQUESA de acero esmaltado a fuego, imitación perfecta a madera de roble, caoba y nogal, para 1 1/2 plaza \$ 665; para 1 plaza \$ 630,00

REEMBOLSOS A PROVINCIAS DESPACHAMOS EN EL DIA

CASILLA 786 - STGO.

Sábado abierto todo el día

Almacenes y Muebleria **PARIS** Alameda y San Antonio

CAMARA DE DIPUTADOS

CUENTA

Se dió cuenta de:

- 1.º— Tres Mensajes, con el carácter de urgente, con los cuales Su Excelencia el Presidente de la República somete a la consideración del Congreso Nacional los siguientes proyectos de ley:
 - a) El que crea el Código Aeronáutico;
 - b) El que crea la Brigada Forestal y aumenta en 250 plazas de tropa la dotación del Cuerpo de Carabineros, y
 - c) El que aumenta el impuesto a la exportación de leguminosas.
 —Quedaron en tabla para los efectos de calificar las urgencias hechas presente. Posteriormente, calificadas éstas de "simples", se mandaron al primer a Comisión de Constitución, Legislación y Justicia; el segundo a Comisiones de Gobierno Interior y de Hacienda, y el tercero, a Comisiones de Agricultura y de Hacienda.
- 2.º— Cuatro oficios de Su Excelencia el Presidente de la República:
 - a) Con el primero, incluye al profesorado de la Academia de Guerra Naval en el proyecto de ley por el cual se mejora la situación económica del profesorado de las Escuelas Militar, Naval y de Aviación y de la Academia de Guerra.
 - b) Se mandó tener presente y agregar a los antecedentes el proyecto en Comisión de Defensa Nacional.
 - c) Con los tres siguientes, comunica haber resuelto hacer presente la urgencia para el despacho de los siguientes proyectos de ley:
 - a) El que modifica diversas disposiciones de la ley 8.283, sobre fijación de grados y rentas del personal de la Administración Pública, y
 - b) El que prorroga las disposiciones de la ley 7.750, que modificó algunos artículos de las leyes sobre impuesto a la renta, e impuesto a la internación, a la producción y a la cifra de negocios.
 - c) El que autoriza al Presidente de la República para otorgar subvenciones a las sociedades agrícolas del país, y
 - d) El que libera de derechos de internación al ganado ovino que se importe al país.
 —Quedaron en tabla para los efectos de calificar las urgencias hechas presente. Posteriormente, calificadas éstas de "simples", se mandaron tener presente y agregar a los antecedentes de los proyectos respectivos en Comisión de Hacienda.
- 3.º— Tres oficios del señor Ministro del Interior:
 - a) Con el primero, contesta el que se le envía por acuerdo de esta Honorable Cámara, acerca de la concesión del transporte de la correspondencia a la Panagra.
 - b) Con los dos siguientes, contesta los que se le dirigieran a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con las siguientes materias:
 - i) Del Honorable señor Baeza, sobre pavimentación del sector comprendido entre la Avenida Matucana, Villaseca, Mapocho y San Pablo, de la ciudad de Santiago, y
 - ii) Del Honorable señor Cárdenas, sobre fiscalización de los sitios en donde se practican juegos de azar clandestinos.
 - c) Dos oficios del señor Ministro de Economía y Comercio con los cuales contesta los que se le envían a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:
 - i) Del Honorable señor González Madariaga, acerca del desarrollo de la industria pesquera en el país, y
 - ii) Del Honorable señor Urrutia, sobre racionamiento de bencina y diversas actividades de la Dirección General de Abastecimiento de Petróleo.
 - d) Dos oficios del señor Ministro de Justicia con los cuales da respuesta a los que se le dirigieran por acuerdo de esta Honorable Cámara, relacionados con las siguientes materias:
 - i) Sobre provisión del cargo de Juez de Letras de Menor Cuantía de Villarrica, y
 - ii) Sobre construcción de un edificio para el Palacio de los Tribunales de Concepción.
- 4.º— Tres oficios del señor Ministro de Defensa Nacional:
 - a) Con el primero, contesta el que se le envía a nombre de esta Honorable Cámara, sobre cumplimiento de la ley 7.764, en lo relativo a la ampliación del edificio del Hospital Militar.
 - b) Con los dos siguientes, contesta los que se le envían a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:
 - i) Del Honorable señor Cárdenas, sobre mejoramiento de los jornales de los obreros de la Defensa Nacional, y
 - ii) Del Honorable señor León, sobre instalación de un aeródromo en la ciudad de Curicó.
 - c) Tres oficios del señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación:
 - i) Con los dos primeros, contesta los que se le dirigieran por acuerdo de esta Honorable Corporación, y dicen relación con las materias que se indican:
 - a) Sobre ejecución de obras de agua potable en Valparaíso y Viña del Mar,
 - b) Sobre prórroga de la rebaja de los fletes de animales de la zona norte del país.
 - ii) Con el último, contesta el que se le dirigiera a nombre de los Honorables señores Gutiérrez, Bedoya, Cárdenas y Escobar, don Clemente, sobre ampliación de los beneficios de la ley 7.998.
 - d) Dos oficios del señor Ministro de Agricultura con los cuales da respuesta a los que se le envían a nombre de los señores Diputados que se indican, relacionados con los siguientes asuntos:
 - i) Del Honorable señor Berman, sobre envío de un proyecto de ley por el cual se establece un organismo encargado de controlar el consumo y expendio del alcohol, y
 - ii) Del Honorable señor Martínez, don Luis, sobre instalación de una estación arvejera en Arauco.
 - e) Un oficio del señor Ministro del Trabajo con el que da respuesta al acuerdo de esta Corporación relacionado con la expropiación de los terrenos en que la Caja de Habitación construyó la población "Juan Antonio Ríos".
 —Quedaron a disposición de los señores Diputados.
- 5.º— Cuatro informes de la Honorable Comisión de Hacienda, recaídos en los siguientes Mensajes:
 - a) El primero, que suplementa diversos ítem del Presupuesto vigente;
 - b) El segundo, que prorroga la vigencia del artículo 1.º de la ley 6.039, con el objeto de liberar de todo derecho aduanero a los ovejunos que se importen al país;
 - c) El tercero, modifica la ley 7.669, en lo relativo a la construcción de un edificio para la Escuela de Ciegos y Sordomudos, y
 - d) El cuarto, que prorroga las disposiciones de la ley 7.750, que modificó la ley sobre impuesto a la renta y las modificaciones transitorias de la ley sobre impuesto a la internación, a la producción y a la cifra de negocios, para financiar el déficit presupuestario del próximo año.
- 6.º— Un informe de la Honorable Comisión de Gobierno Interior y otro de la de Hacienda recaídos en la moción de los Honorables señores Amunátegui y Valdés, don Juan, por el cual se autoriza a la Municipalidad de Peñafiel para contratar un empréstito.
- 7.º— Un informe de la Honorable Comisión de Gobierno Interior recaído en su segundo trámite reglamentario, en el proyecto de ley por el cual se regulariza la calle Gálvez y construcción de la Avenida Doce de Febrero y del Parque Almagro.
- 8.º— Tres mociones con las cuales los señores Diputados que se indican inician los siguientes proyectos de ley:
 - a) Los Honorables señores Pulgar, Moyano, Escobar, don Clemente, y Acharán, que autoriza a las Municipalidades de San José de La Mariquina, Lanco y Paillaco, para contratar empréstitos.
 - b) Se mandó a Comisión de Gobierno Interior y a la de Hacienda para los efectos de los artículos 60 y 61 del Reglamento de la Corporación.
 - c) Los Honorables señores Cárdenas y Gutiérrez, que establecen el máximo de desahucio que podrá percibir el personal ferroviario en conformidad con lo dispuesto en la ley N.º 7.998, que estableció la compatibilidad entre la jubilación y el desahucio del personal referido.
- 9.º— Se mandó a Comisión de Trabajo y Legislación Social.
- 10.º— El Honorable señor Souper, que destina la cantidad de \$ 55.000.000 para diversas obras públicas en la provincia de Antofagasta.
- 11.º— Se mandó a Comisión de Vías y Obras Públicas y a la de Hacienda para los efectos de su financiamiento.
- 12.º— Una nota de la Honorable Comisión de Vías y Obras Públicas con la que comunica haber designado Presidente al Honorable señor Huerta, en reemplazo del titular don Jorge Bustos, que se encuentra ausente de Santiago.
- 13.º— Se mandó tener presente y archivar.
- 14.º— Una comunicación del Honorable señor Valenzuela, en la que solicita el permiso requerido para ausentarse del país por un plazo superior a 30 días.
- 15.º— Quedó en tabla.
- 16.º— Una presentación de diversos Bancos del país, en la que se refieren al proyecto de ley por el cual se crea la Caja Bancaria de Pensiones.
- 17.º— Se mandó tener presente y agregar a los antecedentes del proyecto en Comisión de Hacienda.
- 18.º— Dos comunicaciones:
 - a) Con la primera, el Secretario de la IV Conferencia Interamericana de Abogados comunica el acuerdo adoptado en sesión plenaria de 27 de noviembre último, por dicho organismo, en orden a enviar sus agradecimientos al señor Presidente de la Cámara, por la cooperación prestada durante el desarrollo de ese torneo internacional.
 - b) Con la segunda, el señor Presidente de la Ilustrísima Corte de Apelaciones de Concepción agradece la nota de saludos enviada por esta Honorable Cámara, con motivo del centenario de la dictación de la ley que ordenó la creación de esa Corte.
- 19.º— Se mandaron tener presente y archivar.

V.—TEXTO DEL DEBATE

1.—CALIFICACION DE LA URGENCIA DE VARIOS PROYECTOS DE LEY.

El señor COLOMA (Presidente).— El Ejecutivo ha hecho presente la urgencia para el despacho de los siguientes proyectos de ley:

- a) El que crea el Código Aeronáutico.
- b) Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

El que crea la Brigada Forestal y aumenta en 250 plazas la dotación del Cuerpo de Carabineros.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

El que aumenta el impuesto a la exportación de leguminosas.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

El que modifica diversas disposiciones de la Ley N.º 8.283, sobre planta y sueldos del personal de la Administración Pública.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

El que crea recursos para financiar el Presupuesto de Entradas y Gastos de la Nación para el año 1946.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

El que libera de derechos de internación y otros, al ganado ovino.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

Y el que autoriza al Presidente de la República para otorgar subvenciones a las Sociedades Agrícolas del país hasta por la suma de \$ 2.500.000.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la simple urgencia.

Acordado.

2.—PERMISO CONSTITUCIONAL PARA AUSENTARSE DEL PAÍS POR MAS DE 30 DIAS.

El señor COLOMA (Presidente).— El Honorable Diputado señor Luis Valenzuela solicita permiso para ausentarse del país por más de treinta días.

Si le parece a la Honorable Cámara, se concederá este permiso.

Acordado.

SESION 16.ª EXTRAORDINARIA. EN MARTES 11 DE DICIEMBRE DE 1945

(SESION DE 16 A 19 HORAS)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES COLOMA Y CIFUENTES, DON CARLOS

(VERSION OFICIAL)

3.—SUPLENTO DEL PRESUPUESTO GENERAL DE GASTOS DE LA NACION Y PRORROGA DE ALGUNAS LEYES TRIBUTARIAS.— PREFERENCIA PARA LOS PROYECTOS RESPECTIVOS.

El señor COLOMA (Presidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para tratar, después de la Tabla de Fácil Despacho de la presente sesión, el proyecto de Suplemento del Presupuesto General de Gastos de la Nación y el que prorroga la vigencia de algunas contribuciones.

Si le parece a la Honorable Cámara, quedará así acordado.

Acordado.

4.—PROCEDENCIA DE LA INCLUSION EN LA CONVOCATORIA, EN FORMA GENERAL, DE LOS PROYECTOS SOBRE EMPRESTITOS MUNICIPALES.— INFORME DE LA COMISION DE CONSTITUCION, LEGISLACION Y JUSTICIA RECAIDO EN LA CONSULTA FORMULADA A LA CAMARA POR LA COMISION DE GOBIERNO INTERIOR.

El señor COLOMA (Presidente).— Entrando en la Tabla de Fácil Despacho, corresponde continuar ocupándose del informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, recaído en una consulta formulada por la Comisión de Gobierno Interior acerca de la procedencia de la inclusión en la convocatoria de los proyectos de ley sobre empréstitos municipales.

Continúa la discusión del informe.

(El texto del informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia aparece en la Sesión 15.ª.)

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

El señor GARDEWEG.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Gardeweg.

El señor GARDEWEG.— En la última sesión, Informante de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, con todo brillo, una explicación de las razones que tuvo esa Honorable Comisión para llegar a la conclusión que se encuentra contenida en el Boletín N.º 5.712 sobre la consulta que, por intermedio de la Honorable Cámara, le hiciera la Comisión de Gobierno Interior.

Al iniciarse el actual período extraordinario de sesiones, la Comisión de Gobierno Interior se abocó al estudio de si debían entenderse como incluidos en la Convocatoria, mediante una expresión del Ejecutivo de orden genérico, los proyectos que se relacionan con empréstitos municipales y modificaciones de los mismos. Inmediatamente que tomó conocimiento la Comisión de Gobierno Interior de esta forma de inclusión en la Convocatoria, se despertaron dudas en sus miembros. Se insinuó, por una parte, rechazando por completo esa forma de Convocatoria; pero se estimó, por otra, que sólo debían entenderse comprendidos con anterioridad a esta inclusión en la Convocatoria.

Para salvar cualquiera duda a este respecto, estimó la Comisión de Gobierno Interior que era procedente que se consultara a la Comisión que se estimaba técnica, en este caso, la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia. Esta Comisión ha sido precisa para concluir que no ha podido hacerse ninguna forma de inclusión en la Convocatoria de una manera genérica, ya que la Constitución exige que el Ejecutivo, cuando desea que se trate, en el período extraordinario de sesiones, un proyecto, debe "especificarlo expresamente". Aunque sea redundancia lo que digo, es ésta la expresión que se usa.

Como consecuencia de ello, ha llegado esa Comisión, como digo, a la conclusión de que ningún proyecto que se relaciona con empréstitos municipales o con modificaciones de los mismos podía entenderse como incluido en la Convocatoria mediante la frase del mensaje a que me he referido. Esta es, digamos, la conclusión a que ha llegado en su informe la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

Debo expresar a la Honorable Cámara que los abogados que forman parte de la Comisión de Gobierno Interior estuvieron, en todo momento, de acuerdo con la tesis a que ha llegado la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia; pero la mayoría de sus miembros estimaron que podía entrarse a conocer, con esta fórmula genérica, los proyectos que ya estuvieran presentados en la época de la Convocatoria. Por esta razón, señor Presidente, la Comisión de Gobierno Interior alcanzó a despachar tres o cuatro de estos proyectos incluidos en forma genérica en la Convocatoria.

Con el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, que seguramente será aprobado por esta Cámara, nos vamos a encontrar con esta situación procesal o reglamentaria especialísima.

De aprobarse este informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, podría llegarse a la conclusión de que los proyectos que ya despachó la Comisión de Gobierno Interior—la que estimó, con otro criterio, como ya he dicho, que podían tratarse aquellos proyectos que estuvieran presentados a la época de la Convocatoria y habrían sido aprobados por ella antirreglamentariamente.

Por esta razón, señor Presidente, junto con pedir la aprobación del informe, yo solicitaría de la Cámara que aceptara, por esta única vez, los informes ya despachados por la Comisión de Gobierno Interior, la que se basó en que, según ella, tenía derecho para tratar aquellos proyectos que ya habían sido presentados con anterioridad a la Convocatoria formulada en términos genéricos.

Era cuanto quería decir, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

El señor MELEJ.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Puede usar de ella Su Señoría.

El señor MELEJ.— En la sesión pasada, señor Presidente, tuve el honor de explicar a

la Honorable Cámara el informe evacuado por la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, y, como lo ha hecho notar muy bien el Honorable colega señor Gardeweg, la Comisión llegó a las conclusiones a que ya había arribado la propia Comisión de Gobierno Interior con respecto a los proyectos de empréstitos municipales que pendían de su conocimiento.

Pero, ahora, el Honorable señor Gardeweg, aunque acepta los términos de la consulta, evacuada por la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, pide, sin embargo, que no se innove en lo que respecta a algunos proyectos sobre empréstitos municipales, que la Comisión de Gobierno Interior, de la cual forma parte, alcanzó a despachar, sin esperar el informe de aquella Comisión acerca de la consulta formulada.

Creo que si la Cámara aprueba el temperamento propuesto por la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, esto es, si declara que no es posible aceptar la inclusión de proyectos en la convocatoria a sesión de proyectos en términos generales, sin individualizarlos, como se desprende inequívocamente del artículo 57, inciso 2.º de la Constitución Política del Estado, no se puede hacer excepción respecto de aquellos proyectos ya despachados por la Comisión de Gobierno Interior, aunque sea por esta única vez, porque lo que es inconstitucional lo es en toda su amplitud. No puede ser inconstitucional un procedimiento respecto de algunos proyectos y constitucional respecto de otros.

Lo sensible es que la Comisión de Gobierno Interior, y de esto no tenía conocimiento la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, se haya anticipado, tal vez, por un exceso de celo...

El señor GARDEWEG.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

No es que se haya anticipado la Comisión de Gobierno Interior, puesto que la Comisión de Gobierno Interior tiene facultad para apreciar los términos de la Convocatoria con entera libertad.

Si no hubiera tenido alguna duda, no habría tramitado esta consulta a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia y los proyectos ya despachados habrían quedado bien informados. Un exceso de celo de la Comisión de Gobierno Interior la llevó a hacer esta consulta.

De manera que lo obrado por la Comisión de Gobierno Interior estaba dentro de sus facultades.

El señor MELEJ.— Continúo, señor Presidente.

Yo no pongo en duda la facultad y competencia de la Comisión de Gobierno Interior para haber resuelto esta materia como ella hubiera estimado conveniente; pero el hecho es que, habiéndose formulado la consulta, parecía prudente esperar la respuesta de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia sobre el particular, porque de otro modo no habría tenido ningún objeto aquella, como parece que no lo va a tener, con la petición que ha formulado el Honorable señor Gardeweg en el sentido de adoptar un procedimiento distinto para aquellos proyectos ya informados por la Comisión de Gobierno Interior.

En consecuencia, solicito de la Honorable Cámara tenga a bien aprobar el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, desechando la petición formulada por el Honorable señor Gardeweg.

El señor CORREA LARRAIN.— Pido la palabra.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Gardeweg; a continuación, el Honorable señor Correa Larrain.

El señor GARDEWEG.— Yo no puedo dejar de reconocer, en estricto derecho, que la tesis sostenida por el Honorable señor Melej es la procedente. Y frente a ella no tendría otra cosa que pedir que la aprobación del informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia y que la Cámara acordara otra vez que vuelvan a Comisión aquellos informes de proyectos de leyes que habrían sido despachados en forma casi antirreglamentaria.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Correa Larrain.

El señor CORREA LARRAIN.— Señor Presidente, la situación que se ha planteado en la Comisión de Gobierno Interior también se podría plantear en la Comisión de Hacienda que, igualmente, ha despachado proyectos sobre empréstitos municipales, entendiendo que el Ejecutivo los había incluido en la Convocatoria.

Como se ha provocado esta situación reglamentaria ante el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, creo que la Cámara podría adoptar el criterio de dirigir oficio a S. E. el Presidente de la República, rogándole que se sirva incluir en la actual convocatoria aquellos proyectos que, tanto la Comisión de Gobierno Interior como la Comisión de Hacienda, han tratado en este período extraordinario, en virtud de que la convocatoria genérica que hizo el Ejecutivo incluyó a todos los proyectos sobre empréstitos municipales, para que así la Cámara pueda despacharlos.

Pido, pues, que en nombre de la Cámara se dirija oficio a S. E. el Presidente de la República, rogándole se sirva incluir en la actual convocatoria a todos aquellos proyectos que han sido tratados por la Comisión de Gobierno y por la Comisión de Hacienda.

El señor UNDEURRAGA.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

Yo estimo que habría que expresar, además, en el oficio el pensamiento de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

El señor CORREA LARRAIN.— Por supuesto.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor COLOMA (Presidente).— Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Debo hacer una consulta al señor Diputado Informante. Cuando la Cámara apruebe el informe, ¿en qué situación quedarán los proyectos ya despachados? ¿Hay uno que es ley de la República, según entiendo, el que se refiere a la Municipalidad de Loncoche? ¿Cuál sería la situación legal que se podría presentar en este caso?

El señor FAIVOVICH.— Ya es ley.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Pero tendría un vicio de carácter constitucional.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor MELEJ.— El Honorable señor Faivovich ya ha contestado, pero parece que no han quedado satisfechos Su Señoría con esa respuesta.

En realidad, ese proyecto es ya ley de la República, pero con un vicio de orden constitucional que deja expedito el camino al inconstitucional para interponer el recurso correspondiente.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Supuestamente esa es la situación que se crea a ley. Por eso el problema no es tan sencillo como cree Su Señoría.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

El señor CABRERA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor CABRERA.— Señor Presidente, yo entiendo que el oficio a S. E. el Presidente de la República debe particularizar aquellos proyectos de leyes que estaban pendientes de la consideración del Congreso Nacional en el momento que S. E. acordó inclusión en forma general en la Convocatoria.

Sería conveniente que la Honorable Cámara indicara cuáles son esos proyectos.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Se ha formulado indicación, por el Honorable señor Gardeweg, para que se agregue al informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia la advertencia de que la Honorable Cámara considere a inclusión en la Convocatoria y, en consecuencia, bien informados, aquellos proyectos que antes del informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia han sido despachados por las Comisiones de Gobierno Interior y de Hacienda.

Hay también una indicación del Honorable señor Correa Larrain que, en el fondo, sería para reemplazar la del Honorable señor Gardeweg, en el sentido de aprobar el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia en la forma que viene presentado, y acordar el envío de un oficio al Ejecutivo para pedirle se sirva incluir en la Convocatoria aquellos proyectos que han sido informados por las Comisiones de Gobierno Interior y de Hacienda.

Debo hacer presente que la Honorable Cámara, al aprobar el informe de la Comisión en la forma en que está concebido, dejaría sin efecto los informes emitidos por las Comisiones de Gobierno Interior y de Hacienda con respecto a diversos proyectos sobre empréstitos municipales, los cuales deberían ser considerados como no incluidos en la Convocatoria, de acuerdo con el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

En consecuencia, voy a poner en votación el informe de la Comisión con el agregado propuesto por el Honorable señor Gardeweg.

El señor GARRIDO.— ¿Cuál es el agregado, señor Presidente?

El señor COLOMA (Presidente).— El agregado es para declarar que los proyectos sobre empréstitos municipales que hayan sido ya informados por las Comisiones de Gobierno Interior y de Hacienda estarían bien informados y, en consecuencia, podrían continuar su tramitación.

El señor GARRIDO.— Hay que considerar, señor Presidente, que existen proyectos despachados por la Comisión de Gobierno Interior, pero que se encuentran detenidos en la Comisión de Hacienda.

El señor COLOMA (Presidente).— La indicación del Honorable señor Correa Larrain se refiere también a los proyectos despachados por una sola de las dos Comisiones.

El señor GARRIDO.— Me parece conveniente aclarar la indicación en forma que comprenda a los proyectos que hayan sido despachados sólo por una de las dos Comisiones.

Eso sería lo más justo.

El señor UNDEURRAGA.— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor UNDEURRAGA.— Respecto a la indicación del Honorable señor Gardeweg, de considerar que los proyectos ya despachados por la Comisión de Gobierno Interior estarían incluidos en la Convocatoria, debo manifestar mi oposición a ello.

Creo que es esto una contradicción con lo que ha resuelto y ha dictaminado la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia. A esta Comisión se le ha pedido informe sobre el particular, y recuerdo que en la sesión general que sobre esta materia hubo en el seno de la Comisión, las opiniones fueron unánimes y bien categóricas en el sentido de no aceptar esta inclusión en la Convocatoria "en todo", si puede así decirse...

El señor COLOMA (Presidente).— Permítame, Honorable Diputado. El Honorable señor Gardeweg ha retirado su indicación.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptará el informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia y se acordará enviar el oficio solicitado por el Honorable señor Correa Larrain.

El señor MELEJ.— Muy bien.

El señor COLOMA (Presidente).— Terminada la discusión del informe.

5.—SUPLENTO DE DIVERSOS ÍTEM DEL PRESUPUESTO DE GASTOS DE LA NACION.

El señor COLOMA (Presidente).— En conformidad a un acuerdo de la Honorable Cámara, corresponde ocuparse del proyecto que suplementa diversos ítem del Presupuesto de Gastos del año en curso.

DICE EL PROYECTO DE LEY:

"Artículo 1.º— Suplementanse los siguientes ítem del presupuesto vigente:

Presidencia de la República.

01/01/02/a	Por años de servicios...	\$ 15.000
01/01/02/e	Asignación familiar...	\$ 25.000
01/01/02/f-1	Asignación alojamientos...	1.500
01/01/04/f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado...	110.000

01/01/04g	Materiales y artículos de consumo	100 000	04/11/04j	Jornales	115 000	07/01/04a	Personal a contrata	125 230	empresas privadas	2 000 000	11/01/02f	Estuario de tropa. Ley 6.915; pago al Subsecretario.	478 024		
01/01/04k	Gastos generales de oficina	30 000	04/11/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	29 000	07/04/04e	Arriendo de bienes raíces	250 000	los de consumo	5 000 000	11/01/02f-1	Subsecretario. Ley 6.915, emplea-	4 500		
01/01/04f-1	Rancho o alimentación	130 000	04/11/04g	Materiales y artículos de consumo	10 000	07/04/04v	Varios e imprevistos	85 000	bancho o alimentación	23 000 000	11/01/02f-2	dos civiles. Subsecretaría	34 879		
01/01/04f-2	Forraje	1 750	04/11/04j-2	Forraje	153 000	DIRECCION GENERAL DE BIENESTAR			Prevención y patentes	218 200	11/01/02f-3	Vestuario de Oficiales	90 335		
01/01/04f-3	Varios e imprevistos		04/11/04j-3	Vestuario y equipo	10 000	07/05/04g	Materiales y artículos de consumo	2 000	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	797 350	MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y VIAS DE COMUNICACION				
01/01/04v	(Para reintegrar a la cuenta de depósitos F-106 la cantidad de \$ 1 200 000 girada para atender los gastos del viaje de S. E. el Presidente de la República, el resto para gastos varios)	1 250 000	04/11/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	50 000	07/05/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	12 000	Varios e imprevistos (haber es insolutos)	100 000	Subsecretaría:				
01/01/04w	Adquisiciones	199 600	04/11/04m	Conservación y reparaciones	50 000	07/05/04k	Gastos generales de oficina	11 000	Para adicionar a los miembros de la Misión Naval Norteamericana	372 220	12/01/01	Sueldos fijos	39 700		
CONGRESO NACIONAL SENADO			04/11/04v	Mantenimiento de vehículos motorizados	25 000	UNIVERSIDAD DE CHILE					12/01/02	Subvenciones de navegación en lagos y rutas fluviales	84 000		
02/01/04g	Materiales y artículos de consumo	50 000	04/11/04v	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	80 000	07/01/08d	Universidad de Chile y sus dependencias	4 500 000	Subsecretaría de Aviación		Departamento de Ferrocarriles				
01/01/04f-1	Rancho o alimentación	100 000	04/11/04v	Varios e imprevistos	550 894	07/01/08d-12	Para contribuir a la instalación y dotación del laboratorio de Química del primer año de la Escuela Dental de la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	100 000	11/01/04b-1	Indemnización por cambio de guarnición	200 000	12/02/04v	Varios e imprevistos	100 000	
02/01/04j-3	Vestuario y equipo	80 000	DIRECCION GENERAL DE AUXILIO SOCIAL			07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	11/01/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los FF. CC. del Estado	350 000	A los item siguientes:			
02/01/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	150 000	04/05/04c	Viáticos	8 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	101/04j-1	Rancho o alimentación	000 000	MINISTERIO DEL INTERIOR			
02/01/04k	Gastos generales de oficina	60 000	04/05/04e	Arriendo de bienes raíces	119 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	101/04v-1	Haberes rezagados	300 000	Dirección General de Investigaciones			
02/01/04l	Conservación y reparaciones	60 000	04/05/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	10 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	MINISTERIO DE AGRICULTURA						
Cámara de Diputados			04/05/04k	Gastos generales de oficina	5 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	Dirección General de Agricultura						
02/02/04k	Gastos generales de oficina	965 000	04/05/04r	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	37 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/04c	Viáticos	100 000	04/07/02a	Por años de servicios	700 000	
Biblioteca del Congreso			04/05/04v	Varios e imprevistos	70 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los FF. CC. del Estado	80 000	04/07/04b	Gratificaciones y premios	20 000	
02/03/02a	Por años de servicios	34 000	04/05/11b	Auxilios extraordinarios y varios. (Pago de traslado de cesantes del Norte Chico a las Salitreras de Tarapacá y Antofagasta)	300 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/04f-2	Forraje	90 000	04/07/04f	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	40 000	
02/03/04b	Gratificaciones y premios	2 000	DIRECCION GENERAL DEL REGISTRO ELECTORAL			07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/04v-2	Imprevistos	11 370	04/07/04j	Forrajes	120 000	
02/03/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	500 000	04/04/04b	Gratificaciones y premios	80 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/04v	Escuelas Agrícolas Elementales	50 000	04/07/04k	Consumo de electricidad teléfonos y gas	40 000	
MINISTERIO DEL INTERIOR			04/04/04g	Materiales y artículos de consumo	60 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	13/02/11b	Auxilios extraordinarios y varios (indemnización agrícola)	444 267	Dirección General de Restaurantes del Estado			
Subsecretaría			04/04/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	600 000	07/01/08d-14	A la Universidad de Chile como primera cuota para la adquisición de los obitos de Arte Araucano, pertenecientes a don Pedro Doyharcabal y que serán destinados al Museo de Arte Popular de la Universidad de Chile	20 000	MINISTERIO DEL TRABAJO						
04/01/04r	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	20 000	104/04v	Varios e imprevistos	100 000	08/01/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	2 000	Subsecretaría						
04/01/04v	Varios e imprevistos	250 000	MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES			08/01/04k	Gastos generales de oficina	10 000	Dirección General de Crédito Popular y Casas de Martínio	2 986 927	06/01/04c	Viáticos	1 000		
Gobierno Interior			05/01/04v-2	Gastos de representación de funcionarios	233 550	08/01/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	26 000	Dirección General del Trabajo		06/01/04g	Materiales y artículos de consumo	50 000		
04/02/04e	Arriendo de bienes raíces	65 000	05/02/04b-1	Para expensas de establecimientos de los funcionarios diplomáticos (oro 120 000)	480 000	08/01/04r	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	60 000	15/02/04e	Arriendo de bienes raíces	51 960	06/01/04j	Vestuario y equipo	8 000	
04/02/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	135 000	05/02/04v-12	Comisión de Limites con Argentina (oro 123 780)	495 120	08/01/04v-1	Suplencias judiciales	370 000	15/02/04f	Pasajes y fletes en empresas, privadas	5 000	08/01/04k	Impresos, impresiones y publicaciones	6 000	
04/02/04g	Materiales y artículos de consumo	40 000	MINISTERIO DE HACIENDA			08/01/04v-6	Para el Consejo General del Colegio de Abogados	100 000	15/02/04g	Materiales y artículos de consumo	5 000	06/01/04l	Conservación de reparaciones	25 000	
04/02/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	10 000	Subsecretaría			08/01/04v-7	Para el banquete que ofreció el Ministro de Justicia con motivo de celebrarse la Conferencia Interamericana de Abogados	73 000	15/02/04h	Conservación y reparación	5 000	06/01/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	15 000	
04/02/04k	Gastos generales de oficina	10 000	SUPERINTENDENCIA DE ADUANAS			08/01/04v-7	Para el banquete que ofreció el Ministro de Justicia con motivo de celebrarse la Conferencia Interamericana de Abogados	73 000	15/02/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	5 000	06/01/04r	Consumo de electricidad, agua, teléfonos y gas	35 000	
04/02/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	20 000	06/05/04b-3	Asignación familiar y asignación casa para el personal a jornal	2 000 000	08/02/04v-1	Para remunerar a los Abogados Integrantes de la Corte Suprema y de las Cortes de Apelaciones	150 000	15/02/04r	Consumos de electricidad, agua potable, teléfonos y gas	20 000	06/01/04v-2	Pago de cuentas pendientes	500 000	
04/02/04r	Consumos de electricidad, teléfonos, agua y gas	45 000	06/05/04d	Jornales (Puertos)	9 000 000	Juzgado de Letras de Mayor Cuantía			MINISTERIO DE SALUBRIDAD, PREVISION Y ASISTENCIA SOCIAL		06/01/04v-7	Para pagar a la Caja de Seguro Obligatorio por arriendo de los edificios que ocupa el edificio que ocupa el Grupo Móvil de Carabineros en Agustinas 1237	514 080		
04/02/04v	Varios e imprevistos	20 000	CASA DE MONEDA Y ESPECIES VALORADAS			08/03/04c	Viáticos	15 000	Dirección General de Protección a la Infancia y Adolescencia		06/01/04v-9	Gastos de cables, estampillas y papel sellado (Sección Exterior de la Tesorería General)	1 030 710		
04/02/04w	Adquisiciones	150 000	06/07/04d	Jornales	350 000	Dirección General del Registro Civil Nacional			16/03/04d	Jornales	30 000	06/01/04v-10	Al Arzobispado de Santiago para gastos de la Semana Interamericana de la Acción Católica	20 000	
Dirección General de Carabineros			06/07/04g	Materiales y artículos de consumo	150 000	08/05/04v	Varios e imprevistos (Para sueldos de oficiales civiles adjuntos)	150 000	16/03/04e	Arriendo de bienes raíces	9 600	06/01/04v-11	Para pagar a la Sociedad de Cirugía Plástica y Reparadora el saldo de gastos con motivo del Congreso Internacional de Cirugía celebrado en octubre de 1944	47 168	
04/06/04e	Arriendo de bienes raíces (Para pagar a la Caja de Seguro Obligatorio el arriendo correspondiente al año 1944 del edificio que ocupa el Grupo Móvil de Carabineros en Agustinas 1237)	166 320	06/07/04v-1	Derechos de Aduana	500 000	Instituto Médico Legal Dr. Carlos Ibar y Medicos Legistas			16/03/04g	Materiales y artículos de consumo	100 000	06/01/04v-12	Para pagar a la Compañía Chilena de Electricidad consumo de energía eléctrica que adeuda la Administración Pública hasta 1943, inclusive	400 000	
04/08/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los FF. CC. del Estado	700 000	MINISTERIO DE EDUCACION			08/07/04g	Materiales y artículos de consumo	2 500	16/03/04h	Vestuario y equipo	200 000	06/03/04l	Conservación y reparaciones	15 000	
04/08/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	100 000	Subsecretaría			08/07/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados (furgones)	5 000	16/03/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	50 000	08/03/04w	Adquisiciones	20 000	
Dirección General de Investigaciones			06/01/04v-2	Cuentas pendientes	1 000 000	08/07/04k	Gastos generales de oficina	1 000	16/03/04v	Varios e imprevistos	20 000	MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL			
04/07/04c	Viáticos	30 000	SUPERINTENDENCIA DE ADUANAS			Dirección General de Prisiones			MINISTERIO DE ECONOMIA Y COMERCIO			Comisariato General de Subsistencias y Precios			
04/07/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	15 000	06/05/04b-3	Asignación familiar y asignación casa para el personal a jornal	2 000 000	08/08/04b-1	Indemnización de traslado	35 000	17/04/04a	Personal a contrata	2 000 000	04/06/01	Sueldos fijos	2 702 370	
04/07/04g	Materiales y artículos de consumo	90 000	06/05/04d	Jornales (Puertos)	9 000 000	08/08/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los FF. CC. del Estado	60 000	Artículo 2o.- Tránsanse lo que se indican en los siguientes ítem del Presupuesto vigente: De los ítem:		Dirección General de Investigaciones				
04/07/04j-3	Vestuario y Equipo	30 000	CASA DE MONEDA Y ESPECIES VALORADAS			08/08/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	15 000	MINISTERIO DEL INTERIOR						
04/07/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	120 000	06/07/04d	Jornales	350 000	08/08/04j-1	Rancho o alimentación	4 000 000	Dirección General de Carabineros						
04/07/04j	Conservación y reparaciones	150 000	06/07/04g	Materiales y artículos de consumo	150 000	08/08/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	10 000	04/07/01	Sueldos fijos	500 000	04/07/01	Sueldos fijos	500 000	
04/07/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	390 000	06/07/04v-1	Derechos de Aduana	500 000	08/08/04v-2	Traslado de reos	10 000	04/07/02b	Residencia en ciertas zonas	20 000	04/07/02e	Asignación familiar	250 000	
04/07/04r	Consumo de electricidad, agua, teléfonos y gas	70 000	MINISTERIO DE EDUCACION			MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL			04/07/02f	Por otros conceptos	150 000	04/07/02f	Por otros conceptos	150 000	
DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS			Subsecretaría			Subsecretaría de Guerra			Dirección General de Restaurantes del Estado						
04/08/04s	Explotación de obras	830 000	07/01/04e	Arriendo de bienes raíces	900 000	09/01/04b-1	Indemnización cambio guarnición	100 000	04/09/04a	Personal a contrata	54 000	MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL			
DIRECCION GENERAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO			07/01/04g	Materiales y artículos de consumo	10 000	09/01/04b-10	Quinquenios personal a contrata y a jornal	50 000	MINISTERIO DE AVIACION						
04/10/04c	Viáticos	80 000	07/01/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	20 000	09/01/04b-11	Asignación familiar personal a contrata y a jornal	50 000	Subsecretaría de Guerra						
04/10/04d	Jornales	2 792 350	07/01/04l	Conservación y reparaciones	50 000	09/01/04d	Jornales	2 322 000	09/01/01	Sueldos fijos	3 000 000	09/01/01	Sueldos fijos	3 000 000	
04/10/04e	Arriendo de bienes raíces	80 000	07/01/04v	Varios e imprevistos (Para gastos urgentes del mantenimiento del Estado Nacional)	500 000	09/01/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los FF. CC. del Estado	200 000	09/01/02a-1	Por años de servicios	500 000	09/01/04o	Maniobras militares	500 000	
04/10/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	380 000	DIRECCION GENERAL DE EDUCACION PRIMARIA			09/01/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	800 000	09/01/02d	Gastos de representación	700 000	09/01/04v-3	Gastos reservados	250 000	
04/10/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	150 000	07/02/04e	Arriendo de bienes raíces	300 000	09/01/04j-1	Rancho o alimentación	8 500 000	09/01/04a	Personal a contrata	59 000	09/01/04y	Premios	21 000	
04/10/04g	Materiales y artículos de consumo	2 300 000	07/02/04g	Materiales y artículos de consumo	20 000	09/01/04j-2	Forraje	1 500 000	09/01/11a-2	Para completar el servicio de los préstamos contratados en conformidad a la Ley 6.024	862 280	09/01/02e	Asignación familiar	2 700 000	
04/10/04j-2	Forraje	160 000	07/02/04j	Conservación y reparaciones	200 000	09/01/04j-3	Vestuario y equipo	10 000 000	Subsecretaría de Aviación						
04/10/04j-3	Vestuario y equipo	140 000	07/02/04l	Rancho o alimentación	100 000	09/01/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	150 000	11/01/01	Sueldos fijos	2 808 372	11/01/02a-2	Gratificación de zona	1 180 921	
04/10/04k	Impresos, impresiones y publicaciones	120 000	07/02/04r	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	200 000	08/01/04p	Prevención y patentes (Medicina Preventiva)	100 000	11/01/02e	Asignación familiar	792 281	11/01/02f-1	Gratificación de alojamiento	1 351 929	
04/10/04l	Conservación y reparaciones	800 000	DIRECCION GENERAL DE EDUCACION SECUNDARIA			09/01/04v-1	Pago de haberes rezagados	1 000 000	11/01/02f-6	Remuneración profesores	138 331	11/01/04f-2	Pasajes y fletes en empresas privadas	156 043	
04/10/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	320 000	07/03/02e	Asignación familiar	500 000	09/01/04v-24	Hospital Militar (Pago cuentas pendientes)	200 000	11/01/02f-3	Gratificación de vuelo	27 284	MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y VIAS DE COMUNICACION			
04/10/04r	Consumos de electricidad, agua, teléfonos y gas	130 000	07/03/04f	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	20 000	09/01/04w	Adquisiciones (material de herraje)	500 000	Subsecretaría de Aviación						
04/10/04v	Varios e imprevistos \$ 100 000 para pagar la cuota que el Fisco debe entregar a la Municipalidad de Chillán para compensarla por el traspaso de los Servicios de Agua Potable y \$ 60 000 para imprevistos del Servicio	160 000	07/03/04f	Material de enseñanza	750 000	Subsecretaría de Marina			11/01/01	Sueldos fijos	2 808 372	12/01/04d	Jornales	12 000	
04/10/04w	Adquisiciones	800 000	07/03/04f	Varios e imprevistos	200 000	10/01/04b-1	Cambio de residencia	350 000	11/01/02a-1	Por años de servicios	35 101	12/01/04f-1	Pasajes y fletes en la Empresa de los Ferrocarriles del Estado	110 000	
DIRECCION GENERAL DE INFORMACIONES Y CULTURA			DIRECCION GENERAL DE ENSEÑANZA PROFESIONAL			10/01/04b-12	Quinquenios personal a jornal	480 000	11/01/02a-3	Aumento de empleados civiles	14 880	12/01/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	35 000	
04/10/04g	Materiales y artículos de consumo	50 000	07/03/04f	Material de enseñanza	750 000	10/01/04b-14	Asignación familiar personal a jornal	1 370 000	11/01/02c	Por especialidad en ciertos servicios	260 539	12/01/04m	Mantenimiento de vehículos motorizados	35 000	
04/10/04j	Impresos, impresiones y publicaciones	120 000	07/03/04f	Varios e imprevistos	200 000	10/01/04d	Jornales	3 430 000	11/01/02f-						

Artículo 3.º.— El gasto que significa el artículo 1.º se cubrirá con los recursos siguientes:

Ingresará a rentas generales de la Nación la utilidad que resulte como consecuencia de vender el Banco Central de Chile al tipo de disponibilidad propia, la cantidad de doce millones de dólares (US\$ 12.000.000) de los que ha adquirido en virtud de los incisos 2.º y 3.º del artículo 6.º de la Ley N.º 5.107 y del artículo 17 de la ley N.º 5.185.

El Presidente de la República, en Decreto firmado por el Ministro de Hacienda, podrá autorizar al Banco Central de Chile para vender desde luego una cantidad de divisas cuyo precio total equivalga a la utilidad que, según el inciso anterior, pertenecerá al Fisco. El precio total de estas divisas que se vendan ingresará a arcas fiscales en pago de la utilidad antedicha.

El Banco Central de Chile elevará la estimación en moneda corriente de los dólares de la misma procedencia que queden en su poder después de efectuadas las ventas autorizadas en el inciso anterior. El alza en la estimación de estos dólares será exactamente igual a la cantidad de moneda corriente entregada al Fisco de acuerdo con el inciso precedente.

Artículo 4.º.— Las cantidades que no se alcancen a invertir autorizadas por la presente ley se contabilizarán en "obligaciones por cumplir".

Artículo 5.º.— Esta ley regirá desde su publicación en el "Diario Oficial".

El señor COLOMA (Presidente).— El informe de la Comisión de Hacienda está impreso a roneo, y se ha repartido a los señores Diputados.

Diputado Informante es el Honorable señor Edwards.

El señor EDWARDS.— Pido la palabra, a continuación, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— A continuación del Honorable señor Edwards, tiene la palabra Su Señoría.

El señor EDWARDS.— El proyecto de suplemento del Presupuesto presentado por el Ejecutivo ha sido aprobado en su mayor parte, en la forma en que fue presentado.

Sólo se han suprimido seis partidas, de las cuales la más importante es la 06.011.b.1, que consultaba \$ 2.500.000 para el Consejo de Defensa del Niño.

Oportunamente presentaré una indicación a fin de que esta partida sea incluida en el proyecto de suplemento. Las razones que hice valer en la Comisión, las voy a dar después cuando entremos a la discusión particular.

El total del suplemento del Presupuesto del año en curso asciende a 126 millones de pesos, que están distribuidos en la siguiente forma:

Para suplementar las partidas de rancho y alimentación, se consultan 37 millones de pesos. El Presupuesto aprobado para el año 1945 consultaba, para este objeto, 280 millones de pesos.

De manera que el suplemento significa más o menos un 13 por ciento de mayor gasto.

Como el alza del costo de la vida es superior a 17 por ciento, creo que este suplemento de sólo 13 por ciento es perfectamente atinado y, por lo tanto, se justifican plenamente los 26 millones de pesos que se solicitan para afrontar el mayor gasto en que ha incurrido el Gobierno y los Ministerios respectivos por concepto de rancho y alimentación. Esta suma total es inferior al aumento de precios que han experimentado los diversos artículos alimenticios.

A continuación de la partida mencionada, viene la de sobresueldos, para la cual se consultan 19 millones de pesos.

Es imposible fijar este rubro oportunamente y con exactitud. En el Presupuesto del año 45 figuraban 662 millones de pesos por concepto de sobresueldos, asignaciones familiares y otras asignaciones que forman el sobresueldo.

Eso significa, más o menos, un tres por ciento de error con respecto al gasto efectivo que se tuvo este año. Es imposible saber de antemano a cuánto van a ascender efectivamente las asignaciones que habrá que pagar a los empleados públicos, ya que durante el año tienen derecho a acogerse a estos sobresueldos quienes han tenido hijos o han enterado tiempo para quinquenios.

A mi juicio, esta partida de 19 millones de pesos que se consulta, es perfectamente justificada.

Del mismo modo, se consulta un mayor gasto de 18 millones de pesos para pagar jornales.

Los jornales calculados en el Presupuesto actual sumaban alrededor de 97 millones de pesos. Ahora se consultan 18 millones más, lo que equivale a un aumento de 19 por ciento. El alza de los jornales, durante este año ha excedido al porcentaje expresado y, por lo tanto, es perfectamente justificable esta petición de suplemento.

En cuanto a vestuario, se consultaba en el Presupuesto del año 45, la suma de 66 millones de pesos y ahora se suplementa con 10 millones.

La mayor parte de este suplemento por concepto de vestuario, tiene por objeto reembolsar o restablecer el stock de vestuario que tenían las Fuerzas Armadas en virtud de la ley 7.144. Con los fondos especiales de esta ley se formó un stock de vestuario para los casos de emergencia, pero se tuvo que hacer uso de dicho fondo, porque en los años anteriores no se consultaron las partidas necesarias para vestuario. Ahora se reembolsa al Consejo de Defensa Nacional, para que vaya restableciendo el antiguo stock.

Después viene una partida de ocho millones para suplementar las subvenciones a los colegios particulares. Debo recordar a este respecto que en el año 1945, se consultaron para este efecto 10 millones de pesos.

Como sabe la Honorable Cámara, este rubro también ha aumentado durante el presente año, por cuanto se han acogido a estos beneficios varios establecimientos educacionales, que no estaban considerados cuando se elaboró el proyecto.

A este respecto debo decir que para el año 1946 va a ser necesario disponer de una suma de \$ 33.000.000 para la atención de los establecimientos particulares, porque, según el cálculo hecho, de cien mil niños, a razón de \$ 300.—, y de cuatrocientos mil niños, a razón de \$ 450.—, resulta un recargo de varios millones de pesos, en forma que el total que se va a pagar es de \$ 38.000.000. Para el otro año voy a haber necesidad de consultar esta suma.

El resto de los suplementos suma \$ 34.000.000

y proviene del mayor gasto debido a excesos en los consumos de gas, luz, pasajes en los Ferrocarriles del Estado y empresas particulares.

Debo hacer presente que cuando los diferentes Ministerios interesados se acercaron a hacer sus peticiones de suplemento al Ministerio de Hacienda, se llegó a la suma global de \$ 200.000.000; pero debido a rebajas y economías que hizo el Ministro de Hacienda, esta suma bajó a \$ 126.000.000.

Este es el mayor gasto que se consulta en el proyecto de ley de suplementos. Pero hay otras partidas que tienen saldo favorable por economías que se han hecho en algunos ítem. Es necesario, entonces, destinar estos saldos, que suman alrededor de \$ 14.000.000, a otras cuentas, a otros ítem.

Esto es, señor Presidente, lo que puedo dar a conocer a los señores Diputados en términos generales, pero quedo a la disposición de mis Honorables colegas para darles detalles a medida que la discusión particular así lo exija.

He terminado, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente). Tiene la palabra el Honorable señor Labbé.

El señor LABBE.— Señor Presidente, en armonía con lo que siempre he pensado cuando se han traído al Honorable Congreso proyectos similares a éste, y para reafirmar mi opinión permanente sobre el particular, voy a terciar en este debate y a sentar nuevamente la doctrina que creo verdadera.

En realidad, señor Presidente, ya no tiene interés práctico, dentro de esta verdadera incoherencia administrativa, entrar a estudiar los ítem, las partidas pequeñas o grandes, o los gastos parciales; esto ya va como en tobozón. Ya no existe una razón práctica en detenerse a considerar los aspectos numéricos del problema, porque creo que ello es una majadería, e inútil procurar evitar este vicio, esta enorme corrupción que se produce cuando el Ejecutivo viene en demanda de entradas para mayores gastos que en el hecho están contraindicados o producidos.

Yo quiero, más bien, señor Presidente, volver a considerar la doctrina institucional, la doctrina maciza, jurídica, alrededor de la cual debe ventilarse este grave problema, tal vez el más serio de la República y de todo país bien organizado, como es aquél que mira a sus finanzas, a su aspecto económico.

La Constitución Política del Estado fue bien precisa para determinar cómo deben fijarse las entradas y los gastos y cómo aún debe aprobarse o reprobarse la inversión de estos dineros. Las leyes pertinentes, como la que se refiere al Presupuesto mismo, y todos los decretos que hay sobre el particular han tratado de cuidar esmeradamente que se defienda el equilibrio presupuestario y que el mecanismo financiero de la nación marche en forma seria. Y si por situaciones no previstas o extraordinarias se hace necesario que el Ejecutivo recurra a nuevas sumas, en esos casos, y particularmente específicamente, debe venir a solicitarlas previamente al Congreso Nacional.

El Ejecutivo ha desobedecido este mandato constitucional. El Ejecutivo después de haber comprometido el crédito fiscal, llega hasta al Congreso Nacional, y, en globo, solicita una suma determinada de millones para cancelar gastos cuantiosos.

¿Sabe el Congreso Nacional si los gastos que indica el Ejecutivo están o no producidos?

¿Saben los Honorables Diputados cuáles son los gastos, cuáles es su detalle y cuáles son los comprobantes de ellos?

Podría asegurar que está en la conciencia de todos los Honorables Diputados que no se conocen estos detalles. Y está en la conciencia de todos los Honorables Diputados que más del 80 por ciento de la suma total que se pide suplementar a los Presupuestos, está ya comprometida. Y esto, Honorable Cámara, en un país que se precia de defender sus instituciones democráticas y republicanas, no es aceptable.

Es por eso, lo repito, que he querido nuevamente, como en otras ocasiones, intervenir en este debate, para dejar constancia de que otra vez se atropellan la Constitución y las leyes sobre la materia, y todas las buenas prácticas.

El señor EDWARDS.— ¿Me permite, Honorable colega?

El señor LABBE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor LABBE.— Diga no más, Honorable Diputado.

El señor EDWARDS.— Los cargos que el Honorable señor Labbé formula al Gobierno por la presentación de este proyecto de ley de suplementos, se deben hacer también a otros Gobiernos anteriores; porque, desde el año 1932 se han venido despauchando por el Congreso Nacional leyes de suplementos a los Presupuestos. Esto es perfectamente lógico, porque, como sabe Su Señoría, hay ciertas cosas que no se pueden prever con exactitud en los Presupuestos. Estos se confeccionan en el mes de agosto de cada año para presentarlos en septiembre al Congreso Nacional, y se hace su confección sobre la base de los precios que rigen en tal momento, ya que nadie puede estar en situación de adivinar el alza que pueden sufrir los precios al año siguiente de su aprobación. Puede ocurrir que se aprueben los Presupuestos y se consulten en ellos una propuesta de rancho, o de compra de materiales u otro gasto, pero que dicho gasto se haga en mayo del año siguiente en que se confeccionaron los Presupuestos, y a precios muy superiores a los fijados en la ley respectiva. Esto no es algo que ocurra solamente al Gobierno actual, sino, también, a otros Gobiernos anteriores. Así, estoy en condiciones de leer a Su Señoría, una lista de suplementos desde el año 1932. En el año 1932 se consultó un suplemento de 8 millones 692 mil pesos; el año 1933, la cantidad de 11 millones 600 mil pesos; el año 1934, la cantidad de 106.500.000; el año 1935 la cantidad de 28 millones; el año 1936, la cantidad de 5.000.000 de pesos; el año 1937, la cantidad de 25.000.000 de pesos, y así, sigue la lista de todas las partidas solicitadas por los Gobiernos anteriores para suplementos del Presupuesto de la Nación.

El señor LABBE.— Hasta entrar 159.500.000 pesos, o poco más, en todo el período, que comienza el año 1932...

El señor EDWARDS.— Está equivocado, Su Señoría. Solamente en el año 1932 se despauchó una ley que contemplaba un suplemento de 106.000.000 de pesos.

El señor LABBE.— Es tal vez posible, pero, ¿cuál es esa ley, Honorable Diputado? Su Señoría no la ha dado a conocer a la Honorable Cámara.

El señor PRIETO, don Camilo.— Sería interesante que se diera a conocer el texto de la ley que ha citado el Honorable señor Edwards.

Un señor DIPUTADO.— ¿Bueno en la colección!

El señor LABBE.— Con todo agrado.

El señor PRIETO (Don Camilo).— La Honorable Cámara ha oído lo que acaba de decir el Honorable señor Edwards, que jamás se han pedido, en leyes separadas, los suplementos para el Presupuesto de un determinado año, como lo acaba de afirmar el Honorable señor Labbé.

Tengo a la vista el cuadro de que hablaba el Honorable Diputado y, según él en el año 1933 se dictaron cuatro leyes de suplemento.

El señor MELEJ.— ¿Puede decirnos el número de esas leyes?

El señor PRIETO (Don Camilo).— El año 1934, hay 17 leyes; en 1935, se dictaron cuatro leyes; el año 1936, una ley por dos millones quinientos mil pesos; en 1937, dos leyes: una para Salubridad y otra para Educación Pública; en 1938, no hay ninguna.

Dejo la palabra para que pueda continuar explicando el cuadro el Honorable señor Labbé. Y omito dar la numeración que me pide el Honorable señor Melej para no cansar a la Cámara.

El señor MAIRA.— Por lo demás, no sirve para mucho.

El señor PRIETO (Don Camilo).— Esto revela que se pedía un suplemento para cada oportunidad en que se iban a hacer gastos y no cuando ya se había incurrido en ellos, o sea, se pedía la ley previamente.

El señor LABBE.— Lo que me extraña, señor Presidente, es que pueda defenderse la tesis contraria.

El señor EDWARDS.— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Labbé?

El señor PRIETO, don Camilo.— Nosotros tenemos a la mano un cuadro completo de todas las leyes dictadas en ese período.

El señor LABBE.— Agradezco al Honorable señor Edwards la interrupción que ha tenido a bien hacerme. Comparto la idea de Su Señoría en cuanto a que hay necesidad de incurrir en mayores gastos que los consultados en los Presupuestos de la Nación, por las razones que ha dado Su Señoría y por otras más. Pero la idea que no comparto con Su Señoría es que, cuando estos gastos ya están determinados, cuando los fondos ya están comprometidos, cuando ya no hay remedio, se venga al Poder Legislativo.

Hay prohibición constitucional de que las Tesorerías de la República admitan orden alguna de giro o pago, sino en virtud de un decreto previo, y aquí está ya el gasto adquirido, con la agravante de decirse con una inocencia de Pascua o Navidad: "necesito este dinero para los gastos que se presentan".

El señor EDWARDS.— Está equivocado Su Señoría.

El señor LABBE.— Esto es lo que no acepto...

El señor EDWARDS.— Está equivocado Su Señoría.

El señor LABBE.— Puedo agregar además a Su Señoría lo siguiente:

El señor EDWARDS.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

Está equivocado Su Señoría.

Su Señoría ha dicho que el Gobierno dicta decretos para hacer pagos, saliéndose de las leyes aprobadas por el Congreso.

El señor LABBE.— No ha dictado los decretos; he dicho todo lo contrario.

El señor EDWARDS.— Lo que hay, Honorable Diputado, es que la Administración Pública no puede paralizarse porque se hayan agotado los ítem del Presupuesto.

En tal caso, se siguen haciendo los gastos, pero éstos no se pagan hasta que el Congreso los apruebe.

El señor LABBE.— Ahí está lo grave, porque en toda oportunidad debe pedirse la ley específica; lo demás es proceder sin sinceridad.

Varios señores DIPUTADOS.— ¡Eso es valentía!

El señor UNDURRAGA.— En qué quedamos: ¿es valentía o cobardía?

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los Honorables Diputados evitar los diálogos. Ruego al Honorable señor Labbé dirigirse a la Mesa.

El señor LABBE.— Señor Presidente, agradezco al Honorable señor Edwards su interrupción. Debo declarar que también estoy de acuerdo con Su Señoría en que en este Gobierno, en el de ayer, en el de años anteriores y en otros Gobiernos se han pedido al Congreso suplementos, pero note Su Señoría esta diferencia:

Ya que Su Señoría me lleva a un estudio comparativo de lo acontecido en otros años con lo que ocurre en el período actual, en que Su Señoría es gobierno, creo que vale la pena ir a este terreno al cual me ha invitado el Honorable señor Edwards.

Y voy allá.

El señor PRIETO, don Camilo.— Ya va a oír Su Señoría.

El señor LABBE.— En 1933 hay, por lo menos, cuatro leyes de suplementos; las hay hasta por quinientos mil pesos, y aun por cantidades menores, como verá después la Honorable Cámara.

Entonces, en esa época, cuando era necesario efectuar un gasto, el Ejecutivo venía precisamente al Congreso a pedirle que aprobara un proyecto, de ley para poder hacerlo. Aquí ocurre al revés. Una vez que se ha comprometido el crédito, se viene a pedir una especie de ratificación, por decirlo así, a fin de regularizar la situación y poder dictar un decreto supremo que no sea objetado en su tramitación.

Es así como en el año 1933 se dictó una ley para la Defensa Nacional, de un millón de pesos; otra para el Ministerio del Interior, Correos y Telégrafos, por quinientos mil pesos; para el Ministerio de Obras Públicas, por cuatro millones; para Defensa Nacional, otra vez, un millón, sesenta y cuatro mil pesos. Total en el año 1933, seis millones quinientos sesenta y cuatro mil pesos.

El señor EDWARDS.— ¿No sabe Su Señoría si eso estaba ya comprometido o si se habían hecho los gastos correspondientes?

El señor LABBE.— No, Honorable Diputado; para eso se pedían estas leyes, para efectuarlos, y se pedían separadamente.

La forma de esta petición está dando una razón óptima para corroborar lo que estoy afirmando.

El señor PIZARRO (Don Abelardo).— Puede ser efectivo lo que dice el Honorable señor Edwards.

El señor LABBE.— Se habría pedido una sola ley por una suma inmensa para obtenerlo todo.

El señor EDWARDS.— Eso no se ha hecho jamás.

El señor PRIETO (Don Camilo).— ¿Cómo puede decir eso el Honorable señor Edwards?

El señor COLOMA (Presidente).— Honorable señor Prieto, ruego a Su Señoría se sirva no interrumpir; está con la palabra el Honorable señor Labbé.

El señor PRIETO (Don Camilo).— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Labbé?

El señor LABBE.— Con todo agrado.

El señor PRIETO (Don Camilo).— La Honorable Cámara ha oído lo que acaba de decir el Honorable señor Edwards, que jamás se han pedido, en leyes separadas, los suplementos para el Presupuesto de un determinado año, como lo acaba de afirmar el Honorable señor Labbé.

Tengo a la vista el cuadro de que hablaba el Honorable Diputado y, según él en el año 1933 se dictaron cuatro leyes de suplemento.

El señor MELEJ.— ¿Puede decirnos el número de esas leyes?

El señor PRIETO (Don Camilo).— El año 1934, hay 17 leyes; en 1935, se dictaron cuatro leyes; el año 1936, una ley por dos millones quinientos mil pesos; en 1937, dos leyes: una para Salubridad y otra para Educación Pública; en 1938, no hay ninguna.

Dejo la palabra para que pueda continuar explicando el cuadro el Honorable señor Labbé. Y omito dar la numeración que me pide el Honorable señor Melej para no cansar a la Cámara.

El señor MAIRA.— Por lo demás, no sirve para mucho.

El señor PRIETO (Don Camilo).— Esto revela que se pedía un suplemento para cada oportunidad en que se iban a hacer gastos y no cuando ya se había incurrido en ellos, o sea, se pedía la ley previamente.

El señor LABBE.— Lo que me extraña, señor Presidente, es que pueda defenderse la tesis contraria.

El señor EDWARDS.— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Labbé?

El señor LABBE.— ¿Cómo es posible que en este recinto quiera defenderse que está bien, que es constitucional que una vez que se hayan comprometido los gastos, se venga a pedir una ley de suplementos?

El señor EDWARDS.— Si no se ha girado, el dinero, Honorable Diputado.

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los señores Diputados se sirvan guardar silencio.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor LABBE.— El año 1943.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Honorable señor Labbé ¿me permite una interrupción?

El señor MAIRA.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor LABBE.— Yo deseo terminar mis observaciones.

¿De cuánto tiempo dispongo, Honorable Presidente?

El señor COLOMA (Presidente).— De media hora para el primer discurso y de diez minutos para el segundo.

El señor LABBE.— En ese caso, puede usar de una interrupción Su Señoría.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— El Honorable señor Labbé ha expresado, y con toda razón, que estos gastos ya están hechos y que, con posterioridad a haberse efectuado el gasto por la Administración Pública, se viene a solicitar al Congreso la aprobación de los suplementos. Participo ampliamente de la opinión del Honorable señor Labbé en orden a que este régimen de suplementos es un vicio que dentro de las normas del Presupuesto, no puede ser defendido por ningún Honorable Diputado de banco alguno.

Es cierto que una de las causas de estos suplementos es la del aumento del costo de la vida; pero también lo es que ellos están basados, especialmente, en el vicio de la insinceridad. En estos momentos, la Comisión Mixta de Presupuestos está elaborando el Presupuesto para el año próximo. Esta Comisión va a ser burlada en el curso del año, misión ya a ser burlada por el Gobierno con toda facilidad, con toda blandura, que se rebajen gastos variables, pues sabe que, a fines del año próximo, mandará a los correspondientes proyectos de ley de suplementos y que el Congreso se los aprobará.

El señor EDWARDS.— Tendrá que mandarlos.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Este es un error que todo parlamentario tiene que atacar. No podemos seguir aceptando que se despauchen Presupuestos que sabemos no corresponden a la realidad, que son insinceros y que nos abocan a situaciones como la actual, en que si no despauchásemos estos suplementos, crearíamos un problema sin solución al Gobierno. El propio funcionario de la Administración Pública que concurrió a la Comisión de Hacienda nos ha dicho—y esto lo oyó el Honorable señor Edwards—que éstos ciento veinte y tantos millones de pesos han sido ya gastados...

El señor EDWARDS.— No he oído tal cosa. Se manifestó que gran parte de esta suma correspondía a gastos ya efectuados; pero no se dijo que el total se hubiera gastado.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Son sinónimos. El que los gastos, en su mayor parte, han sido hechos o que han sido, efectuados, son ideas sinónimas.

El señor PRIETO (Don Camilo).— ¿Me permite una interrupción, Honorable señor Aldunate?

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Por lo demás...

El señor TAPIA.— No quedaría otra cosa que hacer perro muerto.

El señor COLOMA (Presidente).— Honorable señor Tapia, ruego a Su Señoría se sirva no interrumpir.

El señor TAPIA.— Si no se dan los fondos, se obligaría al Gobierno a hacer "perro muerto".

El señor PIZARRO.— ¡Muy del Ateneo!

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Señor Presidente, nosotros, a pesar de que esta proposición de suplementos es tan violenta, no podemos crear un problema a la Administración Pública negándole nuestra aprobación, precisamente, porque sabemos que los gastos están ya hechos. Pero debemos dejar establecido, no sólo los parlamentarios de estos bancos, sino los parlamentarios de todos los bancos, que este procedimiento de los suplementos es una burla contra el fuero del Parlamento, que es que debe aprobar los gastos.

El señor MAIRA.— Está en un profundo error Su Señoría.

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los Honorables Diputados se sirvan guardar silencio.

El señor MAIRA.— Lamento que el Honorable señor Aldunate, que es tan inteligente, pueda caer en un error tan completo...

El señor COLOMA (Presidente).— Honorable señor Maíra, ruego a Su Señoría se sirva no interrumpir; Su Señoría está inscrito a continuación.

Está con la palabra el Honorable señor Aldunate.

El señor PRIETO (Don Camilo).— Estos son gastos que ya se han hecho...

El señor COLOMA (Presidente).— Honorable señor Prieto, ruego a Su Señoría se sirva guardar silencio.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Esto de buscar, como argumento, el que Gobiernos anteriores han incurrido en el mismo error, significa que este Gobierno no sólo no tiene el mérito de la originalidad, pero si el gran agravante de la reincidencia en un vicio que se ha hecho notar en esta Honorable Corporación en todos los períodos y que los parlamentarios todos deben repudiar.

La labor de la Comisión Mixta de Presupuestos es totalmente insincera, es totalmente burlada, si se mantiene por la Honorable Cámara y por el Gobierno este régimen de venir, cada año, con suplementos a última hora.

El señor EDWARDS.— Son inevitables, Honorable Diputado.

El señor LABBE.— Estoy en condiciones de establecer que no ha habido reincidencias de los Gobiernos anteriores. En cambio, si las ha habido en el actual.

He estado explicando, ante la oportunidad que me ha brindado el Honorable señor Edwards, con su interrupción, que cada gasto que necesitó efectuar la Administración pasada fué materia de una ley especial adelantada.

Ya di a conocer las leyes de suplementos del año 1933. Y repito, sin embargo, que en 1933 se aprobaron cuatro leyes, con un total de seis millones quinientos sesenta y cuatro mil pesos, o poco más.

El señor EDWARDS.— Ocho millones.

El señor LABBE.— Posiblemente, es poca la diferencia.

En 1934, 96 millones 657 mil pesos...

El señor EDWARDS.— 106 millones de pesos, Honorable Diputado.

El señor LABBE.— Por eso, agradecería a Su Señoría que me citara el número de la ley que autorizó la inversión de esos cien millones de pesos. Si me diera el número de esa ley, yo no tendría nada más que discutir, a pesar de que no estamos muy distanciados.

El señor EDWARDS.— Esto se me dijo en el Ministerio de Hacienda.

El señor LABBE.— Si hay una ley sobre el particular, no puedo prescindir de una verdad evidente; se la acepto.

Estos datos que estoy suministrando me basan también en leyes, pero puedo haber omitido involuntariamente algún pequeño cálculo.

El señor EDWARDS.— Esos datos son incompletos.

El señor LABBE.— Pero note la Honorable Cámara que en 1934 tenemos trece o catorce leyes distintas de suplementos, lo que también demuestra cuál era el criterio del Gobierno al respecto. Por ejemplo, el Gobierno va a pedir para el Ministerio del Trabajo un suplemento hasta de 250 mil pesos. Acuérdese al Congreso, como era natural, por cualquier gasto o suma que fuera insignificante.

El señor HUERTA.— ¿En qué fecha pedía esa suma?

El señor LABBE.— El año 1934.

El señor EDWARDS.— ¿Me permite, Honorable colega?

El señor LABBE.— En el año 1935, se aprobaron una serie de leyes.

El señor MELEJ.— Tendría poco crédito el Gobierno de entonces.

El señor LABBE.— ¡Tenía mucho respeto por la Ley! Son como 17 o 18 leyes, lo que confirma incuestionablemente el criterio del Ejecutivo de acudir al Congreso en demanda de las autorizaciones previas.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los señores Diputados evitar los diálogos.

que no son los gastos variables los que se calculan, más bien los gastos fijos.

Muchas veces los Honorables Diputados se han impresionado con respecto al número de empleados que no figuraban en los Presupuestos, en pie de guerra, efectivamente, estaban prestando servicios a la Administración Pública.

Al Honorable señor Añena le consta que, en el Presupuesto de Educación, se tomó el cómodo sistema de no hacer figurar sino la parte mínima del personal que efectivamente prestaba servicios y que la mayor parte de ese personal se pagaba con otros fondos, como ser: fondos de matrícula, fondos variables y otra clase de recursos que no figuraban en el presupuesto. En esa forma, aparecía, entonces, un volumen de gastos fijos mucho menor que el real.

— **HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.**

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los Honorables Diputados que sirvan guardar silencio.

El señor MAIRA.— Y eso no lo objetaba la Cámara. En cambio lo que es legal y lógico, el aumento de gastos variables que requiere necesariamente un suplemento, merece reparos a algunos Honorables Diputados.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

El señor UNDURRAGA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor UNDURRAGA.— Deseo formularle una consulta al Honorable Diputado Informante. Veo aquí, en el rubro referente a la Dirección General de Auxilio Social, una partida: 04/06/05— Varios e imprevisos (Honorarios Consejo), \$ 70.000.

En segunda, veo también en el Ministerio de Relaciones Exteriores: 05/02/04/12 Comisión de límites con Argentina. 123.700 pesos oro, equivalente a 495.120 pesos.

Yo desearía que el señor Diputado Informante nos proporcionara algunos datos sobre estas partidas y que nos dijera si estos gastos no pudieron preverse en el Presupuesto del año anterior.

El señor EDWARDS.— Yo debo hacer presente a Su Señoría que estas autorizaciones fueron acordadas por la unanimidad de la Comisión de Hacienda, con excepción del Honorable señor Aldunate.

El señor UNDURRAGA.— Mi pregunta es la siguiente Honorable Diputado: ¿pudo contemplarse este gasto o no, en el Presupuesto confeccionado el año pasado? Porque aquí aparecen varios imprevisos.

El señor EDWARDS.— Pudo haberse contemplado, pero no se contempló, Honorable Diputado.

El señor UNDURRAGA.— Porque en este momento no le interesa al Diputado que habla si en la Comisión fue aprobado o no este gasto, lo que le interesa es saber si este gasto pudo contemplarse en el Presupuesto del año anterior y a qué obedezca que no se haya hecho entonces.

El señor EDWARDS.— Yo concuerdo con Su Señoría en que este gasto pudo contemplarse en el Presupuesto anterior; pero, por una omisión no se consultó, y por eso es que ahora se contempla.

Es una de esas omisiones que ocurren frecuentemente, Honorable Diputado.

El señor UNDURRAGA.— Esa es la falta de sinceridad en el cálculo de los gastos a que se refiere el Honorable señor Aldunate.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— ¿Así se pueden justificar también los gastos de la Protección a la Infancia y a la Adolescencia.

— **HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.**

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación general el proyecto.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará el proyecto en general.

Aprobado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se entrará de inmediato a su discusión en particular.

Aprobado.

En discusión el artículo primero.

El señor EDWARDS.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor EDWARDS.— Señor Presidente, en relación con el Artículo Primero, hay una indicación que he enviado a la Mesa para restablecer la partida 06/01/11 El auxilio extraordinario y pasen al Consejo de Defensa del Niño.

En el Presupuesto de este año, se consulta solamente la cantidad de \$ 9.000.000; pero se ha visto que la alimentación y el vestuario, como otros compromisos pendientes y urgentes que tiene esta institución, no han podido ser cancelados, y por eso me permito solicitar de la Honorable Cámara que se sirva aprobar la indicación que he formulado en compañía del Honorable señor Yáñez en el sentido de restablecer esta partida.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se votará el informe de la Comisión y, en seguida, separadamente, cada una de las indicaciones.

Aprobado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará el Artículo Primero.

El señor COLOMA (Presidente).— Aprobado.

Se van a votar las indicaciones.

El señor SECRETARIO.— La primera indicación incide en la página 5 del informe.

Para gastos de conservación y administración del Estado Recoleta, veinte mil pesos. Para la Asociación de Coristas Liricos de Chile para la Temporada Lirica Nacional del presente año, cien mil pesos.

Se autorizan trescientos mil pesos más.

El señor EDWARDS.— No. Se eleva a trescientos mil pesos.

El señor COLOMA (Presidente).— Se eleva a trescientos mil pesos.

El señor MELEJ.— ¿De quién es la indicación?

El señor SECRETARIO.— Del Gobierno.

El señor EDWARDS.— El Gobierno aceptó una insinuación hecha por varios miembros de la Comisión de Hacienda.

El señor COLOMA (Presidente).— La indicación se refiere al aumento.

De manera que se pondrá en votación el aumento.

— **HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.**

El señor PIZARRO.— Que se divida la votación.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Por partidas.

— **HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.**

El señor EDWARDS.— Esta insinuación al Gobierno, a que me he referido, la firmaron varios miembros de la Comisión y fue acogida por unanimidad.

El señor CONCHA.— No, Honorable Diputado, Su Señoría está equivocado.

El señor EDWARDS.— Para afirmar esto me he basado en el informe que me ha dado el Secretario de la Comisión, en el sentido de que no hubo oposición.

Algunos sueldos del personal de esta Asociación de Coristas no alcanzaron a pagarse y se les quedó debiendo la suma de 300 mil pesos, y la cantidad de cien mil pesos del proyecto de suplemento es insuficiente.

Por eso se aceptó elevar a trescientos mil pesos, a fin de cancelar totalmente la deuda pendiente.

El señor PRIETO (don Camilo).— Está equivocado Su Señoría.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— Pido la palabra.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— En relación con la indicación que tuve la oportunidad de hacer en la Comisión de Hacienda, junto con el Honorable señor Maíra, en el sentido de destinar la suma de ciento cincuenta mil pesos para ayudar a la Federación Atlética de Chile en el financiamiento del campeonato sudamericano de atletismo que se celebrará en Santiago el próximo año, debo expresar que no hay necesidad de fundamentar con largas argumentaciones este gasto.

Saben los Honorables Diputados que ese campeonato se realizará en enero o febrero próximos. De manera que la Federación mencionada necesita, desde luego, saber si cuenta o no con los fondos para ello, ya que los gastos de organización deben ser previstos con la debida anticipación.

Por estas razones, me permito solicitar de la Honorable Cámara un inmediato pronunciamiento sobre la materia.

El señor COLOMA (Presidente).— Se pondrá en votación, en primer término, la indicación que eleva de cien a trescientos mil pesos la subvención para la Asociación de Coristas Liricos de Chile.

En votación.

— **Efectuada la votación en forma económica, dió el siguiente resultado: por la afirmativa, 23 votos; por la negativa, 41.**

El señor COLOMA (Presidente).— Rechazada la indicación.

En votación la indicación que concede ciento cincuenta mil pesos a la Federación Atlética de Chile.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobada.

Aprobada.

El señor SECRETARIO.— Viene, en seguida, la indicación del Honorable señor Edwards para agregar, en el Ministerio de Hacienda, la partida de dos millones quinientos mil pesos para el Consejo de Defensa del Niño.

El señor COLOMA (Presidente).— En votación la indicación.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobada.

Aprobada.

El señor SECRETARIO.— Hay otra indicación, en la partida "Ministerio del Trabajo", Dirección General del Crédito Popular y Casas de Martillo, para agregar cuatro millones de pesos.

El señor ALDUNATE PHILLIPS.— ¿A qué obedece eso?

El señor MAIRA.— Se refiere a la obligación que tiene el Estado de hacer las imposiciones de los empleados de la Caja de Crédito Prendario en su calidad de empleados particulares.

El señor COLOMA (Presidente).— Se va a dar lectura a la indicación.

El señor SECRETARIO.— La indicación es del Ejecutivo y tiene por objeto aumentar en cuatro millones de pesos la suma consultada para el pago del aporte fiscal a la Dirección General del Crédito Popular y Casas de Martillo.

El señor COLOMA (Presidente).— En votación la indicación.

Si a la Honorable Cámara le parece, se aprobará.

Aprobada.

En discusión el artículo 2.º.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si a la Honorable Cámara le parece, se aprobará el artículo 2.º.

Aprobado.

En discusión el artículo 3.º.

Tiene la palabra el Honorable señor Edwards y, a continuación, el Honorable señor Labbe.

El señor EDWARDS.— La Comisión de Hacienda, al discutir el financiamiento de este proyecto...

El señor COLOMA (Presidente).— Ruego a los señores Diputados que sirvan guardar silencio.

El señor EDWARDS.—... considero las ideas vertidas en la Comisión de Hacienda por el Honorable señor Santa Cruz, y es así como se modificó el proyecto del Gobierno. La redacción dada al artículo 3.º por el señor Santa Cruz y aceptada por la Comisión, es precisa y terminante acerca de la forma como debe procederse; en cambio, como venía en el proyecto original era vaga e imprecisa. Por eso, la Comisión de Hacienda aceptó la modificación propuesta.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra el señor Labbe.

El señor LABBE.— No hace mucho tiempo, señor Presidente, que el señor Ministro de Hacienda actual tuvo aquí palabras duras para referirse al financiamiento que propuso la Derecha para la ley de encausamiento y para la ley del profesorado.

Sin embargo, sobre su propia firma, el mismo Ministro de Hacienda, cuyo lenguaje todos recordamos, nos envía ahora un Mensaje para suplementar el Presupuesto del Estado, precisamente a base del precio de las divisas.

El señor MAIRA.— La situación es completamente distinta.

El señor LABBE.— Celebro esta actitud del Ejecutivo que es un reconocimiento pleno de la bondad del financiamiento propuesto por los partidos Conservador, Liberal y Agrario, para los proyectos que mencioné.

Quiero dejar constancia de esto.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra el señor Edwards.

El señor PIZARRO (don Abelardo).— Es igual; exacto.

El señor LABBE.— El Honorable señor Edwards ignora entonces que hace tres o cuatro días atrás el Ejecutivo nos ha propuesto este mismo financiamiento, que antes repudiaba, para el proyecto que aumenta los sueldos del personal de Investigaciones, proyecto que esta misma noche entrará a conocer la Comisión de Hacienda de la Cámara. Ahí se va a tratar también de un gasto de efecto permanente, año tras año. No tiene, pues, consistencia alguna el argumento que acaba de hacernos el señor Edwards.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación el artículo 3.º.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará el artículo.

Aprobado.

En discusión el artículo 4.º del proyecto.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación el artículo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Aprobado.

En discusión el artículo 5.º.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación el artículo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Aprobado.

Terminada la discusión del proyecto.

— **PRORROGA DE LA VIGENCIA DE ALGUNAS LEYES TRIBUTARIAS.**

El señor COLOMA (Presidente).— En conformidad a un acuerdo de la Honorable Cámara, coadyuvado por el proyecto que prorroga la vigencia de algunas leyes tributarias y que establece nuevos impuestos con el objeto de financiar el déficit con que fue presentado al Congreso el proyecto de ley de Presupuestos de la Nación para el año 1946.

Dice el proyecto:

— **PROYECTO DE LEY:**

— **Artículo único.**— Prorróganse por dos años las disposiciones del artículo 2.º de la ley N.º 7.750, de 6 de enero de 1944, que introdujeron modificaciones transitorias a los artículos 31, 33, 42 y 56 de la ley, sobre impuesto a la renta.

Prorróganse, asimismo, por dos años, las modificaciones transitorias que el artículo 5.º de la ley N.º 7.750 introdujeron a los artículos 1.º y 7.º de la ley sobre impuesto a la renta, a la producción y a la cifra de negocios.

Esta ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

El señor COLOMA (Presidente).— Diputado Informante, el Honorable señor Maíra.

El señor MAIRA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MAIRA.— Señor Presidente, en el proyecto de financiamiento de que conocí la Comisión de Hacienda, se había propuesto una prórroga de las contribuciones establecidas por la ley 7.750 y algunas contribuciones e impuestos nuevos. La Comisión de Hacienda ha querido, de acuerdo con una petición hecha por el propio Gobierno, que se retiren los otros artículos del proyecto de ley de que conocí manteniéndose sólo el artículo 1.º, que prorroga la vigencia de las contribuciones indicadas. Así, se presenta a la discusión y aprobación de la Honorable Cámara una disposición que prorroga por dos años la vigencia de la ley 7.750 y que eleva las tasas de algunas contribuciones de acuerdo con el cuadro siguiente:

— **LEY DE RENTA**

Categoría Tasa Ent. prob. Aumento Rendimiento

Quinta 12 y 14 10 millones 1% 800.000 —

Quinta 13 130 millones 1/2% 2.200.000 —

Sexta 7 7 millones 1% 1.000.000 —

Adicional 12 20 millones 1% 1.700.000 —

\$ 25.500.000.

— **LEY DE IMPUESTO A LA INTERNACION**

Producción y cifra de negocios

Internación 10% 500 millones 2% 100.000.000 —

Producción 3% 280 millones 1% 93.000.000 —

Cifra de negocios 3 1/2% 240 millones 1/2% 103.000.000 —

\$ 296.000.000.

En total la prórroga de las contribuciones de que se hace por el artículo único del proyecto de ley en debate significa mantener una entrada, durante dos años más, de \$ 321.500.000.

Eso es todo, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación general el proyecto.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará.

Aprobado.

Terminada la discusión del proyecto.

Entrando a la hora de incidentes corresponde el primer turno al Comité Conservador.

Ofrezco la palabra.

El señor GONZÁLEZ PRATS.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GONZÁLEZ PRATS.— Señor Presidente, me voy a permitir distraer, por breves minutos, la atención de la Honorable Cámara para referirme a una situación producida recientemente, que si bien afecta de manera especial a la Municipalidad de Santiago, tiene, en mi concepto, aspectos y proyecciones de cierta trascendencia.

Por decreto municipal número 2.152, de 22 de noviembre último, el señor Alcalde de Santiago nombró para ser, en propiedad el cargo de Director de Obras Municipales, vacante por jubilación del titular, don Juan Carlos Herrera, al señor de la Dirección de Pavimentación de la Municipalidad de Santiago, don Florencio González Puyol.

Conviene que tenga presente la Honorable Cámara que se trata de una de las más importantes funciones de servicios de la Municipalidad, ya que le corresponde la aplicación de la Ley de Construcción y Urbanización, junto con sus ordenanzas respectivas.

Ahora bien, señor Presidente, la forma en que se ha hecho este nombramiento vulnera las claras y terminantes disposiciones legales y reglamentarias que rigen en esta materia, que están contenidas en la ley número 6.038, de 16 de febrero de 1937, sobre Estatuto de los Empleados Municipales, y en el reglamento de la misma, aprobado por Decreto Supremo número 2.665, de 30 de junio del mismo año.

Según las referidas disposiciones, los empleados municipales se clasifican, para los efectos de sus nombramientos, en dos grupos: jefes de oficina y empleados subalternos.

Respecto de los primeros, según lo establece la ley y lo confirma el reglamento, su designación debe hacerse por la Municipalidad, a propuesta en terna del Alcalde. En cuanto a los segundos, el nombramiento se hace por el Alcalde, a propuesta en terna de los jefes de oficina.

La responsabilidad que tienen los jefes de oficina y la importancia de las funciones que están llamadas a desempeñar dichos funcionarios, ya que, entre otras cosas, ellos forman las ternas para la designación de todo el personal de la Municipalidad y hacen su calificación anual, mueven a la importancia de las funciones que están llamadas a desempeñar dichos funcionarios, ya que, entre otras cosas, ellos forman las ternas para la designación de todo el personal de la Municipalidad y hacen su calificación anual, mueven a la importancia de las funciones que están llamadas a desempeñar dichos funcionarios, ya que, entre otras cosas, ellos forman las ternas para la designación de todo el personal de la Municipalidad y hacen su calificación anual.

Después, el artículo 9.º establece ciertas excepciones en virtud de las cuales puede el Alcalde hacer, sin previa presentación en terna, los nombramientos que son de su incumbencia.

La última de estas excepciones está señalada en el inciso último de dicho artículo, que dice: "Poderá el Alcalde proveer las vacantes, sin necesidad de terna, como empleados de igual grado que el cargo que se trata de llenar, siempre que los interesados así lo soliciten".

Esta disposición es la que, según el pensamiento del señor Alcalde, lo faculta para designar como jefe de oficina, sin necesidad de terna, a cualquier otro empleado del mismo grado.

Esta es, sin duda, una mala interpretación legal. Mala interpretación, porque la ley ha podido establecer aquí una excepción respecto de los nombramientos que hace el Alcalde; pero no ha trasladado a él la facultad que antes dio a la Municipalidad para designar a los jefes de oficina.

Esta interpretación es clara y aparece confirmada por el propio reglamento de la ley, dictado muy pocos meses después, y que dice en su artículo 17:

"El nombramiento en propiedad de los Jefes de Oficina, corresponderá hacerlo, en todo caso, a la Municipalidad respectiva, a propuesta en terna del Alcalde".

Y, además, está confirmada por varios informes jurídicos.

Uno de ellos es del Departamento de Municipalidades del Ministerio del Interior, servicio cuya asesoría jurídica tenía en aquel tiempo don Carlos Rubio Domínguez, actual Secretario-Jefe de la Presidencia de la República, de versación indiscutible en la materia. Esta repartición, en dictamen N.º 498, de 14 de mayo de 1937, expresa que el Alcalde no puede designar, sin previa terna, a un jefe de oficina, porque el nombramiento de Jefes de Oficina corresponde a la Municipalidad.

Igual opinión ha sustentado también la Defensa Municipal en dos informes sucesivos, el N.º 510, de 10 de julio de 1940, y el N.º 356, de 11 de julio de 1941. Y vale la pena tener presente que a los abogados de la Municipalidad corresponden, según la ley, importantes funciones, como es la de suspender transitoriamente la votación de ciertas mociones, lo que da a sus dictámenes particular valor.

Por último, la Contraloría General de la República, en su informe N.º 6.566, de 19 de febrero de 1940, afirma también que la regla de excepción a que me he referido, del inciso tercero del artículo 9.º, no puede, de ninguna manera, alterar la regla general establecida en la Ley y en el Reglamento, de que los Jefes de Oficina deben ser nombrados por las Municipalidades.

Creo que no es necesario alegar mayores antecedentes para probar la ilegalidad del nombramiento del señor González Puyol, que no era jefe de Oficina y que ha sido designado por el señor Alcalde, en circunstancias que, en conformidad a lo que he acabado de expresar, el Alcalde debió haberse limitado a proponer una terna, para que la Corporación hiciera la designación.

No quiero entrar en consideraciones acerca de la preparación o antecedentes de la persona designada. En publicaciones de prensa se han hecho diversas consideraciones al respecto, que no tiene objeto que traiga al seno de esta Honorable Cámara, pues no tienen para ella mayor interés.

A pesar de que el hecho a que me estoy refiriendo, es de gravedad, porque constituye una arbitrariedad cometida por el Alcalde de Santiago, tal vez, considerado aisladamente, en sí mismo, no tenga la trascendencia necesaria para ocupar la atención de la Honorable Cámara; pero hay un aspecto que hace que yo lo traiga al seno de esta Corporación y es la explicación que ha creído necesario dar el señor Alcalde acerca de su actuación.

Según declaraciones hechas por distintos Regidores, que se han publicado en la prensa y que han sido formuladas en las sesiones de la Municipalidad, de las cuales hay constancia en las actas de esa Corporación, y que no han sido desmentadas, ni han sido contradichas, el señor Alcalde habría manifestado, primeramente, al Excmo. señor Presidente de la República, antes de abandonar el país, le había pedido que, en cuanto al nombramiento de Director de Obras Municipales, esperara sus instrucciones.

Posteriormente, el señor Alcalde habría dicho que, ausente ya Su Excelencia, él se sentía obligado de ese compromiso, y que presentaría la hiciere la designación de acuerdo con la ley.

Sin embargo más tarde, procedió al nombramiento del señor González Puyol, y explicando este hecho lo habría atribuido a la petición, a Excmo. señor Vicepresidente de la República, al Excmo. señor Diputado de la República, al Excmo. señor Duhalde. Las declaraciones del señor Gallardo Nieto en este sentido, no han sido

denunciadas, y siento que el no haya denunciado esta situación. El es un hombre de gran honradez, vinculado al régimen común y a la moral en esta materia.

De estas declaraciones, resulta que el señor Alcalde es el responsable de este nombr

El señor SECRETARIO. — Hay otro proyecto similar presentado por el señor Yáñez, apoyado por el Comité Liberal, y que dice:

"Ante las reiteradas denuncias sobre graves irregularidades en la Administración de la Caja de Empleados Particulares, denuncias que han ocasionado perjuicios a la prensa y de los asociados públicos deducen actuaciones contrarias al interés nacional, al de los imponentes y al prestigio de la nación, al de los administradores,

LA CÁMARA DE DIPUTADOS ACUERDA. Designar una Comisión de su seno para que investigue todas las actuaciones y negocios de la Caja de Empleados Particulares y establezca las responsabilidades consiguientes, significando al Gobierno y a las legislaturas que se realicen, deben permanecer alejados de sus cargos quienes aparezcan como presuntos responsables de tales irregularidades".

El señor COLOMA (Presidente). — En realidad, los proyectos son distintos.

Si le parece a la Honorable Cámara, se declara obvio y sencillo el proyecto de acuerdo presentado por el Honorable señor Holzapfel.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se declara obvio y sencillo el proyecto de acuerdo del Honorable señor Yáñez.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — El Honorable señor Vial, apoyado por el Comité Liberal, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

Considerando que la Ilustre Municipalidad de Valparaíso ha acordado donar al Cuerpo de Bomberos de esa comuna los terrenos de su propiedad en los cuales están instalados los cuarteles de la Segunda y Tercera Compañías de dicha institución, la Cámara de Diputados acuerda:

Solicitar de Su Excelencia el Presidente de la República la inclusión en la actual convocatoria del mencionado proyecto que está contemplado en el Mensaje del Gobierno de fecha 17 de agosto de 1945.

El señor COLOMA (Presidente). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — Los Comités Conservador, Liberal y Agrario solicitan se dirija oficio a Su Excelencia el Presidente de la República con el objeto de que se sirva incluir entre los asuntos de la actual Convocatoria a sesiones extraordinarias, del proyecto que autoriza a las Municipalidades de San Vicente, Las Cabras, Feumo, Malloa, Coltauco, etcétera, para contratar un empréstito con el objeto de financiar un plan caminero.

El señor COLOMA (Presidente). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará sin discusión el proyecto de acuerdo.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — Los Comités Conservador, Liberal y Agrario solicitan se dirija oficio a Su Excelencia el Presidente de la República con el objeto de que se sirva incluir entre los asuntos de la actual Convocatoria a sesiones extraordinarias, del proyecto que autoriza a las Municipalidades de San Vicente, Las Cabras, Feumo, Malloa, Coltauco, etcétera, para contratar un empréstito con el objeto de financiar un plan caminero.

El señor COLOMA (Presidente). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará sin discusión el proyecto de acuerdo.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — También se encuentra en trámite de segunda discusión un proyecto de acuerdo del Honorable señor Rozas, apoyado por el Comité Conservador, que dice:

"Vistas las consideraciones expuestas y la gran trascendencia que una solución de esta naturaleza puede tener para el abastecimiento de trigo, harina y pan en el país, la Cámara de Diputados, acuerda solicitar de Su Excelencia el Presidente de la República y del señor Ministro de Agricultura que no procedan a dictar decreto alguno sobre Estanco del Trigo y la Harina, sin que sus disposiciones se deban con toda amplitud en la Cámara de Diputados, teniendo en debida cuenta las observaciones que la Cámara pudiere hacer al mencionado proyecto de decreto".

El señor COLOMA (Presidente). — Si le parece a la Honorable Cámara, se postergará la discusión de este proyecto de acuerdo hasta que esté presente su autor.

Acordado. Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — Se encuentra en trámite de segunda discusión un proyecto de acuerdo del señor Abarca, apoyado por el Comité Progresista Nacional, que dice:

"CONSIDERANDO: Que el Tribunal Calificador de Elecciones ha expedido sentencia respecto a las elecciones parlamentarias efectuadas en marzo último; Que dicho fallo, inapelable, ha sido motivo de duras críticas, dentro y fuera del Parlamento; Que un Tribunal de esta especie debe encontrarse libre de toda sospecha partidista en la expedición de sus fallos; Que el Secretario de este Tribunal ha incurrido en el caso específico del candidato señor Zúñiga, en manifestaciones falsedades;

La Cámara de Diputados acuerda: Dirigir oficio a Su Excelencia el Presidente de la República manifestando su desaprobación respecto del fallo expedido por el Tribunal Calificador de Elecciones y solicitándole la designación de un Ministro de Corte para que conozca de las falsedades en que ha incurrido el señor Secretario de dicho Tribunal al informar a éste, a fin de que sancione al referido funcionario".

El señor COLOMA (Presidente). — Ofrezco la palabra a algún Honorable Diputado que impugne el proyecto de acuerdo.

El señor DONOSO. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor DONOSO. — Señor Presidente, este proyecto de acuerdo, tanto por la fecha de su presentación como por la materia que trata es totalmente inoportuno.

La conducta funcional del señor Zúñiga ha quedado demostrada en una serie de discusiones públicas habidas sobre esta materia. En ellas no se ha podido probar ninguno de los cargos a que se refiere este proyecto de acuerdo.

El señor DIAZ. — ¿Y los tubitos del 38?

El señor DONOSO. — En esta forma, señor Presidente, creo que la Honorable Cámara no puede pronunciarse respecto de un proyecto de acuerdo que significa una censura manifiesta e injuria para el señor Zúñiga.

Por otra parte, al defender este proyecto de acuerdo el Diputado falangista Honorable señor Leighton, se refirió a hechos totalmente injustificados a la materia en debate y creyó justificarse a través de esos hechos la conducta abusiva de otros funcionarios públicos que han querido menoscabar la acción funcional que legalmente corresponde al señor Director del Registro Electoral.

Yo, por estas razones, pido a la Honorable Cámara que se sirva rechazar el proyecto de acuerdo en discusión.

El señor COLOMA (Presidente). — En votación el proyecto de acuerdo.

Practicada la votación, en forma económica, da el siguiente resultado: por la afirmativa, 29 votos; por la negativa, 48 votos.

El señor COLOMA (Presidente). — Rechazado el proyecto de acuerdo.

El señor SECRETARIO. — El Honorable señor Vial, apoyado por el Comité Liberal, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"Dirigir oficio al señor Ministro de Educación a fin de que, si lo tiene a bien, se sirva resolver rápida y definitivamente la situación anómala producida en la Escuela N.º 1 de Quillota, pro-

veniente del sumario contra los profesores de ese plantel educacional".

El señor COLOMA (Presidente). — En discusión el proyecto de acuerdo.

El señor CASAS FLORES. — No hay inconveniente.

El señor COLOMA (Presidente). — Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo impugne.

Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo impugne.

Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — Proyecto de acuerdo que se encuentra en el trámite de segunda discusión, de los Honorables señores Amunátegui y Valdés Risco, apoyados por el Comité Liberal:

"CONSIDERANDO: Lo que por muy loable que sea el propósito contenido en un proyecto de ley, la Cámara no debe prestarle su aprobación si vulnera la Constitución Política del Estado, como es el caso del proyecto por el cual se pretende compeler a la Caja de Seguro Obligatorio a vender a la Caja de la Habitación Popular un bien raíz que le pertenece;

2.º Que en el deseo de que la idea contemplada en el proyecto a que se hace referencia, tenga una solución dentro del orden legal que concilie los anhelos de los habitantes de la población "Lo Franco" con los legítimos intereses de la Caja de Seguro Obligatorio y las justas demandas que a esta institución hace la Caja de la Habitación Popular por la falta de cumplimiento en el pago de cuantiosos aportes que le adeuda;

La Cámara acuerda: Solicitar de S. E. el Presidente de la República se sirva recabar la intervención de los señores Ministros de Salubridad y del Trabajo para que ambos obtengan de la Caja de Seguro Obligatorio y la de la Habitación Popular, respectivamente, el avenimiento necesario para resolver, a la brevedad posible este problema".

El señor COLOMA (Presidente). — En discusión el proyecto de acuerdo.

Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo apoye.

Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo impugne.

Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado. El señor SECRETARIO. — Proyecto de acuerdo del Honorable señor Rosales, apoyado por el Comité Progresista Nacional, que dice:

"CONSIDERANDO: Que se han formulado a la Cámara graves denuncias acerca de la delicada situación que se ha creado en las faenas de construcción de la Planta Hidroeléctrica "El Sauzal" por incumplimiento de fallos arbitrales y disposiciones del Código del Trabajo consistentes en despido injustificado de obreros y empleados; en falta de seguridad en las faenas; y de atención médica y social en los campamentos, en actos de sabotaje y represión y otros;

LA CÁMARA DE DIPUTADOS ACUERDA: Dirigir oficio a los señores Ministros del Trabajo y de Economía y Comercio solicitando su mediación a fin de que la Empresa que tiene a su cargo la construcción de las obras de la Planta Hidroeléctrica "El Sauzal", proceda a la reincorporación de obreros y empleados, cesados de sus faenas y la designación de una Comisión Investigadora que, investida de amplias facultades, conozca en el terreno mismo las irregularidades que se han denunciado en torno al incumplimiento de los fallos arbitrales y a las disposiciones del Código del Trabajo, como asimismo de la efectividad de las denuncias sobre actos de sabotaje y represión".

El señor COLOMA (Presidente). — En discusión el proyecto de acuerdo.

Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo apoye.

El señor ROSALES. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor COLOMA (Presidente). — Tiene la palabra el Honorable señor Rosales.

El señor ROSALES. — Aunque este proyecto de acuerdo se encuentra en segunda discusión, no ha perdido su actualidad, porque en las faenas de la Planta Hidroeléctrica "El Sauzal", continúan cometiéndose toda clase de atropellos y produciéndose hechos de carácter sumamente grave, que están afectando a los intereses generales de la Nación.

Como saben los señores Diputados, la construcción de esa planta hidroeléctrica interesa fundamentalmente a todo el país, y muy en especial a esta zona, ya que tiene por objeto servir la región comprendida entre Aconcagua y Chillán.

De acuerdo con los planes de la Corporación de Fomento, esa planta debiera ser entregada al uso público en el presente mes de diciembre. Sin embargo, por la forma como se han realizado los trabajos, por la actitud, que califico de criminal, que algunos jefes de esa Empresa, han asumido al cometer actos de sabotaje, hostilidad a los trabajadores, atropellos las leyes sociales y crear allí un estado de alarma, de violencia y de atropello, esas obras se encuentran atrasadas y no podrá dárseles término antes de cuatro o cinco años más.

Se comprenderá la gravedad de la denuncia que hago.

Por la actitud irresponsable de esos jefes, cuya incapacidad técnica ha quedado de manifiesto en muchos hechos graves allí ocurridos, el país no va a poder disponer de esta planta hidroeléctrica antes de 1950.

Quiero pedir, entonces, a los señores Diputados, que presten su aprobación a este proyecto de acuerdo, porque es indispensable realizar allí una investigación que nos permita conocer, hasta en sus menores detalles, los graves hechos que allí han ocurrido y están ocurriendo, y que le significan, señor Presidente, a la economía del país un gasto inmenso de millones de pesos, que se han dilapidado por la falta de capacidad técnica y por el sabotaje que allí se ha realizado.

El señor DONOSO. — ¿Y quién es el autor del sabotaje?

El señor ROSALES. — Cuando comenzó el conflicto bélico, la Empresa Braden Copper, en resguardo de sus propios intereses, desahució a un grupo de sus técnicos que habían hecho manifestaciones de simpatía por el nazifascismo.

El señor DONOSO. — ¿De qué nacionalidad eran?

El señor ROSALES. — Casi todos alemanes. La Braden Copper les exoneró de sus faenas porque estimó que su permanencia significaba un peligro para ella.

Todos estos técnicos, entonces, se ubicaron en la planta hidroeléctrica de "El Sauzal", y allí han estado cometiendo toda clase de atropellos, toda clase de hechos criminales, especialmente el sabotaje.

Por eso, señor Presidente, estoy pidiendo a la Honorable Cámara que apruebe este proyecto de acuerdo.

El señor COLOMA (Presidente). — Ofrezco la palabra a un señor Diputado que lo impugne.

El señor PIZARRO (don Abelardo). — Pido la palabra.

El señor COLOMA (Presidente). — Tiene la palabra el Honorable señor Pizarro.

El señor PIZARRO (don Abelardo). — Señor Presidente, no he tenido ocasión de visitar la planta hidroeléctrica de "El Sauzal", pero no puedo dejar pasar sin contestación las palabras del Honorable señor Rosales, que se refieren al hecho de que estos jefes hayan estado ejerciendo sabotaje durante la construcción de estas

obras, que son de reconocida importancia nacional.

Debemos decir, desde luego, que la dirección de esta empresa no está a cargo de hombres de determinada filiación política...

El señor COLOMA (Presidente). — Ha terminado el tiempo destinado a los proyectos de acuerdo.

Queda pendiente esta discusión y con la palabra Su Señoría.

16.—DESIGNACION DE LOS MIEMBROS DE LA COMISION ESPECIAL DE TARIFAS TELEFONICAS.

El señor COLOMA (Presidente). — Propongo a la Honorable Cámara fijar en nueve el número de miembros de la Comisión Especial de Tarifas Telefónicas y que pueda funcionar con un quórum de cinco.

Acordado. Propongo que la formen los Honorables señores Diputados Valdés Larraín, Echavarría, Durán, Undurraga, Contreras, Pizarro, Commentz, Fuentes y Domínguez.

El señor CUFENTES. — Agradecería que en lugar de mi nombre figurara el del Honorable colega señor Cárdenas.

El señor COLOMA (Presidente). — Si a la Honorable Cámara le parece, así se acordará.

Acordado.

17.—DESIGNACION DE LOS MIEMBROS DE LA COMISION MIXTA QUE ESTUDIARA EL PROBLEMA DE LAS SUBSISTENCIAS Y COSTO DE LA VIDA.

El señor COLOMA (Presidente). — Propongo a los Honorables Diputados señores Ríos Padilla, Muñoz Opariz y Echavarría, para que formen parte de la Comisión Mixta de Senadores, Diputados y Ministros de Estado que estudiará el problema de las subsistencias y costo de la vida.

Si le parece a la Honorable Cámara, así se acordará.

Acordado.

18.—CELEBRACION DEL DIA PANAMERICANO DE LA SALUD.

El señor COLOMA (Presidente). — Corresponde el turno al Comité Radical.

Ofrezco la palabra. El señor FERREIRA. — Pido la palabra.

El señor COLOMA (Presidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FERREIRA. — Esperaba que llegarán a la Honorable Cámara algunos proyectos de ley, a los cuales tengo especial interés en referirme, entre ellos, el que crea plazas de enfermeras sanitarias y el que se relaciona con la tuberculosis en las Fuerzas Armadas.

Desearía referirme a estos problemas, que no sólo son de importancia para algunos grupos de hombres sino que afectan a toda la ciudadanía; pero como no han llegado los proyectos que iban a constituir el motivo para usar de la palabra, y como por naturaleza me gusta hablar poco y preferir dejar campo a los que hablan mejor y a quienes les guste hacerlo, me voy a referir a un acontecimiento que, en mi concepto, tiene una gran importancia para mis Honorables colegas.

Se ha celebrado, el dos de diciembre último, el Día Panamericano de la Salud. Como mis Honorables colegas saben, este día fue instituido en virtud de un acuerdo de la Cuarta Conferencia Panamericana, celebrada en mayo de 1940, en Washington. Se fijó el dos de diciembre en conmemoración de la Primera Conferencia Internacional, celebrada en 1902.

Fué una reunión de hombres de ciencias, que, con fines sanitarios, estudió la unidad de las Repúblicas americanas, en su afán, en su deseo, en su anhelo de combatir al enemigo común: las enfermedades.

Y, para hablar en forma más clara sobre esto, voy a leer las palabras del doctor Aristides Moll, Secretario de la Oficina Sanitaria Panamericana de Washington, con motivo de la celebración de este aniversario, el año 1944.

Expresó lo siguiente: "Esa es la fecha que celebramos hoy, esa es la efemeride que por cinco años seguidos han conmemorado todas las Repúblicas Americanas, quizá con mayor unanimidad que ningún otro acontecimiento semejante."

Parafraseando la frase famosa del Presidente mártir, cabe afirmar sin ambages, que ningún continente, como ningún cuerpo puede ser a medias sano y a medias enfermo. La ayuda prestada al vecino para que conquiste y mantenga su salud no es como creen algunos una demostración de puro altruismo, sino en verdad el acto de mayor egoísmo que pueda ejecutarse. Bien incauto sería quien viera arder el techo cercano, no auxiliar a extinguir el incendio, ¡quién no ayuda a su semejante a luchar contra la enfermedad, mucho peligro corre de contraerla tarde o temprano el mismo!

Esa era la concepción que impulsaba a aquellos hombres previsores. Ese es el principio que ha guiado desde entonces a los higienistas de las Américas, esa es la orientación que ha inspirado los esfuerzos de la Oficina Sanitaria Panamericana desde 1902, de la Fundación Rockefeller desde 1913 y más recientemente de la Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Es el comienzo de esa obra de colaboración, de solidaridad, de redención, lo que celebramos aquí hoy día.

Más, aunque saludamos y honramos al pasado, miramos también al porvenir, al día en que ese impulso unificador se hará aún más intenso y fructífero, para bien de todas nuestras tierras y beneficio inaudible y perpetuo del género humano, que puede encontrar en esta celebración ejemplo, promesa y esperanza".

Estas son las palabras del profesor, doctor Aristides Moll.

Chile, consecuente con sus acuerdos internacionales, ha celebrado el 2 de diciembre, dignamente, este aniversario, en una amplia reunión realizada en la Universidad de Chile, presidida por el señor Ministro de Salubridad, el señor Director General de Sanidad, y con asistencia de los hombres de ciencia representantes norteamericanos.

En ella, se puso de relieve la importancia de este Día Panamericano de Salud, y se tuvo un recuerdo para los precursores de la Sanidad en Chile, como fueron don Paulino Alfonso, los doctores Corvalán Melgarejo y Demaría, y tantos otros. También tuvo un recuerdo para nuestros mártires caídos en diferentes campañas sanitarias.

19.—CONGRESO DE CIRUGIA CELEBRADO ULTIMAMENTE EN SANTIAGO.

El señor FERREIRA. — Otro hecho de importancia que ha tenido lugar estos días en Santiago, es la celebración del Congreso de Cirugía, en el cual, médicos chilenos y extranjeros se reunieron en varias asambleas y demostraron hasta qué punto se ha llegado en el progreso de este arte maravilloso de la ciencia moderna.

20.—JORNADAS DE HIGIENE Y DE MEDICINA DEL TRABAJO.

El señor FERREIRA. — La Dirección General de Sanidad, consciente de la responsabilidad que pesa sobre ella, en el sentido de velar por la salud de la ciudadanía, ha dado un nuevo impulso a una materia de su especialidad. Es así como, por intermedio del Departamento de Higiene Industrial, en combinación con la Jefatura Provincial de Santiago, y los delegados del Seguro Obrero, de la Caja de Accidentes del Trabajo y del Ministerio del Trabajo ha organizado las Jornadas de Higiene y de Medicina del Trabajo, que se desarrollan en el curso de la presente semana.

Durante estas jornadas se debatirán, en las sociedades médicas, temas que dicen relación con la Embriología, Patología y Profilaxis de las enfermedades profesionales.

Todos estos hechos, señor Presidente, tienen una enorme importancia y trascendencia. Ellos nos de-

muestran que nuestros profesionales, nuestros médicos, en su afán de perfeccionarse hacen todo lo posible por salvar, más y más, nuestros ciudadanos de las enfermedades, y que, por otra parte, también los funcionarios tratan de perfeccionarse con el mismo fin.

Yo creo que esto, señor Presidente, es motivo suficiente para que el Diputado que habla levante su voz, a fin de pedir al Supremo Gobierno que, en reconocimiento de la labor que desarrollan silenciosamente nuestros profesionales, incluya a la mayor brevedad en la actual Convocatoria el proyecto que está en estudio y que tiene por objeto dar una nueva estructuración a los servicios sanitarios del país.

Ya no se trata, señor Presidente, de un simple aumento de sueldos, sino de llegar a formar la verdadera carrera sanitaria, de llegar a hacer profesionales, única forma de poder obtener el mayor rendimiento posible en beneficio de la salud pública.

21.—SERVICIOS SANITARIOS DEL PAIS.

El señor FERREIRA. — Voy a pasar revista someramente a los servicios sanitarios del país.

El desenvolvimiento histórico de la salubridad en nuestro país revela muy luminosamente el estrecho paralelismo que ha seguido en su trayectoria con las inquietudes de las masas, con sus ansias de una vida humana mejor y con sus esfuerzos por obtener los factores que hacen posible la suprema aspiración de todo ser viviente: la salud. Por otra parte, las grandes calamidades nacionales —en diferentes épocas— demuestran que el hombre en su lucha por la vida necesita de otros hombres y que esta vida en sociedad hacía posible los estragos que ellas producían...

La desaparición de la viruela, de la peste bubónica, y del cólera, que provocaron la muerte de miles de nuestros compatriotas, se debió a la preocupación de los gobernantes por fundar una organización adecuada, que se responsabilizara de estos asuntos de interés vital para el desarrollo de la Nación. El desenvolvimiento de las diferentes ciudades en las cuales la colectividad necesita de servicios convenientes, que eliminen los subproductos excretados por el proceso vital mismo y, a su vez, se las dote de abastos de agua potable y otros elementos necesarios para la convivencia de grandes masas, hizo que se empezara a considerar estos problemas.

Las características tan especiales de nuestra economía, que durante un largo tiempo cimentó en los solos esfuerzos de nuestros compatriotas que extrañan las riquezas de nuestro suelo, trajo consigo la obligación ineludible del Estado hacia la previsión de una prematura invalidez y del socorro económico en los casos de muerte. Esto se vio reforzado por el clamor unánime de los trabajadores de los campos, de los centros industriales y de los empleados de todas las actividades de la vida nacional. Así se han generado nuestras leyes del Trabajo y de Previsión.

Así, pues, el desenvolvimiento económico y cultural de la masa ciudadana ha ido creando la necesidad, cada vez más premiosa, de un atención médico-preventiva. Sin duda que en este desarrollo los Códigos Sanitarios dictados en los años 1918 y 1925, representaron el paso más importante hacia la preocupación del Estado por dar a los ciudadanos las posibilidades de ser sanos al nacer, de tener una infancia y adolescencia verdaderamente representativa del porvenir y de desempeñar en la edad adulta el importante papel de mantener y aumentar la riqueza del país. El perfeccionamiento que sobre estos Códigos significó el dictado en 1931, y el ideal sustentado en el Art. 10, N.º 4 de la Constitución Política del Estado, permitieron la estructura del actual Servicio Nacional de Salubridad que, a través del tiempo, por los importantes servicios prestados al país, en grandes epidemias y con el aumento de los recursos proporcionados, se ha ido perfeccionando cada vez más.

Es así como, de un servicio dedicado a la atención circunstancial de socorrer calamidades de morbi-mortalidad, se ha ido transformando en la institución eje sobre la cual descansa la salud de la población, y, por lo tanto, el progreso de la nación.

Sería largo explicar aquí cuál es su organización, cuál es la formación en que mantiene la vigilancia sobre los múltiples factores que acechan nuestra salud; cómo se adiestran sus funcionarios en esta técnica tan sutil; cuán estrecha es la relación entre esa técnica y las condiciones morales y físicas de estos hombres que ejercen un apostolado no siempre bien comprendido; cómo obtiene una información exacta de la población y del medio en que actúa, etc. Sin embargo, creo que es interesante destacar los problemas que debe afrontar, la importancia que ellos tienen en nuestro devenir y la forma como podemos abordarlos.

La estadística nos lo revela con caracteres llamativos y aguijando el orden por ella dado, podemos hacer un ligero análisis que nos permita tener una idea de conjunto y en el cual se destacan con mayor claridad.

La mortalidad general en Chile es muy alta en comparación con la de los países más avanzados en el terreno sanitario. Chile presenta 20 defunciones por cada mil habitantes, o sea, que más o menos cien mil personas al año fallecen por diversas causas, en cambio, en Estados Unidos de Norte América sólo 11,2 por cada mil; en Inglaterra, 12,4, y en Australia, 9,4 por cada mil; datos estos que se refieren al comienzo de la guerra. Gran parte de nuestra alta tasa de mortalidad, se debe a los fallecidos en los primeros años de vida. Si tomamos al azar cualquier año, en Chile se encuentra que cerca de la mitad de los fallecidos tienen menos de cinco años de edad, o sea, cerca de cincuenta mil defunciones. Le sigue en importancia un índice muy elevado de mortalidad por enfermedades infecciosas que dan quinientas defunciones por cada cien mil habitantes; de éstas, la mitad, más o menos, (cerca de trece mil defunciones al año), se deben a la tuberculosis. Sin considerar que la tuberculosis en las edades más activas de la vida, entre los quince y los treinta y cinco años, constituye el 45 a 50 por ciento de la mortalidad total de esas edades. En Estados Unidos, para referirnos sólo a un país situado en nuestro mismo continente, la mortalidad por enfermedades infecciosas es de noventa defunciones por cien mil habitantes, de las cuales, la mitad, 45 por cien mil habitantes se debe a la tuberculosis.

Las enfermedades venéreas y de todas ellas la más importante, la sífilis, no puede medirse por la mortalidad que produce, pues no aparece como tal sino enmascarada con otras denominaciones. Según las investigaciones más recientes, el número de casos nuevos de sífilis es de cerca de quinientos por cada cien mil habitantes y por año. Estos casos son los que se descubren, pero la sífilis en la población es más abundante que esta cifra, ya que si un sífilítico no se trata adecuadamente, lo es por varios años y a veces hasta su muerte. La Ley de Medicina Preventiva ha descubierto hasta un diez por ciento de individuos lúeticos.

En países de mejores condiciones sanitarias, las mayores causas de muerte son las provocadas por las enfermedades del corazón y de los vasos (En Estados Unidos 320 por cada cien mil habitantes). En Chile, sin ser muy bajas estas causas de muerte, ocupan el sexto lugar, con doscientas defunciones por cada cien mil habitantes.

Refiriéndonos sólo a mortalidad infantil, frente a cifras de cincuenta por mil nacidos vivos en Estados Unidos, 38 en Australia; 90 en Argentina y Uruguay; 55 en Inglaterra, en Chile tenemos 150 por cada mil nacidos vivos.

SANEAMIENTO. — En este sentido nuestro país ha progresado bastante y pocos países podrían presentar cifras comparables a las nuestras. Sin embargo, sólo un 45 por ciento de la población tiene abastos de agua potable, y en ellos existen algunos defectos, como ser la escasez de las redes del alcantarillado de grandes poblaciones, y en Santiago, las aguas residuales que

desaguan, sin tratamiento de ninguna especie, en el Río Mapocho.

22.—FONDOS DESTINADOS AL CENSO ECONOMICO. — ACTUACIONES DEL SEÑOR CARLOS ROBERTO GONZALEZ, EX DIRECTOR GENERAL DE ESTADISTICA.

El señor MAIRA. — ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor FERREIRA. — Con mucho gusto.

El señor MAIRA. — ¿Me perdona, señor Presidente?

El señor COLOMA (Presidente). — Quedan tres minutos al Comité Radical.

Tiene la palabra Su Señoría.

El señor MAIRA. — En un proyecto de acuerdo presentado a la Honorable Cámara hace algunos días, referente a actuaciones del señor Carlos Roberto González, como Director General de Estadística, se le formularon cargos sobre la inversión de fondos destinados al Censo Económico que se ordenó levantar en la República.

Tengo a la mano un certificado de la Contraloría General de la República en el cual consta que: "...revisados a pedido del señor González, los libros de la Sección Deudores Varios, se ha constatado que no hay cargos pendientes de la responsabilidad del solicitante"; y que "las cuentas rendidas por usted, por fondos puestos a su disposición el año 1943, han sido aprobadas por las resoluciones N.ºs 99-1896 y 99-8466 de 5 de abril de 1945 y 30 de diciembre de 1944".

En consecuencia, señor Presidente, no hay absolutamente ningún cargo pendiente ni ninguna cuenta que afecte al ex Director General de Estadística, don Carlos Roberto González.

Agradezco a mi Honorable colega la interrupción que me ha concedido.

23.—SERVICIOS SANITARIOS DEL PAIS.

El señor CUFENTES (Presidente accidental). — Queda un minuto al Comité Radical.

El señor FERREIRA. — Solicitaría que se insertara el resto de mi discurso en el Boletín de Sesiones. Y, además, para terminar, señor Presidente, pedirá a los Honorables colegas, ya que en estas palabras he presentado la situación de

dos años, la mortalidad infantil en Chile ha tenido en estos últimos 4 años un notable descenso que con una atención médica más extensiva y completa, en la forma que lo tienen programado los Servicios de Salubridad, tendrá que ser cada vez más notoria.

Estos hechos que están en la conciencia de todos nosotros y cuyos ejemplos podrían multiplicarse, resaltan la importancia que tiene para la comunidad que los poderes públicos, en primer término, conozcan que la atención que presten al perfeccionamiento de estos Servicios redundará directamente sobre la economía nacional, beneficiándola y robusteciéndola, ya que ella no es más que el resultado de los esfuerzos mancomunados de los individuos que forman una colectividad, que será mayor si los que los despliegan tienen un organismo sano. Es indispensable insistir en esta relación tan estrecha que existe entre salubridad y economía, pues la salud de una comunidad guarda una interdependencia imposible de quebrar con la capacidad de producción de esa comunidad.

¿Cuál es, entonces, el programa de trabajo de este Servicio, y cuál su política de desarrollo que le permita actuar dentro de las estrecheces presupuestarias del país?

La eficiencia de un servicio sanitario depende, en parte importante, de la existencia de un vínculo de unión entre el médico sanitario y el núcleo familiar, pues el núcleo familiar que es la célula de una colectividad, presenta todos los problemas sanitarios y sociales que deben ser resueltos y los del ambiente en que se desarrolla. El control sanitario de la familia es, entonces, la manera más eficaz de actuar. Para que este control sea correcto, es necesario que sea ejecutado por un funcionario responsable de su trabajo y de condiciones personales y técnicas, que hagan atractiva y fructífera su labor. La enfermera sanitaria así concebida, es la única que reúne estas cualidades y es ese lazo de unión entre la familia y el servicio técnico que requiere una acción sanitaria acabada.

Peró, como el trabajo de la enfermera se hace a través de la familia, sólo un determinado número de ellas podrá ser atendido correctamente por una enfermera y se limitará este número a los que los estándares establecen. Es lógico que las diferentes regiones y distritos del país al formar conglomerados, bien determinados, con características ambientales, biológicas, económicas, sociales, raciales y actividades de los individuos especiales, obligan a hacer una división del trabajo sanitario que concuerde con estas características.

De ahí nacen los llamados Distritos o Unidades sanitarias que todos nosotros hemos tenido la oportunidad de mencionar. Estos Distritos necesitan tener al frente un médico con los conocimientos técnicos y la experiencia requerida, que dedique toda su actividad a la función sanitaria, con exclusión del ejercicio liberal de la profesión o de cualquiera otra naturaleza.

La función más importante de este Distrito será la de coordinar todos los esfuerzos dedicados a la salubridad de ese Distrito y de obtener el apoyo razonado de esa comunidad a los fines exclusivamente sanitarios que persigue. El Centro deberá también proporcionar o tratar de obtener todos los adelantos que la ciencia médica ha puesto en las manos de los técnicos para descubrir y prevenir las enfermedades, procurar la atención conveniente de los enfermos y llevar adelante el mejoramiento del ambiente en que los individuos viven, trabajan y se divierten.

Esta modalidad de atención sanitaria es la que está empezando a desarrollar el Servicio Nacional de Salubridad y cuyos frutos ya son ampliamente conocidos.

Se estima que en esta forma explicada sólo en sus partes más gruesas, se podrá hacer una buena atención de la madre y del niño, un buen control de las enfermedades comunicables, una lucha correcta contra las enfermedades venéreas y la tuberculosis, es claro que con todos los agregados que esta última necesita; y con el conocimiento exacto del terreno en que se actúa y, por lo tanto, de sus problemas más premiosos, el saneamiento del ambiente podrá solucionarse en forma rápida y de acuerdo con las necesidades locales.

Paralela a esta organización, el Servicio se preocupa muy especialmente de la preparación técnica del personal médico y auxiliar por el funcionamiento de la Escuela de Salubridad, así como de la preparación de las enfermeras, contribuyendo en la medida de sus posibilidades a la ayuda de las Escuelas de Enfermeras.

La Escuela de Salubridad, actualmente en funciones, resulta de la presión tesonera de la profesión médica y la única forma de una especialización por la cual tanto tiempo clamaron los trabajadores de la Salubridad es más que una realidad nacional. En efecto, como una demostración del buen pie de su organización y de la preparación de su profesorado, es garantía suficiente para que muchos países sudamericanos envíen a este plantel universitario alumnos médicos que recibirán allí la especialización de postgraduados.

He creído que toda una vida dedicada al estudio y solución de estos problemas me obliga a hacer esta exposición, que no persigue otro fin que dar a conocer, sin falsas alarmas, la magnitud que ellos tienen y representan para la economía de nuestro país, y que la organización encargada de velar por estos asuntos cumple su misión en forma honrosa con capacidad y eficiencia demostrada, con hechos evidentes e innegables.

Se desprende también que los gobernantes deben comprender de una vez por todas que está en el interés del desenvolvimiento de nuestro país en el concierto de las naciones civilizadas, que el Estado cumpla con el precepto constitucional de velar por la salud y bienestar de los habitantes, ya que se ha demostrado fehacientemente en éste y en otros países que es la forma más económica de hacer progresar a una Nación.

24.—REFORMA DEL CÓDIGO SANITARIO.—RECOMENDACIÓN AL SUPREMO GOBIERNO EN RELACION CON EL PROYECTO RESPECTIVO.

El señor FERREYRA.—También solicito que se sugiera al Supremo Gobierno el pronto envío del proyecto de ley sobre reforma del Código Sanitario.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—En nombre de la Honorable Cámara.

El señor FERREYRA.—Pido que se incluya este proyecto en la convocatoria.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Perfectamente bien.

Si le parece a la Honorable Cámara, así se acordará.

Acordado.

25.—IMPORTANCIA DE LA GRAN ESTACIÓN DE FERROCARRILES QUE SE PROYECTA CONSTRUIR EN RENCA.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—El turno siguiente de la Hora de Incidentes corresponde al Comité Liberal.

Ofrezco la palabra.

El señor AMUNATEGUI.—Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Tiene la palabra Su Señoría.

El señor AMUNATEGUI.—Señor Presidente.

Voy a referirme a una materia que se relaciona con la aspiración de un importante sector suburbano de Santiago cuyo buen desenvolvimiento y progreso tienen atrincheramiento directo con altos intereses de orden general.

Se trata, Honorable Cámara, de la gran Estación de Ferrocarriles que se proyecta levantar en Renca.

Debo advertir, señor Presidente, que en noviembre del año pasado el señor Director de los Ferrocarriles del Estado hizo las diligencias necesarias para que se realizara las expropiaciones del caso, por considerarse de suma urgencia el ensanchamiento y construcción de la expresada Estación.

Por resoluciones dictadas en enero y después en abril del presente año, se dio curso a las peticiones formuladas, con toda razón, por el señor Director de los Ferrocarriles; pero, desgraciadamente, aun no se pagan las expropiaciones ni se comienza la ejecución de este trabajo, que con premura era esperado.

Puedo manifestar que esta obra no obedece a un capricho local, ni a una pretensión de intereses particulares: se trata, como lo expresé al iniciar estas palabras, de una justa y progresista aspiración de un extenso sector suburbano, que abarca varias comunas, entre las que están Quilicura, Conchalí y Renca, y al mismo tiempo, además de significar a corto plazo una fuente de entradas para los Ferrocarriles del Estado y un cuantioso incremento de recursos fiscales y municipales, creará un valioso centro industrial y comercial que facilitará la posibilidad de abastecer trabajo en lugares donde existe justamente numerosa población obrera, y constituirá un factor de evidente progreso en el más amplio de los sentidos.

En efecto, Honorable Cámara, en las inmediaciones de la proyectada Estación han adquirido terrenos para instalarlos, o se han instalado ya, industrias metalúrgicas, de paños, de tejidos, etcétera, de la importancia de Immer, Caupeolán y Chiguayante. El Salto y otras, además de grandes bodegas de productos y firmas de alto comercio que sólo esperan la ampliación y levantamiento de la Estación de Renca para efectuar cuantiosas inversiones en modernos edificios y grandes establecimientos industriales.

Por otra parte, los diferentes Municipios, a los cuales interesa este asunto, están ansiosos de ver pronto realizado este proyecto, porque dada la trascendencia que tiene para toda la zona, comprenden, con muy buen sentido, que deben retardar la ejecución y planificación de obras públicas y de trazados urbanísticos, hasta no proceder de acuerdo con las necesidades y exigencias que surjan de una visión clara y práctica del futuro de este gran centro comercial e industrial.

De manera, pues, que el hecho de hallarse detenidos la ampliación y levantamiento de la proyectada Estación de Renca, mantiene, se puede decir, atajado un formidable impulso de progreso que, para materializarse en su integridad, requiere ese punto de partida.

Por estos motivos, Honorable señor Presidente, yo le rogaria tuviera la bondad de recabar el asentimiento de la Honorable Cámara para que, a nombre de la Corporación, se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación con el objeto de transmitirle estas observaciones y solicitar de su espíritu público y reconocido afán de progreso la pronta y completa solución de este problema.

Y a este propósito, señor Presidente, desearía que, en igual forma, se comunicaran, por oficio, estas observaciones al señor Ministro del Trabajo, con el fin de que se sirva obtener de la Caja de la Habitación que se apesquise la realización de las obras que tiene estudiadas y prometidas en este sector suburbano de Santiago, en el cual se presenta la gran oportunidad de construir cómodas y modernas habitaciones obreras donde ya a existir, tal vez, la más importante concentración de establecimientos industriales y comerciales del país, con lo que se prevendrá, prácticamente, a solucionar un conjunto de problemas que se relacionan con la vivienda obrera, el trabajo, la movilización, el orden moral y económico en el hogar del trabajador y el justo adelanto del importante sector de Santiago aludido.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Solicito el asentimiento de la Cámara para enviar, en su nombre, los oficios a que se ha referido el Honorable señor Amunategui.

Acordado.

26.—DEFICIENCIAS EN LA DIRECCIÓN Y FUNCIONAMIENTO DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS DE RANCAGUA.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Le quedan siete minutos al Comité Liberal.

El señor MORANDE.—Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Puede usar de ella Su Señoría.

El señor MORANDE.—En sesión pasada, señor Presidente, el Honorable señor Labbé se refirió al Hospital San Juan de Dios, de Rancagua, y en realidad, debo manifestar que lo dicho por el Honorable Diputado al respecto es exacto.

Hace ya mucho tiempo que existe alarma por el hecho de que se prolonga cada día más la falta de atención de los enfermos del hospital.

Sabemos todos que Rancagua es una ciudad de 40.000 habitantes. Sin embargo, tiene un hospital viejo, algunas de sus salas se llueven o tienen los vidrios rotos. Además, el personal es muy reducido y mal pagado.

Por otra parte, se dice que este estado de cosas se debe a la Dirección y también a la Junta Central de Beneficencia, que no se ha preocupado jamás de ir en ayuda del referido hospital, a pesar de los numerosos legados que ha recibido. A este respecto, sólo hace pocos días se ha venido a saber de un legado a su favor por algunos millones de pesos.

En sesión pasada se habló sobre los sueldos que acumulaba el médico jefe del Hospital San Juan de Dios, de Rancagua, doctor Jorge Grimberg.

Efectivamente, el Director del hospital tiene tal vez muy buenos deseos e intenciones; pero creo muy difícil que haga algo útil debido a que tiene muchos puestos que desempeñar y, naturalmente, no tiene físicamente tiempo para desempeñar todos con eficiencia.

Voy a enumerar los empleos que desempeña: médico del hospital, con 3.400 pesos; médico de la Caja del Seguro Obrero, con 2.000 pesos; médico de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, con 2.000 pesos, y como Alcalde recibe 2.000 pesos más, fuera de los gastos de representación.

A esto debemos agregarle el libre ejercicio de su profesión, y el valor de una jubilación de que disfruta.

El Honorable Diputado señor Ferrelra dijo que como Director del Hospital el doctor Grimberg había renunciado a su sueldo. Lo que hay de verdad es que optó por jubilar en algunos otros puestos a fin de poder ser Alcalde; de modo que recibe también la jubilación.

En vista de estas razones, yo creo, tal como lo ha dicho el Honorable señor Labbé, que este médico está incapacitado para desempeñar tantos puestos, menos para poder dirigir en forma eficiente el Hospital San Juan de Dios, de Rancagua, en el cual, hoy día, cuesta mucho conseguir una cama y muchas otras cosas.

Dicho hospital, por su atención, dista mucho de tener la categoría que corresponde a una ciudad como Rancagua.

Solicito, para terminar, que se agregue mi nombre al oficio solicitado por el Honorable señor Labbé, y que se envíe oficio al Ministerio de Salubridad para que la Junta Central de Beneficencia mande la lista de los legados dejados a favor del Hospital San Juan de Dios, de Rancagua, de los quince años a la fecha.

Varios señores DIPUTADOS.—[En nombre de la Cámara]

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Solicito el asentimiento de la Honorable Cámara para enviar el oficio a que se ha referido el Honorable señor Morandé, en nombre de la Corporación.

Acordado.

27.—PROLONGACIÓN DEL CAMINO TALCA-LAGUNA DEL MAULE HASTA EL LIMITE CON ARGENTINA.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Le quedan cinco minutos al Comité Liberal.

El señor DONOSO.—Pido la palabra.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Puede usar de ella Su Señoría.

El señor DONOSO.—Señor Presidente, en sesión pasada el Honorable señor Comandante se refirió en un interesante discurso, a la necesidad de construir el camino internacional de Talca a Maipo, necesidad esta que ya ha sido repetidamente sentada a la Honorable Cámara por otros señores Diputados, y que había motivado, en 1942, la presentación de un proyecto de ley que tuvo el honor de formular el unión de mi Honorable colega el Diputado radical por Maipo, señor Amílcar Chiorri.

Pero, señor Presidente, la actualidad de este camino internacional, que puede apreciarse a través de las razones que dió el Honorable señor Comandante, que son las mismas a que nos referimos en nuestro proyecto del año 42, nos obliga a intervenir nuevamente sobre este asunto.

Este camino fue incluido entre los once caminos a que se refiere el Protocolo Fernández-Storini, y la comisión mixta de ingenieros chilenos y argentinos que creo este mismo Protocolo, debe reunirse en Buenos Aires en enero o febrero próximo.

Por esta causa, señor Presidente, la Honorable Cámara, completando el acuerdo ya adoptado, debe enviar un nuevo oficio al señor Ministro de Vías y Obras Públicas, pidiéndole que los ingenieros chilenos, en la reunión de esta comisión mixta, traten de preferencia lo relacionado con este camino internacional, que en Argentina hay gran interés por terminar, porque sería una nueva vía de intercambio comercial y crearía la posibilidad de una carretera más fácil de comunicación entre Santiago y Buenos Aires.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Si le parece a la Honorable Cámara, se dirigirá el oficio en la forma solicitada por el Honorable Diputado.

Acordado.

28.—ENSANCHE DEL FERROCARRIL DE TALCA A MARIPOSA.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor DONOSO.—Señor Presidente, en relación con este camino, hay otra necesidad en mi provincia a la cual me quiero referir.

En entrevista hecha hace tres meses con el señor Ministro de Vías y Obras Públicas y con el señor Director General de los Ferrocarriles, me manifestaron estos dos funcionarios, que había el propósito de iniciar, el próximo año, el ensanche del Ferrocarril de Talca a Mariposa, ferrocarril este que, dada su salida a una rica zona agrícola de mi provincia, y que serviría para complementar la zona de atracción del camino internacional a que me acabo de referir.

Desgraciadamente, señor Presidente, hasta ahora no se ha visto ninguna gestión que demuestre la resolución de iniciar prontamente los trabajos de acuerdo con los propósitos formulados por el señor Ministro de Vías y Obras Públicas y por el señor Director General de Ferrocarriles.

Por esta razón, y reconociendo el interés que han demostrado por esta obra los señores Freyre y Iriarte, ruego al señor Presidente que recabe el asentimiento de la Honorable Cámara para que se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas pidiéndole la pronta iniciación de los trabajos de ensanche de la trocha del Ferrocarril de Talca a Mariposa.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Solicito el asentimiento de la Honorable Cámara para dirigir oficio, en nombre de ella, al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación, en la forma solicitada por el Honorable señor Donoso.

Acordado.

29.—CAMINO DE VILLA PRAT A SAN RAFAEL.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor DONOSO.—Señor Presidente, un tercer oficio, relacionado también con las vías de comunicación de la provincia de Talca, debo solicitar en estos minutos que quedan de nuestro turno en la Hora de Incidentes. Se trata del camino de Villa Prat a San Rafael, que es de vital importancia, porque su construcción permitiría el tránsito permanente de una rica zona y quedaría este sector de la provincia a una distancia cercana de la ciudad de Talca y con fácil acceso a la red central de los Ferrocarriles. En cambio, actualmente, es sumamente larga su salida a la red central, razón por la cual Villa Prat queda dentro de la zona de atracción de la provincia de Curicó, dificultando sus normales relaciones comerciales y administrativas.

Por esta razón es que también recabo el asentimiento de la Honorable Cámara para que se sirva aprobar el envío de este tercer oficio al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Solicito el asentimiento de la Honorable Cámara para dirigir el oficio a que ha aludido el Honorable señor Donoso al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación.

Acordado.

30.—CAUSAS DEL MOVIMIENTO HUELGUISTICO DE LOS OBREROS DEL FERROCARRIL DE TOCOPILLA AL TOCO.—OFICIO EN NOMBRE DE LA CÁMARA.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Corresponde el siguiente turno al Comité Progresista Nacional.

El señor CONTRERAS.—Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CONTRERAS.—Señor Presidente y Honorable Cámara, en muchas ocasiones el Diputado que habla ha escuchado discursos en este recinto, en los cuales se ha aludido a la clase obrera, porque los trabajadores, en diferentes oportunidades, han tratado de defender sus justos derechos.

En diferentes ocasiones se ha hablado aquí de la ola de huelgas que se desencadenó a lo largo del país, pero ninguno de los señores Diputados, que con tanto énfasis ha formulado críticas a la actitud de los obreros, ha analizado el por qué de estas huelgas y las razones que les asisten a los sindicatos y organizaciones para ir a esos movimientos.

En esta oportunidad, señor Presidente, quiero dar el motivo de uno de los movimientos huelguísticos del proletariado nacional: el de los obreros del ferrocarril de Tocopilla al Toco.

En el mes de septiembre del presente año, ese sindicato presentó un pliego de peticiones a la consideración de la Compañía Salitrera Anglo Chilena.

Después de la prórroga acostumbrada, la Compañía consideró las peticiones de los obreros en forma absolutamente negativa.

Ante esta situación, el sindicato puso en manos de la Junta de Conciliación y Arbitraje los antecedentes para que fueran estudiados y discutidos por ella.

Pero los abogados de la Compañía, en la misma oficina del Juzgado del Trabajo, expusieron a los obreros la conveniencia que había de empezaran nuevamente a discutir sus peticiones, o sea les insinuaron que llevaran este conflicto por el camino de las conversaciones directas.

Después de 20 días de nuevas discusiones, los obreros tuvieron que convencerse de que no se iba a llegar a ningún acuerdo por el camino seguido. Posteriormente, llevaron los antecedentes de nuevo ante la Junta de Conciliación y Arbitraje.

En esta Junta, los representantes de la Compañía siguieron manteniendo la misma intransigencia de antes y así ha llegado el fin del año.

Han transcurrido ya cerca de cuatro meses sin que a los obreros se les haya podido dar siquiera una contestación a sus peticiones.

Yo creo que, así como en esta Honorable Cámara se han levantado voces alaridas para criticar la actitud de los obreros, sería esta la ocasión de que, animados por un espíritu de equidad,

se levantaran también ahora, valientemente, para criticar y censurar la actitud de esos industriales que se burlan miserablemente de los obreros postergando indebidamente la solución de sus peticiones en el sentido de incrementar sus salarios.

Pues bien, a pesar de todo, los obreros han seguido adoptando una actitud pasiva y han seguido esperando la intervención de los Servicios del Trabajo. Últimamente han lanzado un manifiesto a la opinión pública, en el que en una de sus partes dicen: "somos respetuosos y hemos cumplido fielmente con las leyes; hemos sacrificado nuestra propia conveniencia, concediendo a la Compañía más tiempo del señalado por las leyes para la solución del conflicto, esperando que ella nos proponga un arreglo equitativo y equitativo". Y ¿cuál ha sido el arreglo equitativo de la empresa salitrera?

El que hasta este momento no haya hecho una sola proposición. Como una manera de burlarse de los obreros, esta Compañía ha argumentado que corresponde discutir este conflicto, no en la Junta de Conciliación y Arbitraje sino que en la Junta Especial de la Industria Salitrera.

Después de mucha espera, se llegó a la conclusión que debe conocerlo la Junta de Conciliación. Y en la Junta de Conciliación, después de agotarse todos los trámites legales, los representantes patronales han declarado que a dichos obreros no les corresponde realizar este movimiento huelguístico por tratarse de un servicio de utilidad pública, un servicio ferroviario.

Pero, ¿por qué argumenta así la Compañía? Ella dice que este es un servicio de utilidad pública; pero cuando los obreros, en 1943, presentaron una demanda al Juzgado del Trabajo, reclamando que les pagasen, el seis por ciento que les acuerda la ley 6.939, artículo 402 del Código del Trabajo, la Justicia, en la Corte de Apelaciones de Iquique y en la Corte Suprema en Santiago, dictaminó que no correspondía a los obreros percibir dicho porcentaje porque no se trataba de un servicio de utilidad pública.

¿Qué razones tiene, ahora, para ir a argumentar a la Junta de Conciliación y Arbitraje que este es un servicio de utilidad pública, después de haber conseguido de los Tribunales de Justicia el pronunciamiento contrario, es decir, que no era un servicio de utilidad pública?

¿O es servicio de utilidad sólo para el efecto de no pagar a los obreros el porcentaje que la ley señala y, luego es servicio de utilidad pública a fin de privar a los obreros de sus medios de defensa cuando reclaman un justo aumento de sus jornales?

Creo que esta situación anormal, este modo de burlarse de los intereses de los trabajadores y de apelar únicamente las leyes chilenas debe terminar de una vez por todas. El Ministro del Trabajo debiera intervenir a fin de que los representantes de dichas Compañías sean llamados y se pronuncien categóricamente sobre si respetan o no las leyes de nuestro país.

Lo que los obreros reclaman es absoluta y totalmente justo.

En esta Honorable Cámara se ha hablado, en repetidas ocasiones, de la gran cantidad de movimientos huelguísticos; pero, los señores Diputados que atacan a los obreros no se han preocupado de investigar las causas que originan estos movimientos; no se han preocupado de conocer al obrero para establecer las causas que justifican estos pliegos de peticiones.

Los obreros de quienes en estos instantes estamos hablando, ya en septiembre del presente año reclamaron aumento de salarios y, sin embargo, existen todavía allí jornales de \$ 31 diario. Yo pregunto a la Honorable Cámara si es posible que una familia pueda vivir y si un padre de familia que gana \$ 31 diario puede pagar arriendo, alimentar, y vestir a sus hijos. ¿Es posible que en nuestro país podamos contemplar este cuadro de miseria? En cambio estas empresas ganan millones y millones de pesos y no han sido capaces de mejorar la situación de sus trabajadores, y, por consiguiente, de hacer proposiciones que aunque, en una mínima parte, fuesen a satisfacer las aspiraciones de los obreros.

A principios de año los obreros de las oficinas salitreras de la misma compañía presentaron un pliego de peticiones. Aunque tenían un salario muy bajo, habitación, luz eléctrica y agua potable, estas peticiones fueron, en parte, atendidas, en cambio, a los obreros del ferrocarril, que es una sección de la industria salitrera, no se les ha dado un aumento que corresponda a sus más premiosas necesidades.

Yo creo que es preciso que esto se conozca y que cuando se hagan estos ataques injustos a los obreros, se establezca el por qué de los movimientos huelguísticos. Yo, que conozco los hechos, considero que los trabajadores han pecado de benevolencia para soportar que se les este tramitando desde hace tres meses y medio sin dárles ni una pequeña respuesta satisfactoria. Por eso digo que es necesario conocer las causas de estos movimientos huelguísticos que tienen siempre su origen en las condiciones económicas de los obreros en el país.

Se ha hablado en repetidas ocasiones de las insatisfacciones del trabajador a sus faenas, de obreros borrachos que no concuerdan a las labores; pero ninguno de aquellos que así han alzado su voz se ha dedicado a establecer las condiciones en que esos obreros viven ni a saber si tienen una casa higiénica, luz eléctrica o siquiera las más elementales comodidades en su hogar. Es preciso que los Honorable colegas se interesen por conocer esto, pero yo creo que será muy difícil conseguirlo ya que no se preocupan de conocer siquiera Santiago y sus alrededores, donde vive tanta gente pobre. A Su Señoría sólo le interesa conocer el Hotel Carrera y el Club de la Unión.

Es necesario que veamos cómo y de qué vive la clase obrera antes que lleguemos a esta Honorable Cámara a exponer el por qué de los defectos que padecen los obreros de nuestro país.

Yo termino solicitando que se envíe oficio al señor Ministro del Trabajo, a fin de obtener que la Compañía salitrera Anglo Chilena, de una vez por todas, se pronuncie respecto de si va a seguir burlando las leyes de nuestro país. Si esto es así, yo creo que no faltarán chilenos en nuestro territorio que se pongan de pie para defender lo que en justicia corresponde a los trabajadores chilenos.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—[Su Señoría desea que se envíe el oficio en nombre de la Honorable Cámara?]

El señor CONTRERAS.—Sí, señor Presidente.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Solicito el asentimiento de la Honorable Cámara para enviar, en su nombre, el oficio solicitado por el señor Diputado al señor Ministro del Trabajo.

El señor CORREA LARRAIN.—[En qué consiste?]

El señor CAMPOS.—[En qué consiste el oficio?]

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—No hay acuerdo.

El señor CAMPOS.—No me opongo, señor Presidente; yo sólo pregunto en qué consiste el oficio.

El señor ARAYA.—Consiste en que se cumpla la ley.

El señor CONTRERAS.—No sé si no me haya explicado bien; pero creo que en cierto modo con ha pronunciado en dos oportunidades en el seno de esta Honorable Cámara, cuando se trata de pagar el porcentaje que establece el artículo 402 del Código del Trabajo respecto de todos las industrias que giran con un capital de más de \$ 80.000.000, dice que no es un servicio de utilidad pública, que éste no es un servicio de utilidad pública, que, en cambio, para los efectos de rechazar los pliegos

de peticiones que presentan los obreros, se declara que se trata de un servicio de utilidad pública. Esto es lo que quiero que se sepa en el mismo tiempo, que se pida que se evite el "Trabajo sean más diligentes en obtener el cumplimiento de la ley".

El señor ALDUNATE PHILLIPS.—Desearía conocer la redacción de ese oficio.

El señor CAMPOS.—Pero en el oficio que acordé mandar, hay que pedir algo.

El señor ARAYA.—Se pide el cumplimiento de la ley. Actualmente está paralizado el trabajo de esta manera la paralización de los obreros declara una huelga legal.

Este es el problema.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS.

A LA VEZ.

El señor GODOY.—Yo rogaria a Su Señoría que se sirvieran recabar el asentimiento de la Honorable Cámara para que se nos permita hacer las observaciones que tengo que hacer.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

—Si me permite el Honorable Diputado, previamente hay que solicitar el acuerdo de la Honorable Cámara para dirigir el oficio que el señor Contreras.

Como no ha habido acuerdo.

El señor CAMPOS.—[Si hay acuerdo?]

Presidente.

El señor CUFENTES (Presidente Accidental).

Actividades Gremiales

SE HA ELABORADO PLAN DE ACCION PRO ABARATAMIENTO DE LA VIDA

DIVERSAS MEDIDAS ADOPTARA EL COMITE NACIONAL NOMBRADO PARA TAL EFECTO

Con relación a la campaña iniciada por las diversas organizaciones de empleados, obreros y campesinos, en pro del abarataamiento de la vida, el Comité Nacional, que se encuentra en pleno funcionamiento, ha elaborado un plan de acción para tal efecto, el cual será presentado a los organismos correspondientes para su aprobación.

MEDIDAS QUE SE ADOPTARAN
El plan de acción contempla las siguientes medidas: 1. Hacer un estudio de los precios de los artículos de primera necesidad, en la última semana del mes de noviembre, para tener una base de comparación. 2. Hacer un estudio de los precios de los artículos de primera necesidad, en la última semana del mes de noviembre, para tener una base de comparación. 3. Hacer un estudio de los precios de los artículos de primera necesidad, en la última semana del mes de noviembre, para tener una base de comparación.

ACTIVIDADES DE SINDICATOS Y SOCIEDADES MUTUALISTAS

VISITA DE DIRIGENTES CICH.—Una delegación de dirigentes de la CICH, visitó la oficina del Laboratorio de la vida, con el fin de imponerse de la efectividad de los reclamos de la clase trabajadora del país, con relación a la deficiencia de los medicamentos de la Caja de Seguro Obrero.

CICR, DE QUINTA NORMAL.—El Comité Provincial de la CICR, comunicó a todos los sindicatos de la comuna de Quinta Normal, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

NUOVO SINDICATO.—Recientemente se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes Estacionados y Ambulantes de la Zona Municipal, quedando constituido el primer directorio por los señores: Presidente, don Juan Aravena; secretario, don Luis Cortés; tesorero, don Timoteo Avila; y directores, los señores Luis H. Vázquez y Luis Canessa.

SIND. DE BARNIZADORES.—El Sindicato Profesional de Barnizadores, llevará a efecto hoy, a las 20 horas, una reunión general de socios, en el local de la calle San Diego 233, a fin de elegir un director para llevar a cabo una campaña que hay en la mesa directiva.

COOPERATIVA "MEXICO".—Hoy a las 21 horas la Cooperativa de Hombres Obreros "Mexico" llevará a efecto, en el local de la calle San Diego 233, una reunión general de socios, a fin de tratar diversos temas que son de positivo interés para los cooperativistas.

CLUB SOCIAL CONCEPCION.—El Club Social "Provincia de Concepción", hace saber a los socios de esta comuna, que en conformidad a las resoluciones adoptadas por el C. N. se informa a los sindicatos de esta comuna, que se llevará a efecto un Congreso para la constitución del Consejo Comunal CICR, de Quinta Normal, para los días 4, 5 y 6 de enero próximo.

TEATRO BAQUEDANO DOMINGO a las 11 A.M.

CONCIERTO PARA EMPLEADOS Y OBREROS ENTRADA UNICA \$1

SINFONICA DE CHILE - Director: V. Tevah - Solista: T. Ledermann - Obras de Beethoven, Saint-Saens, Tschaikowsky, Leng y Albéniz.

EN LA CIA. DE REVISTAS DEL BALMACEA

La Empresa Organización Teatral Chilena, ha realizado un esfuerzo digno de elogio al conjuntar elementos nacionales para presentar una compañía revisteril que está actuando con merecido éxito en el escenario de nuestro popular Teatro Balmaceda.

Al resplandor de una estrella, la revista que ha servido para presentación del conjunto, obra original de Pepe Harold, con adaptación musical del maestro Contardo, es un desarrollo de cuadros vistosos y escenas festivas bien logradas y que no pierden la hilación de su base argumental. En estos cuadros revisteriles, con decorados sintéticos y buen vestuario, tienen campo de lucimiento las figuras del conjunto, entre las que pueden citarse a Carmen de Thalia como primera vedette; a los bailarines acrobáticos Irene and George; los cancionistas Betty y Gloria; Flor Hernández; a la coreógrafa Emilia Aedo, cuya repatriación en la escena ha sido muy bien recibida; a Lisette Lyon, y a los actores Alejandro Lira, Rolando Calcedo, Samuel Brown y el humorista argentino Ricardo Pimentel, cuyas actuaciones diarias reciben la aprobación entusiasta de la sala. Destacan también, sus labores, el director Pepe Harold y el maestro Manuel Contardo, como asimismo los elementos de segunda plana que se demuestran correctos y disciplinados.

Esta Compañía chilena de revistas que ha de mantener su éxito, por su correcta presentación y el equitativo precio de sus localidades, anuncia para hoy dos funciones, repletas de la obra de estreno, titulada "Al resplandor de una estrella".

EL PADRE PITILLO, EN LA TARDE, A BENEFICIO, Y "CINE, TEATRO Y RADIO" EN LA NOCHE. DA HOY LUCHO CORDOBA

En una función a beneficio de la Sociedad de la Sagrada Familia de la Parroquia de la Asunción, la compañía de comedias cómicas, "El Padre Pitillo", da hoy, a las 18.30 horas, en el Teatro Balmaceda, la obra "El Padre Pitillo", una obra de comedia, de la que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

En la noche subirá a escena nuevamente la obra "Cine, Teatro y Radio", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito.

HOY SE REPITE "NUESTRO PUEBLO" EN EL MUNICIPAL

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Nuestro Pueblo", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

HELEN WALKER ES ALERGICA LAS ORQUIDEAS

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

La película "Helen Walker es Alergica a las Orquídeas", que ha sido un gran éxito, y que se ha hecho un gran éxito, se repite hoy en el Teatro Municipal.

Solucionado posible paro de autobuses y micros de Santiago

BONIFICACION SERA ENTREGADA AL GREMIO

En el día de ayer S. E. el Presidente de la República, don Juan A. Ríos Morales, firmó la modificación del decreto N.º 1.378 del Ministerio de Economía y Comercio, con el cual queda solucionada la entrega a la Federación de Choferos y Condutores de Microbuses y Autobuses de Santiago, las sumas correspondientes por ser repatriados al extranjero de choferos y conductores.

Según se nos informó en el día de ayer, con la firma de la modificación por S. E., el gremio no elevará el paro que tenía pensado, si el dinero no se entregaba en su oportunidad al gremio, más, con la medida adoptada por el S. Gobierno, la posibilidad de un paro de la locomoción colectiva de pasajeros automotriz, se ha eliminado.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

Los sumas que serán repatriadas entre el gremio pasan del millón de pesos, para lo cual los dirigentes responsables de la Federación la repatriación en el curso de esta semana, para iniciar de inmediato su distribución entre choferos y conductores.

CHOFERES DE TAXIS SE REUNIRAN HOY

BRANDES FIGURAS DE LA RADIOTELEFONIA EN EL SALON AUDITORIUM DE LA MINERIA

Mañana a las 21.15 horas, se presentará una "Gran Radiotelefonía" que reunirá a los más destacados artistas de la radiotelefonía nacional y extranjera. En el salón auditorium de la Minería, se presentará una "Gran Radiotelefonía" que reunirá a los más destacados artistas de la radiotelefonía nacional y extranjera. En el salón auditorium de la Minería, se presentará una "Gran Radiotelefonía" que reunirá a los más destacados artistas de la radiotelefonía nacional y extranjera.

LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY

CENTRAL FONO 33555
3.15 y 9.45 P. M.
"ESE ENCANTO INESISTIBLE"
Robert Young y Laraine Day (Mayores)

SANTA LUCIA FONO 61379
3.15 y 9.45 P. M.
Gene Tierney (Solo mayores), en:
"LAURA"

CONTINENTAL FONO 55735
3.15 y 9.45 P. M.
"ALMA DE BRONCE"
Gloria Marín y Pedro Armendáriz (Para may. y menores)

CERVANTES FONO 68569
3.15 y 9.45 P. M.
"ALMA REBELDE"
Orson Welles y Joan Fontaine (Mayores)

ORIENTE FONO 41145
6.10 y 9.40 P. M.
"LAURA"
Gene Tierney (Solo mayores)

ALCAZAR FONO 60122
6 y 9.40 P. M.
"ALMA DE BRONCE"
Gloria Marín y Pedro Armendáriz

ALAMEDA FONO 91254
5.30 y 9 P. M.
"UNA SOMBRA EN MI DESTINO", y
"AMOR QUE MATA"

PORTUGAL FONO 51473
5.30 P. M.
"FRUTA MORDIDA", y
"REGRESO A BATAAN"
9 P. M. Beneficio de los empleados

IMPERIO ESTADO 239 AGUSTINAS 867 FONO 32627
CIN. COMEDIAS COMICAS LEGUIA-CORDOBA
6.30 P. M.
"EL PADRE PITILLO"
a beneficio de la Sociedad de la Sagrada Familia, de la Parroquia de la Asunción.
10 P. M.
"CINE, TEATRO, RADIO"



HOY FESTIVAL CARLOS CASARES

Esta noche a las 9.30, en el escenario del AUDITORIUM, gran festival de despedida a Carlos, del popular cantor argentino.

HOY FESTIVAL CARLOS CASARES

actuando los mejores artistas nacionales y extranjeros del teatro, la radio y las bolitas.



Alejandro Lira — Irene and George — Manuel Contreras — Manolo González — Las Aguilas de Medianoche — Guilo del Solar — Chilote Campos — Flor Hernández — Gerardo Grez — Carmen Moreno — Molina — Garrido — Adolfo Gallardo — Amparito Bayer y muchos otros.

HOY EN ESPECIAL SOLAMENTE A LAS 6, CINE:
"Dos Angeles y un Pecador", "Atlantic City" y "Aventuras de Dick Tracy"

CAUPOLICAN

FONO 85912

UNIVERSIDAD DE CHILE. INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL

TEATRO MUNICIPAL - Mañana Viernes a las 19 hrs.

Festival PROSPERO BISQUERTT

ORQUESTA SINFONICA DE CHILE

Director: VICTOR TEVAH

Platea \$ 40 - Platea alta \$ 30 - Balcón \$ 20 - Anfiteatro \$ 10 - Galería \$ 5

ARTISTAS UNIDOS Presenta **HOY Rotativo MIAMI**

LAURENCE OLIVIER
JOAN FONTAINE en

Rebeca

El tema eterno de la máscara y el rostro. — La máscara de Rebeca mostraba a la gente aun después de su muerte toda la gracia y el hechizo de una mujer aristocrática, bella y encantadora. Pero el rostro de Rebeca recordaba a su esposo hora por hora, minuto por minuto, el engaño, la refinada crueldad, la burla, la sarcástica traición...

REAL TELEFONO SANTIAGO

TEATROS DE LA COMPAÑIA CHILENA DE ESPECTACULOS

Matinee 3 P. M.
Tarde 6.30 P. M.
Noche 9.45 P. M.

Estreno de la elefante y graciosa producción Paramount:
"ESCAPADA DE AMOR"
(Mayores y menores)
por las estrellas Gail Russell y Diana Lynn, con Charles Ruggles.
Interesante complemento de dibujos, variedades, etc.

Matinee a las 3 TARDE a las 6.30 NOCHE a las 9.45 (Mayores)
Nuevas exhibiciones de la producción mexicana:
"CUANDO ESCUCHES ESTE VALS"
por Ana María Custodio y Tomás Perrin.
Complemento: Sinopsis de nuestros próximos estrenos y dibujos en colores (superman).

VICTORIA

Funciones a las 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.20 Band y Salas presenta a
PETER CROFT y JERRY BENY en
"LOS OJOS MAS LINDOS DEL MUNDO"
(Para mayores y menores)

LAS EMISORAS EN CASTELLANO DE LOS EE UU.

WLWO	17.80 Kiloc.	16 metros	18.00 a 18.45 horas
WLWS-2	15.20 "	31 "	19.00 a 1.15 "
WLWS-1	11.71 "	25 "	18.00 a 20.15 "
WLWK	15.25 "	19 "	18.00 a 20.15 "
WRWC	8.09 "	43 "	20.30 a 1.15 "
WRUS	11.83 "	25 "	18.00 a 24.00 "
WRUV	6.70 "	30 "	19.30 a 2.00 "
WNBI	15.35 "	19 "	19.30 a 23.15 "
	17.78 "	16 "	18.00 a 19.15 "
	11.87 "	25 "	19.30 a 24.00 "

JUEVES
21.45 Salud y Prosperidad.
22.00 El Mundo desde Radio City.
22.30 NBC presenta.
23.00 NOTICIAS.
23.15 Música.
23.30 Viva América.
24.00 NOTICIAS.
0.15 Poemas en la noche.
0.30 Radioteatro de América.
1.00 NOTICIAS.
1.10 Comentaristas norteamericanos.
1.15 Néstor Chayres y Orquesta Panamericana.
1.45 Música.
2.00 Fin de la transmisión.

EL POPULAR ANGEL GARAZA ACTUA EN LA CINTA "EL NIÑO DE LAS MONJAS"



Angel Garaza se convierte cada día en el más popular de los cómicos del cine mexicano. Su reciente aparición en "La Monja Alférez", con su gracia inimitable le ha valido el aplauso del público. Ahora, Cinematográfica Ibarra, distribuidora de las grandes películas mexicanas, le da el agrado de anunciar que "El Niño de las Monjas" es la más grande creación cinematográfica que ha realizado hasta ahora Angel Garaza.

La historia gira en torno a la vida de un portero de un convento y de un huérfano a quien era quien se convierte en un gran torero.
En medio de esta historia, aparece la bellísima Raquel Rojas, encarnando un interesante personaje.
"El Niño de las Monjas", está llamado a ser otra de las grandes películas del cine mexicano. Esta cinta se conocerá el martes en el Teatro Santiago.



PROXIMO DOMINGO 16

Teatro MUNICIPAL 6 P.M.

PRECIOS REBAJADOS

El Teatro de Ensayo de la Universidad Católica presenta por tercera vez el éxito teatral de los últimos años:

"La Comedia de la Felicidad"

DE NICOLAS EVREINOFF

ENTRADAS AGOTANDOSE — RESERVAS AL FONO 31407

VIENEN LOS BRAVOS COSACOS RUSOS del KUBAN

GUIA DEL ESPECTADOR TEATROS, CINES Y VARIEDADES

<p>TEATROS</p> <p>CAUPOLICAN — Artesanos 841 — Teléfono 85912 Compañía Chilena de Revistas. Noche: Amor que mata. Cine: teatro, radio.</p> <p>IMPERIO — Estado 239 — Teléfono 32627 Compañía Leguia-Córdoba. Noche: El padre Pitillo. Cine: teatro, radio.</p> <p>LUX — Huérfanos 1180 — Teléfono 85912 Vermouth y noche: Cía. Revistas. Cine: pluma, jorcas.</p> <p>MUNICIPAL — Agustinas 839 — Teléfono 32627 Vermouth y noche: Teatro Especial. Cine: Nuestro pueblo.</p> <p>CINES</p> <p>ALAMEDA — Alameda O'Higgins 81254 — Teléfono 91254 Vermouth y noche: Una sombra en mi destino y Amor que mata.</p> <p>ALCAZAR — Avenida Brasil — 219 — Teléfono 60122 Vermouth y noche: Alma de bronce.</p> <p>ANDEN — Avenida Tránsito 439 — Teléfono 41145 Vermouth y noche: Una sombra en mi destino y Doctor en amor.</p>	<p>AVENIDA — Avenida Vicuña Mackenna 424 — Teléfono 44990 Vermouth y noche: Amor que mata y Regreso a Bataán.</p> <p>ALMAGRO — Plaza Almagro — Teléfono 53855 Relativo: Fruta verde, Cumbres borrascosas y Amor que mata.</p> <p>AMERICA — Suble 399 — Teléfono 618 — Teléfono 51450 Relativo: Fruta mordida. La feria del amor y Juventud indómita.</p> <p>APOLLO — Victoria 768 — Teléfono 51746 Cerrado por reparación.</p> <p>BRASIL — Plaza Brasil — Teléfono 80896 Vermouth y noche: Secreto de la tumba y Feria del amor.</p> <p>BOLIVAR — Tacapará 161 — Teléfono 60855 Relativo: La canción de las lilas.</p> <p>BAQUEDANO — Plaza Baquedano — Teléfono 53855 Matinée, vermuth y noche: México de mis recuerdos y Claudia.</p>	<p>BLANCO ENCALADA — Avenida Blanco Encalada 820 — Teléfono 41707 Relativo: Cumbres borrascosas. Te volveré a ver y Fuga en la noche.</p> <p>CONTINENTAL — Plaza Bulnes 41 — Teléfono 60735 Matinée, vermuth y noche: Alma de bronce.</p> <p>CENTRAL — Huérfanos 939 — Teléfono 33855 Matinée, vermuth y noche: Esa enana irresistible.</p> <p>CERVANTES — Matías Cousiño 185 — Teléfono: Bolstería 85559 Matinée, vermuth y noche: Alma rebelde.</p> <p>COLON — San Pablo Esq. Maipo — Teléfono 90577 Vermouth y noche: Una sombra en mi destino y La cautiva de la selva.</p> <p>CARRERA — Alameda O'Higgins 81254 — Teléfono 90855 Matinée, vermuth y noche: México de mis recuerdos y Claudia.</p> <p>CAPOPOLICAN — Av. Independencia 1078 — Teléfono 84121 Relativo: Nuestra Tani, Isla de Amor y Las solas suegras de Barba Azul.</p> <p>CLUB DE SEÑORAS — Huérfanos 148 — Teléfono 35380 Relativo: Desde las 14 horas: Fruta mordida.</p>	<p>CAUPOLICAN — San Diego 838 — Teléfono 85012 Noche: Festival artístico.</p> <p>CHILE — Av. Recoleta 2104 — Teléfono 60728 Relativo: Amor que mata y Las abandonadas.</p> <p>COUSIKO — San Ignacio 1249 — Teléfono 30657 Relativo.</p> <p>DELICIAS — Alameda esquina San Alfonso — Teléfono 64363 Relativo: Campesano cómico, Matinée en Oriente, Luna de miel y Noticiero Fox.</p> <p>DIEZ DE JULIO — Avenida 10 de Julio 319 — Teléfono 60838 Relativo: El mago de la muerte. Los desalmados y La muerte burlada.</p> <p>ESMERALDA — San Diego 1030 — Teléfono 64363 Relativo: Una sombra en mi destino y Entre la rubia y la morena.</p> <p>EXCELSIOR — Av. Independencia 1078 — Teléfono 84121 Relativo: Nuestra Tani, Isla de Amor y Las solas suegras de Barba Azul.</p> <p>FRANKLIN — San Diego 3137 — Teléfono 85754 Relativo: Cumbres borrascosas. En el río Oklahoma, S. A. Último mohicano y Agregados.</p>	<p>HOLLYWOOD — Av. Tránsito 1209 — Teléfono 42389 Vermouth y noche: Fruta mordida y Regreso a Bataán.</p> <p>IDEAL CINEMA — Alameda 4113 — Teléfono 92188 Relativo: Los reyes del ring. La feria del amor y La secretaria de su marido.</p> <p>IMPERIAL — San Diego 1344 — Teléfono 38008 Relativo: Las abandonadas. Dos Angeles y un pecador. Flecha negra y Tormenta en Lisboa.</p> <p>INDEPENDENCIA — Av. Independencia 378 — Teléfono 62702 Relativo: Una sombra en mi destino. La rubia y la morena. Reyes del ring y Fax.</p> <p>ITALIA — Av. Bilbao Esq. Av. Italia — Teléfono 41883 Relativo: Te volveré a ver, Cumbres borrascosas y Fax.</p> <p>LO FRANCO — Carrasani 4004 — Teléfono 92708 Relativo: Torero romántico. El que la hace la preta y Agregados.</p> <p>METRO — Bandera con Unión Central — Teléfono 83381 Relativo: Vermuth y noche: El retrato de Dorian Gray.</p>	<p>MANUEL RODRIGUEZ — Plaza M. Rodríguez — Teléfono 40028 Relativo: Fruta mordida. Te volveré a ver y Fuga en la noche.</p> <p>MINERVA — Chacabuco 378 — Teléfono 91464 Relativo: El pedón de las Animas. Camisero por poder. S. A. Último mohicano y Noticiero RKO.</p> <p>MIRAFLORES — Miraflores 878 — Teléfono 38008 Relativo: Las abandonadas. Dos Angeles y un pecador. Flecha negra y Tormenta en Lisboa.</p> <p>MIAMI — Huérfanos 1048 — Teléfono 55815 Relativo: La casa de los millones.</p> <p>MONUMENTAL — Av. B. O'Higgins — Teléfono 91533 Relativo: Festival Brisas Argentinas.</p> <p>NACIONAL — Av. Independencia 101 — Teléfono 61558 Relativo: Fruta mordida. Cumbres borrascosas y Amor que mata.</p> <p>NOVEDADES — General Roca Esq. Av. Portales — Teléfono 61584 Vermouth y noche: El puente invisible y El regreso a Bataán.</p> <p>RUNO — Av. Tránsito 2706 — Teléfono 42137 Relativo: Cumbres borrascosas. Amor que mata y Último tren de Macondo.</p>	<p>ORIENTE — Av. Providencia Esq. P. Valdivia — Teléfono 41349 Vermouth y noche: Laura.</p> <p>O'HIGGINS — San Pablo Esq. Cumming — Teléfono 80020 Relativo: Bernadette, Fax y Agregados.</p> <p>PORTUGAL — Av. Portugal con 10 de Julio — Teléfono 91473 Vermouth: Fruta mordida y Regreso a Bataán. Noche: Beneficio de los empleados.</p> <p>PROVIDENCIA — Av. Manuel Montt 62 — Teléfono 46073 Relativo: Las abandonadas y Tres herederas.</p> <p>PRINCESA — Av. Recoleta 215 — Teléfono 548 — Teléfono 87047 Relativo: El pedón de las Animas y Las tres herederas.</p> <p>PRINCIPAL — Alameda 102 — Teléfono 83372 Relativo: Las playas de Santiago. Noticiero francés y Dibujos.</p> <p>RECOLETA — Av. Recoleta 397 — Teléfono 63874 Relativo: Te volveré a ver, Regreso a Bataán. Entre la rubia y la morena.</p> <p>RADIO CITY — Huérfanos 1053 — Teléfono 65451 Relativo: La pelotera barba y Macondo.</p>	<p>REAL — Compañía 1040 — Teléfono 65335 Matinée, vermuth y noche: Escapada de amor.</p> <p>REPUBLICA — Av. República 239 — Teléfono 95613 Relativo: Madre tierra y Casamiento por poder.</p> <p>RIALTO — Avenida Pedro de Valdivia 5340 — Teléfono 41657 Relativo: Entre la rubia y la morena. Los reyes del ring y Dos Angeles y un pecador.</p> <p>SANTIAGO — Merced 839 — Teléfono 32888 Matinée, vermuth y noche: Cuando escuchas esta vals.</p> <p>SANTA LUCIA — Alameda O'Higgins Esq. de San Isidro — Teléfono 61379 Matinée, vermuth y noche: Laura.</p> <p>SELECTA — Chacabuco 1178 — Teléfono 82194 Conferencia de Panificadores.</p> <p>VALENCIA — Plaza Chacabuco — Teléfono 61557 Vermouth y noche: Regreso a Bataán. La cautiva de la selva y S. A. de la flecha negra.</p> <p>VICTORIA — Huérfanos Esq. San Alfonso — Teléfono 30021 Relativo: Los ojos más lindos del mundo.</p>
---	--	--	---	---	---	--	---

